

పాఠీక్షు  
**ప్రస్తాన**  
జనవరి 2012

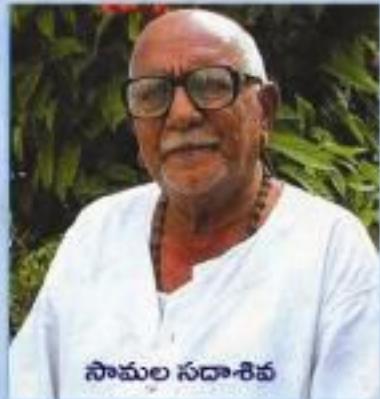
శేం రూ. 10



సాహితీ ప్రవంత

నామల సదారివ కు కేంద్ర సాహిత్య అకాడమీ అవార్డు

**2011** సంవత్సరానికి తెంద్ర సిహిత్త అభాద్యు శెలగలో 'సురూపయు' ఎన్నుకొని గాను ప్రస్తుత సిహిత్తచేత సిమిలు సిద్ధాతిష్ఠ ప్రకల్చింఱారు. సిహిత్త సదీక రంగాల్లో సెఫిచిట పరిణామం గల సిద్ధాతిష్ఠ ఈ అవార్య ప్రకల్చింపదం చ్ఛు సిహిత్తినుపటి పార్శ్వం ప్రతిష్ఠిస్తున్నది. శెలగు, పొంది, ఇంగ్లీషులో పొటు ఉన్నా, పొరకి వంటి భాషలలో కూడా పరిణామం కలిగిన సిద్ధాతిష్ఠ ఈ అవ్వకథ 'యాది' ద్వారా శెలగు పెరకలోనానికి సుపరిబెసులు, అదిలాచార్డ ఇల్లాలు చెందిన సిద్ధాతిష్ఠ లీనియర్ సిహిత్తచేత, ఈ సంవత్సరం కలిపు విభాగంలో 8 ప్రస్తుతాలు, నవలల విల్హాగంలో 7 ప్రస్తుతాలు, బ్రూపుల విభాగంలో 3 ప్రస్తుతాలు, కథల సంపుటి, చరిత్ర, అవ్వకథ, మాటకం విభాగాలకు ఒక్కొక్క ప్రస్తుతానికి ఈ అవార్యాలు ప్రకల్చించారు. కవిత్వంలో కచిన పుట్టన(అశ్వమీ), మనీంద్ర గుప్తా(చంపాలీ), ప్రేమానంద డెసాపుర(చోదీ), ససీదు ఘట్టియా(శాశ్వతీ), వెర్లున రౌద్రిగ్నున (కొండకి), పారేష్ట్మ శతవింశి(సంపుటం), అదిర్చ కుమార్ మండి(సంశారి), ఖండీల మమ్మాన (ఉచ్చారము, నవలల విభాగంలో కాశీహార్ సింగ్ (పొంది), గోపులక్ష్మి పొయి (కళ్పుడ), శ్రీతి చింగ (మండిషురి), కల్యాహకమారి దేవి (ప్రదీపు), ఇల్లిచెవ సింగ్ (పంజాబి), అయిల్ కనపుర(గాజుల్లీ), ఎన్. వెంకటేస్ (కమలీ) లకు, బ్రూపుల విభాగంలో లయిక మగోళ (చోంగ్రి), గ్రీన్ (మురారి), సిముల సిద్ధాతిష్ఠ (శెలగు) లకు ఈ పురస్తురం దక్కినుది. బాషపదంద్ర గుప్తా(ఇంగ్లీషు) దారిత్రిక విభాగం, మాటక పరమార్ (గుజరాతీ) కథల సంపుటి విభాగం, వెం.కె. సింగు(ముక్కయాకం) అవ్వకథ విభాగం, మాటక గిమాని (సింధి) మాటక విభాగంలో ఈ అవార్య అందులేటున్నారు. దిసెంబరు 21వ తేంద్ర సిహిత్త అభాద్యు శెలగలో 'సురూపయు'



సౌముల సుదా-శివ

కార్బోవర్టి అగ్రహిరం కృష్ణమార్తి తు  
వివరాలను అకాడమీ వెబ్‌సైటలో  
ప్రకటించారు. 2012 ఫిబ్రవరి 14న  
లేఖ ఉప్పువార నందర్శింగా పిచ్చాప్పు  
అకాడమీ నిర్వహించబడ్డయే నభలో  
స్కూఫిథ్‌లో ఈ పురపాలక త్రిధానం  
జరుగుతుందని ఈ ప్రతిపత్తినలో  
ఎలియుప్పేరు.

## ప్రార్థనాబాణిలక్ష్మి పుస్తకాల పండుగ



**ଶ୍ରୀଦୂତାବାନ୍ ମୁକ୍ତିଫୁଲ୍ୟ ପେନିଟେନ୍ସ୍ ପ୍ରଜ୍ଞାତନ୍ତ୍ର ମୁକ୍ତିପଣ୍ଡନ  
ଆଜ୍ଞା ପ୍ରାଚୀରାଜ୍ୟ ଅଧିକାରୀ**

సీపెట్లనుపంచి, ప్రాదీరణబడి బుక్కిఫుయ్యర్ సంయుక్త  
నిర్వహణలో పుస్తిగ్రహితులు పొత్తీ పుదురువు

## శుభారంభం

**మాత్రన సంవత్సరం** ప్రవేశించింది. నూతనత్వం మనం తెచ్చుకోవాలి. వ్యక్తిగత జీవితాల్లోనేనా వ్యవస్థాగత అంశాల్లోనేనా. ప్రయత్నం, చైతన్యం లేకుండా మార్పు రాదు. అలాటి పునస్సంకల్పానికి, నూతన ప్రారంభాలకు ఇది స్థానసందర్భం. హృషీ న్యూ ఇయర్ హడాచుడి అవసరం లేదు గాని కాలానికి ఒక కొండగుర్తుగా దీన్ని తీసుకుని కార్యాచరణను నిర్వచించుకోవచ్చు, నిర్దేశించుకోవచ్చు.

...

ప్రపంచిచరణ మేడిపండు నిజస్వరూపాన్ని 2011 సాక్షాత్కరింప చేసింది. ప్రపంచంలో దురాక్రమణలూ దేశంలో అవినీతి భాగోత్సాలు ఆర్థిక భారాలు అన్ని కళ్ళు తెరిపించేవిగా వున్నాయి. దానిపై ఒక విహంగావలోకనం లోపలి పేజీలలో ప్రచరితమైంది. ఈ నేపథ్యంలో సాహిత్య సాంస్కృతిక రంగాలలో కర్తవ్యాలేమిటి? సాహిత్యకారుల కర్తవ్యమేమిటి? కరిగిపోయిన ఏడాది వారు దాన్ని ఏమాత్రం నెరవేర్చారు? వచ్చే ఏడాది ఏం చేస్తే నేటి అవసరాలకు సమాజం అంచనాలకు అందుకోగలుగుతామన్నది ప్రశ్న.

...

రచనలు చేయడం, పుస్తకాలు ప్రచురించడం ఒక భాగమైతే వాటిని ప్రజల దగ్గరకు తీసుకెళ్ళడంలో ఏ మేరకు సఫలం అవతున్నామన్నది తదుపరి ప్రశ్న దీన్ని పరిశీలించాలన్నా అనుభవాలు, వాస్తవాలే ఆధారం. అందుకే ఆ విషయాలపైనా మీ అభిప్రాయాలను కోరుతున్నాం. 2012లో ప్రజా సాహిత్య రంగం మహోద్యమంగా సాగాలంబే ప్రజల్లో ప్రగతిశీల ప్రజాస్మీవిక రచనలను విస్తారంగా తీసుకెళ్ళాలంటే ఏం చేయాలన్నది ప్రశ్న.

...

ఈ ప్రశ్నలు వేసుకుని మేమే సమాధానం చేపే ముందు మీ మనోభావాలు తెలుసుకోవాలనుకుంటున్నాము. అందుకే సాహిత్య రంగానికి సంబంధించి మీ భావాలు అహంకారినిస్తూ ఒక ప్రశ్నావళి ప్రచురిస్తున్నాము. వాటిపై మీ అభిప్రాయాలు చూసిన తర్వాత పుత్రిక తరపున స్పుండన, భవిష్యత్ సూచనలు కొండరు సాహిత్య ప్రముఖుల భావాలు ఫిబ్రవరి సంచికలో...

**రచనలు, పాఠకులు, ప్రాచీనకర్తలు, తీయాభాషాలు లంగుర్  
నూతన సంవత్సర స్ఫూర్చాంకిలు...**

బోమ్మలు : చంద్ర, శివాజి, వెంకటేష్

## ఈ సంవత్సరం...

ఓ బాధకిద్దు ఆత్మకథ (కథ) .....	2
వెలుగు జాడ గురజాడ .....	5
కవిత .....	9
2011 తెలుగు సాహిత్యం	
ఓ విహంగ వీరులం .....	10
కవిత .....	14
భూతవైద్యం (కథ) .....	15
కవిత .....	17
నిజ రూపాల నిరూపణ	
కొనసాగిన కార్యాచరణ .....	18
లేఖ మెరక (కథ) .....	21
పియర్ పావోలో పాసోలినీ	
(ఆధునిక ఇటలి కవులు) : సాభాగ్య .....	24
చికటి రోజుల వెలుతురు జాడలు .....	26
కవిత .....	27
సమాజయజ్ఞం స్వేదర్శి కాళీపట్టుం .....	28
ప్రేమకు కూడా (అనువాద కథ) .....	36
కొత్త పుస్తకాలు .....	38
సాహిత్యరంగం తీరుతెన్నిలపై మీరేమంటారు? ....	40
నివాళి .....	41
బుక్ఫెయిర్ .....	42
డైరీ .....	44

### సంపాదకవర్దం

#### తెలకవల్లి రవి (సంపాదకుడు)

క.ఆనందాచారి

వౌరప్పసాద్

వల్లభాపురం జనార్థన

క. లక్ష్మియ్, మనేజర్

### చిఱవాచార్య సాహిత్య ప్రస్తాన

ఎ.పాచె.భవన్, ప్లట్ నెం. 21/1, అజామాబాద్, ఆర్బిసి కళ్ళాళమండపం దగ్గర, హైదరాబాద్-500 020,  
ఫోన్ : 27660013, 9490099059  
ఫ్యాక్ట్, 040-27635136,

ఇ.మెయిల్ : Prasthanam\_ss@yahoo.co.in  
ssprasthanam@gmail.com  
www.prasthanam.com

కథ

## ఓ బాడుగెద్దు

### ఆత్మకథ

#### - తియ్యగూర సీతారామిరెడ్డి

పుట్టి పుట్టగానే పాలకోసం వెదుకుతూ వెదుకుతూ ఉంటే ఆ చల్లని చేతులే సాయమందించి వుంటాయి. ఆ చల్లని చేతులే నా మెడ చుట్టూ అల్లుకొని ఆప్యాయతలు కురిపించేవి. మంచి మంచి తీయని దంటు పరకలు ఒకొక్కుటిగా నోటి కందించేవి. తరువాత తరువాత మేతలు మేవేవి. దాణలు పెట్టేవి. జనపక్షై మెత్తని చివరలను తుంచి అందించేవి. కొఢి కొఢిగా పెద్దవుతూ ఉండగా ఒక మండే ఎండాకాలంలో నా గిట్టల్లో పుంపు పడ్డాయి. ఆ చేతులే ఆ పుళ్ళను కడిగి కడిగి మందులు హూశాయి. నా కాలును అతని తొడ మీద ఉంచుకొని గిట్టల్లో ఇరుక్కున్న పురుగుల్ని నొప్పి లేకుండా తీసి గోరువెచ్చని నీళ్ళతో కడిగేవాడు. అతనంటే ఎంతో ఇదిగా వుండేది. పొద్దు పొద్దుకీ కనబడకపోతే బెంగగా వుండేది. అతని కోసం అరిచేవాడిని. అతని అదుగుల చప్పుళ్ళు దూరం నుండే విని రంకెలే వేసేవాడిని. దగ్గరకు రాగానే లేచి నిలభడే వాడిని. ఓ డబ్బాలో మూరంం పట్టి దూరంగా పారబోసేవాడు. మంచి పక్క వేసేవాడు. ఎప్పుడూ నా వంటికి తడై ఎరుగదు. రోజు సాయంకాలం కాలవకు తోలుకెళ్ళేవాడు. లేత ఎండలో నా వళ్ళంతా తెల తెల్లగా మెరిసిపోయేది. ఈడౌచ్చేసరికి బలంగా తయారయ్యాసు.

ఓ రోజు నా ప్రక్క ప్రక్కనే నా ఈడు కోడె ఒకటి పచ్చి చేరింది. మొదట మొదట అది సన్ను గుర్తుగా చూసేది తరువాత తరువాత ఇద్దరం కలసిపోయాము. ఇద్దరికి కాది కట్టాడు. మా మెడలు అర్పులు చేశాయి. బండి లాగడం, అరక దున్నడం. సాలులో తిన్నగా నడవడం అన్ని బాగా నేర్చాడు. ఇద్దరం కలిసికట్టగా పట్టు పట్టి లాగే వాళ్ళం. అతడు ఎప్పుడూ మామీద చర్చుకోల విసిరేవాడుగాదు. మా వంటి మీద చిన్న వాత కూడా పడలేదు (అలా పడతాయని తరువాత తెలిసిందిలే).

మా పక్క పక్కన పెయ్య దూడలుండేవి. అప్పుడప్పుడూ ఏదో వింత వాసనలొచ్చేవి. అరచి గోల చేసేవి. అవన్నీ నాలో ఆ ప్రవాలను రేక్కించేవి. లోపల ఏదో జరిగేది. అతడు మా పగ్గలు విప్పేవాడు. ఆకర్షణలో ఆ పెయ్యలకు దగ్గరయ్యాచిని. నా జతగానికి కూడా ఇలాంటి సరదాలు తీరుతూ వుండేవి.

వానాకాలం వచ్చింది. ఊరకనే ఉన్నాం. ఓ రోజు సలుగురు కొత్తవాళ్ళు వచ్చారు. కాళ్ళకు తాళ్ళు గట్టి కింద పదేశారు. నా సరాలు పట్టకారుతో పట్టి పారేశారు. విపరీతమైన నొప్పి కలిగింది. పెద్దగా అరిచాను. నిజంగా ఇలా జరిగిందా. కన్నుల వెంట నీరు ధారగా కారాయి. నాతో అంత ప్రేమగా ఉండే అతడేనూ ఇలా చేసింది. నమ్మలేకపోయాను. కానీ పచ్చి నిజం. నొప్పి తెలుస్తుందిగా. ఇది త్రమ కాదు. అతని మీదన్న ప్రేమ వల్ల కోపం రాలేదు. ఏడుపు వచ్చింది. మొట్టమొదటిసారి అతనంటే కొంచెం అయిష్టం ఏర్పడింది. నా హృదయంలో

ఎదో ముల్లు కెలుపతూనే వుంది. అయితే ఆ రోజునుండి అతకు దాణా ఎక్కువగా పెట్టాడు. మంచి మంచి మేతలు వేశాడు. బండి అరక కట్టలేదు. ఊరకనే తెగ మేపాడు. బాగా బలంగా తయారయ్యాను. అయితే ఇప్పుడో విచిత్రం జరిగింది. పెయ్యుల నుండి వచ్చే వింత వాసనకు ఏ ప్రాపం ఊరడం లేదు. ఏమయిందో ఏమో? నా జతగాని నీతి ఇంతే!

తోలకరులెన్నో జిగిపోయాయి. దుక్కులెన్నో గడచి పోయాయి. రోజులు మారిపోయాయి. ఇదివరకటి మేతలు కరుపయ్యాయి. దాణాలు అందడం లేదు. పచ్చి పరకలకు కూడా దిక్కులేదు. ఒకిక్కు పెయ్యును ఎవరో వచ్చి తోలుకు పోయారు. మళ్ళీ పస్తాయని ఎదురు చూశాము. కానీ మళ్ళీ తిరిగి రాలేదు. రోజులు గడిచే కొద్ది మేమిద్దరమే మిగిలాము.

ఓ రోజు అతడు కశ్మీర్చు పర్యంతంగా నా వద్దకు వచ్చి వళ్ళంతా నిమిరాడు. గంగాలో న వరిన్నా ఉండిపోయాడు. ఇంతలో ఎవరో నలుగురు వచ్చారు. పొత పగ్గాలు తీసివేసి కొత్త తాళ్ళు కట్టారు. మళ్ళీ కింద పడసి ఇంకేదో చేస్తారని భయపడ్డాను. కానీ నన్ను నా జతగాడిని ఓ అరినే బండి ఎక్కించారు. దీన్ని అప్పుడప్పుడు రోడ్డు మీద చూశాం. కానీ ఎప్పుడూ ఎక్కులేదు. దాన్ని మాలాంటి ఎద్దులేవీ లాగడం లేదు. కానీ విచిత్రంగా

అరుస్తూ పోతూ ఉంది. కొంచెం పక్కకు చూశాను. ఇళ్ళూ, పొలాలు వెనక్కు పరుగులెత్తుతున్నాయి. ఇళ్ళు వెనక్కి నడ్డుస్తాయని, పొలాలు పరుగెత్తుతాయని ఇప్పుడే తెలిసింది. అర్థం కాని సంగతేమిటంబో పొలాలు, రోడ్డు, ఇళ్ళు వెనక్కి పరుగులెత్తితే మేము బండి ముందుకు లాగడమెందుకో? ఎంత ఆలోచించినా పీమీ అర్థం కాలేదు.

కొంతనేపటికి అరినే బండి అరవడం మానుకొంది. ఇళ్ళు, పొలాలు వెనక్కు పరుగులెత్తడం ఆగిపోయాయి. నన్ను, నా జతగాడిని బండి దించారు. ఓ విస్తు ఉంచపాలిలో కట్టిపడేశారు. “అతని” కోసం అరచి అరచి రంకెలు వేశాను. అతని అడుగు చప్పుళ్ళ కోసం ఆత్రంగా ఎదురుచూశాను. చీకటి పడింది. రాతిరంతా మేత తినబడ్డి కాలేదు. తెలెతెలవారుతుండగా ఎవరో వచ్చి బండి కట్టారు. ఆ కట్టడం కట్టడం ఎంత ఎండెక్కినా విడవనే లేదు. బండికి కట్టి వుంచే నీళ్ళు పెట్టారు. ఆకలవుతుంది. ముందు బండిలో పున్న వేత వరకల్ని ఆవురావురుమంటూ లాగి తినసాగాను.

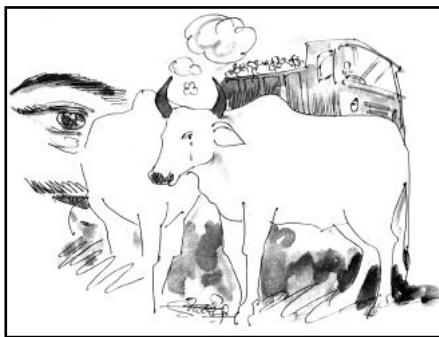
ఎవరో వచ్చి మూతిమీద రెండు తగిలించాడు. అతడెప్పుడూ అలా చేయలేదు. ఇంతింత బరువులు కూడా వేయలేదు. ఇప్పటి వరకు బలం మీద ఉన్నాను గనుక ఈ బరువు లెక్కలేదని పిస్తుంది. సూరీడటు తిగిరినాక మా మొగాన ఇంత ఎండుచెత్త వేశాడు. “అతని” కోసం ఎదురుచూశాను. రాను రాను “అతడు” కనబడతాడనే అశ

అపుగంటిపోయింది. రోజు రోజుకూ మని పెరుగుతుంది. మేతలందడం లేదు. సత్తువ తగ్గిపోతుంది. ఎందుకిలా జరుగుతుంది. అతడు మేవుతున్నట్లు ఇతడెందుకు మేపడం లేదు. నా మెదడుకు ఏం అందడం లేదు. ఇతని మీద కోపం వచ్చేది. కస్పుబుస్సుమంటే నాలుగు దెబ్బలు పడటం తప్ప ఏ లాభమూ లేదు. అలా కాలం ఈడుస్తూ ఉన్నాయి.

అప్పుడప్పుడు “ఇతనిని” చూస్తే జాలేస్తుంది. మాకన్నా బక్కుా ఉన్నాడు. మాతో పోటే కష్టం చేస్తాడు. ఈ ఇంట్లో అందరూ పనిచేస్తూ ఉంటారు. మా పక్క పక్కనే జీవిస్తూ మాతోటే ఉంటున్నారు. అప్పుడప్పుడూ వాళ్ళు తాగే గంజే మాకూ పోస్తున్నారు వారికి ఎక్కునపుడల్లా! ఎదో ఉన్నదాంట్లోనే మాకు ఇంత పడేస్తున్నారు. అంతా మెల్గా అలవాటయపోయింది. మునుపటి మేతలపై, దాణాలపై బ్రిమలు తోలగిపోయాయి. కండలన్నే కరిగిపోయాయి. బొక్కలన్నే బయటపడ్డాయి. ఇతడూ మాలాగే ఉన్నాడు. బండికి సరుకులు ఎక్కించేపుడు ఎక్కడ పడిపోతాడో అనిపించేది. మాకూడా బండి వంతెన ఎక్కేటపుడు చాలా కష్టపడాల్సి పస్తుంది. ఎక్కడ లాగలేక పడిపోతానో అనిపించేది. నా జతగాడి పనే అంతే! ఇద్దరం పట్ట బిగువున నెట్లుకొస్తున్నాం.

అరకలు లాగలేక పోతున్నాం. బిళ్ళ మోయలేక పోతున్నాం. వీపులు పగిలి పోతున్నాంయి. ముల్లుగార్లులు విరిగి పోతున్నాయి. ఎప్పుడు పొద్దు పోతుందా అని ఎదురు చూసేవాళ్ళం. రాత్రయితే దోమల కుట్టి కుట్టి పడేనేవి. ఎప్పుడు తెలువారుతుందా అని ఎదురు చూసేవాళ్ళం. ఇంకా నీరసించి పోయేవాళ్ళం. ఓ రోజు బాగా ఎండెక్కింది. బండి లాగుతూనే వున్నాం. దారలో ఓ వంతెన ఎక్కాల్సి వచ్చింది. ఎత్తు ఎక్కే వరకు ఎట్టానో లాక్కుంటూ, పీక్కుంటూ ఎక్కు. ఇక ఉండల్లా కిండకి దిగడమే. అసలు బాధంతా ఇక్కడే వుంది. ఇదివరక్కే రొమ్ము బలం మీద బండిని అపగలిగేవాళ్ళం. ఇప్పుడు దిగాలంబో భయం భయంగా ఉంది. అందుట్లో బండి కొంచెం ముందు బరువైందనుకుంటా. బరువంతా మెదల మీదే ఉంది. కిందకి తొక్కేస్తుంది. కాడి మెదల మీద నిలవడం లేదు. ముందుకు తోసివేస్తుంది. మెల్లగా ఆపుకుంటూ దిగే సత్తువ లేదు. ఆ ఊపు అపలేక పరుగెత్తులసి వచ్చింది. ఓపికేమో లేదు. ఆ ఊపు అందుకోలేక ముందుకు పడ్డాను. కాలు మడతపడింది. పుటుక్కుంది. కూలబడిపోయాను. బండి బండంతా వచ్చి మీద పడింది. నడుములు విరిగాయి. పెద్దగా మూలిగాను. జనం వచ్చి కష్టం మీద నస్సు బండి నుండి వేరుచేశారు. అక్కడే హో పక్కకు లాగి పడేశారు. “ఇతడు” వచ్చి కొద్దిగా నీళ్ళు పెట్టాడు. కొంచెం ప్రాణం కుదురుపడినట్లుయింది.

రాత్రి అవుతుండగా ఓ అరిచే బండి వచ్చింది ఎట్టాగో జనాలందరు నస్సు బండి ఎక్కించారు. విరిగిన కాలు, నడుము ఇంకా



## కవిత

### ప్రజలపై పాలకులు పగబట్టారు

- అధీపత్యి రామమోహనరావు

సర్ల: 9849150303

ప్రభుత్వం  
 ప్రజా వ్యతిరేకమైన దేస్తీ ఆపదు  
 జల్లి, పరుగును మింగడానికి  
 శరీరంలో ప్రతి అఱువూ దూకుతున్న  
 ఎంతనేషైనా అలా ఆగిపోతుంది  
 కాని, అనువైన క్షణంలో  
 ఒక్క ఉదుటున తినడం మాత్రం మానదు  
 అదివరకు అఱు విద్యుత్తుని  
 ప్రజా ప్రేమికులు 'కాస బియాంకా'లా  
 తమ దేహపై అడ్డం పెట్టి ఆపినా  
 ప్రభుత్వం విదేశీ లేస్ను కొనుక్కొచ్చి  
 గడ్డకట్టిన వాళ్ళ దేహపై బలవంతంగా లాగేసి  
 అఱు వరదకి గేట్లు తెరిచేశారు  
 ఇప్పుడు కొన్ని కోట్ల మందిని  
 శనాల మీద 'చిల్లరు' నేరుకని బతకమని  
 ఎఫ్.డి.ఐ.ని నెత్తిన మౌసి తెస్తా, తెస్తా



ప్రజా ప్రేమికులు బ్రేక్ వేస్తే ఆగిపోయి  
 'ఏకాభిప్రాయం' కోసం ఎదురు చూస్తున్నారు  
 అనేకమైన బల్లి చూపుల్లో  
 ఏకాభిప్రాయం సాధించే దాకా  
 కనుపాపల్ని కదిలింపరు  
 త్వరలోనే ఏకాభిప్రాయాన్ని పెద్ద ఉరితాడుగా వేని  
 చిల్లర వ్యాపారాల ఊపిరి లాగేస్తారు  
 సంస్కరణలు 'వాల్' నీడల మంచు దోవల గుండా  
 అభివృద్ధి మార్గంలోనే ముందుకుపోతై  
 మదవుటేసుగులు ఉన్నాదంతో పరుగులు పెద్దుంటే  
 అల్వాజీపులు మట్టి కలిసిపోతుంటే  
 ఎనుగులు ప్రపంచాన్ని బెసకనివ్వమందా పట్టుకున్న  
 దిగ్గజాలకు దేశాన్ని తాకట్టు పెట్టి  
 ఎన్నోన్నే కొత్త పశువుల పెబ్బెల్ని మౌనుకొచ్చి  
 కుబేరుల పాదాల దగ్గర పడేస్తై  
 ఆ పెట్టెల్లోంచి అన్ని వృత్తుల్లో మట్టి కరిపించే  
 బంగారు వానలు కురుస్తై  
 బంగారు పొడి ఒంటికి పూసుకుని  
 పాప దాస్తులు చేసేవాళ్ళు చేసుకుంటారు  
 వాళ్ళు విసిరే చిల్లర నేరుకునే వాళ్ళు ఏరుకుంటారు  
 దేశం ముందుకు పోతూనే ఉంటుంది  
 2020 విజన్ కోసం  
 నురుగులు కారుస్తా పరుగులు పెడుతూనే ఉంటుంది

కదిలి బాధ ఎక్కువైంది. మళ్ళీ ఇళ్ళు, పొలలు వెనక్కు పరుగులెత్తసాగాయి. ఒక్కసారిగా గతం జ్ఞాపకాలు కళ్ళెదుట కదలసాగాయి. "అతడు" గుర్తుకు వచ్చాడు. కళ్ళుమ్మట నీళ్ళు ధారగా కారసాగాయి. అప్పుడప్పుడూ అరిచే బండి ఎగిరెగి వడేది. అనలే హూనం అయిన వశ్శు ఇంకా హూనం అయింది. దాంతో ఈ లోకంలోకి వచ్చిపడ్డాను. నొప్పులకు తెంపే లేదు. కొంతసేపటికి అరిచే బండి ఆగింది. కొంతమంది నన్ను కిందికి తోశారు. పై ప్రాణం పైనే పోయింది. ఎటూ కదలలేక పోయాను. అంతా నరకంగా వుంది. ఏం జరుగుతుందో తెలియడం లేదు. కొంతసేపటికి తెల్లరింది. నా వక్క వక్కే నాలాంటి బక్కలీపుల్ని చేర్చారు. ఎండ ఎక్కింది. దాహం వేస్తుంది. నీళ్ళు పెట్టే నాథుడే లేదు. దూరంగా ఓ చెట్లు నీడకు చేరాయి. కానీ నేను కదలలేకపోవడంతో ఆ ఎండలోనే కాలిపోయాను. నురుగు దొబ్బులు పడ్డాయి. ఇంతలో ఓ పెద్ద అరిచే బండి వచ్చింది. మా ఒక్క జీవుల్ని దాంట్లో ఎక్కించడం మొదలుపెట్టారు. కుక్కి కుక్కి ఎక్కించారు. నన్ను

కూడా లోపలికి తోసి తోసి ఎక్కించారు. చుక్కలు చూపించారు. ఒక దానిమీద ఒకడాన్ని ఇరుకుగా ఎక్కించడంతో ఊపిరి కూడా ఆడటం లేదు. విరిగిన నడుం ఇంకా విరిగిపోయింది. పై ప్రాణం పైనే పోయాంది. కానీ కొస ఊపిరి మిగిలే వుంది. బండి ఎప్పుడు సాగిందో ఎప్పుడు ఆగిందో ఏం తెలియడం లేదు. అన్నింటినీ కిందికి జారవిడుస్తుంటే తెలిసింది. అన్నింటినీ పోగు పడ్డట్టుగా బండి నుండి వడే శారు. చచ్చే ప్రాణాలు చచ్చాయి. నా వని కాడా అయిపోయిందనుకున్నాను. ఇంకా ఏ నరకం చూడాల్సి వుందో కొనప్రాణం మిగిలి వుంది. ఎవరో వచ్చి నా కొమ్ములు కోస్తున్నారు. కోస్తా ఉంటే నెత్తురు ధారలు కారుతుంది. కారి కారి కళ్ళు పూడుకుపోయాయి. బాధతో మూలగడానికి కూడా ఓపిక లేదు. స్థాయివులా ఉండిపోయాను. నా వశ్శంతా వాళ్ళకే అప్పజెప్పాను. నాది అనుకోవడానికి ఏముంది. బతికుండగానే చర్చం బలుస్తున్నారు. ఇంతలో ఏ పుణ్యమూర్తీ వచ్చారు. గొంతు తెగుతున్నట్టు తెలిసింది. ఆ తరువాత ఏం జరిగిందో.. అంతా నిశ్శబ్దం...

సర్ల: 9491336258

## వెలుగు జాడ గురజాడ

- డా॥ కె. అశాఖ్యోతి

ఒకటిస్నేర శతాబ్దిం తరువాత కూడా గురజాడ సమాజాన్ని  
కదిలిస్తున్నారంటే అతని దృష్టి ఎంత ముందుకు సాగిందో, ఈ సమాజం.  
అందులోని మనం అతడి కన్నా ఎంత వెనకబడి ఉన్నామో తెలుసుకొనడానికి  
తరాల అంతరాలు దాటి గురజాడను తలచుకుంటున్నాం.



గురజాడ అప్పురావు

గురజాడ కలం ఆప్రతిపత్తం “సమ్మాహనం” ఎంతటి వార్షికా ఆ కలం సమ్మాహనానికి తలొగ్గువలసిందే! ఆ కలం గళం ముందు నమోవాకాలు అర్ధంచవలసిందే! ఆ కలం రేవే కలకలం ముందు వోకరిల్పవలసిందే! ఆ కలం మేరునగధీరణ్యం ముందు మూగ బోవలసిందే! ఆ కలం వెలువరించే విస్ములింగాలకు బెదర వలసిందే! అది పలికించే కిలికించితాలకు పులకరించవలసిందే! కొండలను సైతం ధీకొనే ఆ కలం ధీశక్తి ముందు విచలితమనవలసిందే! గుండె కుహురాలో ఆ కలం ప్రజ్వలింపజేసే బదబాగ్ని భరించవలసిందే! అవి జాలు వార్చే పదబంధాల సోయాల ఉప్పెనలో నామరూపాలు లేకుండా పోవలసిందే! తీరాలను తాకే కెరటాల ఉర్ధుతిలో ఆ కలం గుండె తీరాలను తాకుతుంచే రక్తధారలుగా మిగలవలసిందే!

కాసుకు లోనై తల్లీ తండ్రి  
నెనరూ న్యాయం విడనాడి  
పుత్తిడి బోమ్మును పూర్ణమ్ము  
ఒక ముదుసలి మొగుడికి ముడివైట్రీ

పూర్ణమ్మ గేయంలో పదాల పోహాళింపులో గురజాడ పలకించిన కరుణ రసాత్మక వేదన తాకని గుండె ఉంటుందంటే నమ్మలేం! నాటి కాలానికి ప్రాచుర్యంలో ఉన్న బాల్య వివాహనే సాంఘిక దురాచారాన్ని ఇంత మృదువుగా, సూటిగా తాకించగల కలం కేవలం గురజాడది మాత్రమేనన్నది జగమెరిగిన సత్యం. జనం ఒప్పుకొనే వాస్తవం!

అనలు గురజాడ పలికించని సంగతులన్నాయా అని అనుకోవసరం లేదు. తను చూసిన సమాజం - ఆ సమాజంలో పెచ్చరిల్లుతున్న దురాచారాలు. వాటిని రూపుమాపే కనీస ప్రయత్నానికి గురజాడ కలం చేసిన మహాయజ్ఞం. ఎంత సాటిలేనిదో అవగతమైన సమాజమే ఇది. ఒకటిస్నేర శతాబ్దిం తరువాత కూడా గురజాడ సమాజాన్ని కదిలిస్తున్నారంటే అతని దృష్టి ఎంత ముందుకు సాగిందో, ఈ సమాజం. అందులోని మనం అతడి కన్నా ఎంత వెనకబడి ఉన్నామో తెలుసుకొనడానికి తరాల అంతరాలు దాటి గురజాడను తలచుకుంటున్నాం.

గురజాడ ఎంతటి క్రియాశీలురంటే తన కాలంలోని సమాజ అసమతౌల్యాన్ని గమనించారు. ప్రశ్నించడం - ప్రశ్నించి నిలబడగలిగే సామాజిక స్థితి గతి అప్పటికి ఎవరికి లేదు.’ ఒకవేళ ఉన్న గురజాడలా ఎవరూ పట్టించుకోలేదు’ - ‘ఆది కాలంలో తిక్కన, మధ్య కాలంలో వేమన, ఆధునిక కాలంలో గురజాడ మన తెలుగులో మహా కపులు - అన్నారూ శ్రీశ్రీ’ ఈ ముగ్గురూ సమాజంలో సాగుతున్న అసంగతులను ప్రశ్నించినవారే! ప్రశ్నించడానికి తిరగబడడానికి ఏ మనిషికైనా సమాజంలోని పరిష్కితులే ప్రేరేపిస్తాయి. సమాజమే నేర్చుతుంది. ప్రశ్నించడం నేర్చుకున్న వ్యక్తి సాధ్యా సాధ్యాలను బేరీజు వేసుకోవాలి. ఫలితం ఏదైనా, ఎలా ఉన్నా ప్రశ్నించడం సగటు వ్యక్తి కనీస బాధ్యత!! ద్రాష్ట దావూరా పిత్యస్వామ్య సమాజాన్ని ప్రశ్నించిన తిక్కన - పెచ్చుమీరిన సాంఘిక దురాచారాలకు పద్ధాలతో నిక్కచ్చిగా కడిగేసిన వేమన - సామాజిక దౌర్ఘాల్యాలను నిలదీసి సమాజభ్యాస్తుతికి అని కంటక ప్రాయమని తెలిపిన గురజాడ - ఈ ముగ్గురూ సమాజ జ్ఞానానికి చేసిన వని ప్రశ్నించడమే! అందుకే ఈ ముగ్గురిది సాహిత్యంలో ప్రత్యేక స్థానం. అందునా గురజాడది మరీ ప్రత్యేకం.

యెల్ల లోకము వౌక్కుయలై  
వర్షభేదము లెల్ల కలై  
వెలనెరుంగని ప్రేమబంధము

వేడుకలు కురియును అంటారు గురజాడ! అందుకే జాతి సమైక్యతకై, సమ సమాజాభ్యాస్తుతికి కలంతో పోరాడిన యోధుడుగా చరిత్రలో మిగిలిపోయారు గురజాడ. వర్షభేదాలు కల్లలొతాయని, హస్త లెరుగని ప్రేమబంధం అందరినీ ఆనందింపజేస్తుందనీ, మతాలన్నీ మాసిపోతాయనీ, జ్ఞానమొక్కబే నిలిచి వెలుగుతుండనీ ప్రపంచమంతా ఏక కుటుంబమపుతుండనీ నమ్మారు. “ప్రపంచీకరణ”లో భూగోళమంతా కుగ్రామమపుతుందన్న ఆలోచన వెనుక సొద్దుపూరిత అగ్రరాజ్యాల కుట్ట రానున్న నేపత్యంలో - వర్షభేదం లేని ప్రపంచమంతా ఏక కుటుంబమై భాషిస్తుందని భావించిన గురజాడ ఎంతటి క్రాంతరదర్శి.

ట్రై, పురుషుల మధ్య స్నేహం - ప్రేమ మాత్రమే కలకాలం నిలుస్తుందనీ, ఆలు మగల మధ్య మాంగల్య బంధాన్ని మించి ప్రేమబంధం బలపడాలని గురజాడ అభిప్రాయం.

ప్రేమనిచ్చిన ప్రేమ వచ్చును

ప్రేమ నిలిపిన ప్రేమ నిలుచును

ఈ మాటలు జీవితాన్ని ఎంతో లోతుగా అనుభూతించగలిగిన వాడైతేనే అనగలడు. ఆ అనుభూతి సాందర్భ తెలిసినవాడు గురజాడ! ట్రై పురుషుల మధ్య దాంపత్యం అర్థవంతంగా సాగడానికి ప్రేమను మించిన ఏ శక్తి ఆధారం కాదని నమ్మారు. నమ్మిన దానిని ప్రవచించారు.

దేశమంటే మట్టికాదోయ్

దేశమంటే మనుషులోయ్

తింది కలిగితే కండకలదోయ్

కండ కలవాడేను మనిషోయ్

అనగలిగే నిండైన గుండె కేవలం గురజాడకు మాత్రమే ఉంది. మానవాళిని కులమతాలకు అతీతంగా ప్రేమించగలిగే గుండె ఛైర్యం గురజాడకే ఉంది.

“మంచి గతమన కొంచెనోయ్” - సమాజం చూపు భవిష్యత్తును దర్శించేదై ఉండాలని గురజాడ ఆశించారు. చూరు పట్టుకుని వేలాడుతున్నట్టుగా గతానికి వేలాడొడ్డన్నారు. గతాన్ని వదిలి భవితవ్యంలోకి నడవమన్నారు.

మంచి చెడ్డలు మనుజులందున

యొంచి చూడగ రెండె కులములు

మంచి యన్నది మాలయైతే

మాలనే ఆగుదున్

గురజాడ మాలవాడు అవుతాడా? కాదా? అవగలడా? వంటి అసంగత సందేహాలను పక్కన పెట్టి ఒక బ్రాహ్మణుడు - సమాజంలో అంటరానితనం క్షయలా - రాచవందులా తొలుస్తున్న తీవ్ర పరిస్థితుల్లో - మంచి యన్నది మాలయైతే మాలనే ఆగుదున్” అనడానికి ఎంత గుండె ఛైర్యం కావాలి. అంటరాని వారి వెంట వచ్చే గాలి కూడా అంటరానిదై. విషతుల్యమై భరించలేని స్థితిలో అసామాన్యమైన రొమ్ము పొగరుతో, దుర్వలుడైన వ్యక్తి కొండలు పిండి చేయగల మనో ఛైర్యంతో అనడం నిస్సందేహంగా అసామాన్యమే ‘దుస్సాహసమే’. గురజాడ మాత్రమే అనగలడు ‘అనగలిగారు’ ఈ సాహసం ఎందరికో స్ఫూర్తి.

ట్రై వాదం ఒక వాదంగా ప్రారంభమై బలపడి ముందుకు సాగడానికి ఎన్నో దశాబ్దాల ముందే - “ట్రైలు మేలకోవాలి. ఎదురించాలి, తిరగబడాలి అన్నారు గురజాడ. ట్రైల పట్ల, వారి సమస్యల పట్ల సానుభూతి ప్రదర్శించడం కన్నా ట్రై జాతి జాగ్రుతికి కృషి చేయవలసిన అవసరం ఉండని భావించిన అతీయుడు, ట్రై పక్కపాతి. కన్నాపుల్చుంలో - మధురవాటి, బుచ్చుమ్ము వెంకమ్మ పూటకూళ్లమ్మ, మీసాళ్లి, యోగిని, కన్యకలో కన్యక, పూర్ణమ్మలో పూర్ణమ్మ, ధామన్ పితియన్లో పితియన్, దిద్ధబాటులో కమలిని, పాత్రలను నిర్దిష్ట లక్ష్మిన్ని నిర్దేశించుకుని రూపొందించినవే!

గురజాడ మాలవాడు అవుతాడా? కాదా? అవగలడా? వంటి అసంగత సందేహాలను పక్కన పెట్టి ఒక బ్రాహ్మణుడు - సమాజంలో అంటరానితనం క్షయలా - రాచవందులా తొలుస్తున్న తీవ్ర పరిస్థితుల్లో - మంచి యన్నది మాలయైతే మాలనే ఆగుదున్” అనడానికి ఎంత గుండె ఛైర్యం కావాలి. అంటరాని వారి వెంట వచ్చే గాలి కూడా అంటరానిదై. విషతుల్యమై భరించలేని స్థితిలో అసామాన్యమైన రొమ్ము పొగరుతో, దుర్వలుడైన వ్యక్తి కొండలు పిండి చేయగల మనో ఛైర్యంతో అనడం నిస్సందేహంగా అసామాన్యమే ‘దుస్సాహసమే’. గురజాడ మాత్రమే అనగలడు ‘అనగలిగారు’ ఈ సాహసం ఎందరికో స్ఫూర్తి.

వ్యాపచోరిక భాషోద్యమానికి గిడుగు రామమూర్తి గురజాడ కలసి చేసిన కృషి అనన్య సామాన్యం. గ్రాంధిక భాష ఎంత కృతకంగా ఉందో వ్యాపచోరిక భాష అవసరం మరెంత ఉందో తెలియజేస్తూ కనాశుల్చర్చ Preface to The Second Edition లో “The Telugu intellect is also seriously handicapped by the tyranny of anthonity of a highly artificial Literary dialect, a rigid system of Alliterative Verfication and Literary types which have long played out..... I cannot understand how modern writers fail to see the merits of spoken Telugu. Its softness which elicited the admiration of foreigners, and its range of expression” అని తెలిపారు. విదేశీయులను ఆకర్షించిన తెలుగు, తెలుగు వారి దృష్టి ఎందుకు నోచుకోలేకపోయిందా అని బాధపడ్డడు.

తెలుగు సాహిత్య అధ్యయనానికి పరస పారవాలు ఎంతవరకు ఉపయోగపడుతున్నాయన్నది గురజాడ ప్రత్యు. సంస్కృత, మాతృ భాషల జోధనా పద్ధతుల వైపుల్యమైకి కారణాలు ఎన్నో ఉన్నా కృతక గ్రాంధిక భాష ప్రాధాన లోపంగా భావించారు. అందుకే “దీ సెంట్ పత్రం”లో ఇలా అంటారు. “మలుపుల మొగలో ఇప్పుడు నిలబడి ఉన్నాం. ఈనాడు మనం తీసుకునే నిర్దయాలపైనే ముందు తరాల వారి భవితవ్యం ఆధారపడి ఉంది. తెలుగు సాహిత్యాన్ని గొలుసులతో బంధించి మాడ్చినా, స్నేహ ప్రసాదించి జవం జీవాలతో వర్ణిల్లనిచ్చినా అందుకు బాధ్యలం మనమే! దేశానికంతటికి సంబంధించిన సమస్యల పరిపోరంలో వ్యక్తిగత్తున అభిమానాలకీ, అయిప్పాలకీ ఎంత మాత్రం తావు యివ్వడానికి మీలేదు. ఏమో యినాడు మనం తీసుకునే నిర్దయాల మీదే భవిష్యత్తు అంతా ఆధారపడి ఉందేమో ఎవరు చెప్పగలరు?”

నేడు వ్యాపచోరిక భాష ఆంధ్రదేశం నలుమూలలా చేరి సజీవ భాషగా నిలబడడం వెనుక గురజాడ అవిరళ కృషి, తపోదీక్ష మరువరానివి. అందుకే బూరుజు రాధాకృష్ణ - “తెలుగులో ఉన్న తెలుగుదనాన్నే తెలుగు జాతికి తెలియజెప్పటం వల్లనే గురజాడకు తెలుగు సాహిత్య లోకంలో అద్వైతియ స్థానం వచ్చిందని ఈ విమర్శకులు తమకు తెలియదని గురజాడ అభిప్రాయం. ఉన్నదాన్ని ఉన్నట్లు వాడితే అది సజీవమవుతుంది.

మనిషి జీవితంలో ఏ సందర్భంలోనైనా సరిపోయే మాటలు కన్యాశుల్చుంలో ఎక్కడో ఒక చోట లభిస్తాయి అంటారు శీల్చి! అదే గురజాడలోనే సార్వజనిక లక్షణం నాటి సమాజాన్ని దృష్టిలో పెట్టుకొని నాటకం రాయబడ్డా నేటికీ కన్యాశుల్చుం నాటకం విరివిగా నాలుకల మధ్య నలగడానికి కారణం గురజాడ సార్వజనికనటే!

గురజాడ సజీవ శిల్పి. వేమన తరువాత తెలుగువాడిని తెలుగులో రాసి మెప్పించగల తెలుగువాడు మరొకురు పుట్టి ఉంటే అతడే గురజాడ” అన్నారు.

వ్యాపహరిక భాషోద్యమంతో తెలుగు సాహిత్యంలో ఆధునికతను ప్రవేశపెట్టిన గురజాడ “శోకమక్క” ముధాధనమ్మకాన్ని బద్ధులు చేస్తూ తాను ఉద్యమించిన సంఘ సంస్కారానికి దోహరడకారిగా భావించడం గమనిస్తే గురజాడలో ఆధునిక విజ్ఞానం పథ్ల ఆసక్తి ఎంత కంఠరఘ్నంగా ఉండో అవగతమవుతుంది. అభివృద్ధికి గురజాడ ఎంచుకున్న “ముత్యాల సరాల” ఛండస్య ఆధునికతకు ఎంత దోహరడం చేసిందో అందరికీ తెలిసిందే! గురజాడలో ప్రధానంగా కనబడే గుణం త్రయోగశీలత!! గ్రాంథిక భాషని తిరస్కరించి ప్రజోవయోగమైన వ్యాపహరిక భాష ఆవశ్యకతను ప్రతిపాదించడమే ఒక అధ్యాత్మమైన త్రయోగం. పట్టినది సాధించే దాకా నిద్రపోని అకుంపిత దీక్ష ఆధునికతలో భావిష్యత్తును దర్శించే క్రాంతదర్శత్వం గురజాడ సాంతమి! వ్యాపహరిక భాషము భావజాల మాధ్యమంగా అధ్యాత్మంగా మలచుకున్న అక్షర శిల్పి గురజాడ. అందుకే శీలీ -

ఆడగుజాడ గురజాడది  
అది భావికి బాట  
మనలో వెధవాయిత్వం  
మరిపించే పాట  
అన్నారు.

గురజాడ బహుముఖీని ప్రజ్జ్ఞ పరిధవిల్చింది “కన్యాశుల్చుం” నాటక రచనలో! తెలి కన్యాశుల్చుం కన్యా మల కన్యాశుల్చుం గురించి ఇలా చెప్పుకున్నారు తన లేఖలలో! “మొదటి ముద్రణము కంటే యిది నా భావాలను సమగ్రంగా వ్యక్తం చేస్తున్నది. మొదటిది దీనిలాగా కాదు. అంతర్గత మనోభావాలను కాక, స్వాలంగా పైపై పూతలనే అది ప్రతిబింబించింది. పైకి కనబడే దానికన్యా బలమైన పైతిక భావాన్ని పొందింది. నా పుస్తకం జీవితాన్ని నేను చులకనగా భావించనని తెలుపుతుంది. పశ్చంలో పొంగిపోయే పుస్తకంలో జీవితంలో గంభీరాన్ని చూపడం చాలా కష్టమైన పని ప్రయత్నించాను నేను.”

సామాజిక స్పృహ, సామాజిక వాస్తవికత కన్యాశుల్చుంలో ప్రతిబింబించినంత సంపూర్ణంగా మరే ఇతర భారతీయ నాటకాలలో ప్రతిఫలింపబడలేదని విజ్ఞాల ప్రశంసన పొందింది. సమాజంలోని వివిధ వర్గాలు, వర్షాల, మూలాల, వృత్తుల అంతరంగ తత్త్వాలను ఆవిష్కరించిన నాటకం కన్యాశుల్చుం. సమాజానికి గతి ఉంటుంది ఆ గతికి ఒక క్రమత ఉంటుంది. ఆ క్రమతత్వాన్ని గ్రహించి భిన్న కోణాలను

కన్యాశుల్చుం ఆవిష్కరించింది. అంతేకాదు - Modern life which presents complex Social Conditions is reflected by play writers’ అని గురజాడే చెప్పుకున్నారు. సమకాలీన సమస్యలు నాటక రచయితలు స్వీకరించడం లేదని, అందుకే ఆ నాటకం రాసినట్టు తెలిపారు. సమాజం తన గమనంలో పెడారులు పదుతోందని గ్రహించి ప్రతి మనిషి మేలుకొనేలా చెంపపెట్టులా సాగించిన రచన కన్యాశుల్చుం నాటకం. కన్యాశుల్చుం ఎంతటి దురాచారమో ఎవరైనా అర్థం చేసుకోగలరు. దాన్ని రూపుమాపడం కోసం ముందుగు వేసి ముదటి ప్రయత్నంలోనే చీరస్తురటి యఱనిగా గురజాడ మిగిలారు. కన్యాశుల్చుమైనా, పరకట్టుమైనా సమస్య ట్రై చుట్టూ తిరుగుతోంది. నాటి కన్యాశుల్చుమైనా, నేటి పరకట్టుమైనా రూపాలలో తేడా తప్ప సమస్య మూలం ఒకటే.’ ఆ మూలాన్ని సమూలంగా నాశనం చేయవలసిన అగత్యం గ్రహించిన వారు గురజాడ. కన్యాశుల్చుంలో సౌందర్యమంతా నాటకంలోని పాత్రలు, సంభాషణలు, మనో ప్రవృత్తులలో ఉంది. గురజాడ ఎంత పదజాలాన్ని వాడారంటే ఆ నాటకం ఒక నీటిలా నిరంతరంగా సాగుతుంటే తెలుగు సాహిత్యం దశాబ్దాలుగా తోడుకున్నా, వాడుకున్నా ఇంకా ఇంకా ఊట ఊరుతూనే ఉంది. మనిషి జీవితంలో ఏ సందర్భంలోనైనా సరిపోయే మాటలు కన్యాశుల్చుంలో ఎక్కడో ఒక చోట లభిస్తాయి అంటారు శీలీ! అదే గురజాడలోని సార్వజనిక లక్షణం నాటి సమాజాన్ని దృష్టిలో పెట్టుకొని నాటకం రాయబడ్డా నేటికీ కన్యాశుల్చుం నాటకం విరివిగా నాలుకల మధ్య నలగడానికి కారణం గురజాడ సార్వజనిసంకే!

నాటకంలోని సౌజన్యరాపు, అగ్నిహంత్రావధానులు, లుభ్యవధానులు వంటి పేర్లు క్షత్రకంగా ఉన్నాయని కె.వి.రమణరెడ్డి అభిప్రాయపడ్డారు. ఐతీ సార్థక నామయేయులైన అగ్నిహంత్రావధానులు, లుభ్యవధానులు, కరటకశాస్త్రి వంటి వారిని నేటికీ. సమాజంలో నిత్యం చూస్తునే ఉంటాం. కన్యాశుల్చుం నాటకం ఘనత ఏమిటి అంటే జీవితమంత గొప్పది” అన్నాడు శీలీ!! అల్ప పాత్రలైన అసిరిగాడు, ముస్యబు నాయుడు, పూజారి గురవయ్య, పోడి కానిస్టేబుల్, సిద్ధాంతీ ప్రతి చిన్న పాత్ర సమగ్రంగా చిత్రింపబడడం నాటక వైదగ్ంన్ని పెంచాయి. మానవగత లోపాలు, సమయస్వార్థి, లోపాయికారితనం, సమస్య నుండి నెగ్గుకు రాగల చాతుర్చుం, ఎదుటివారి లోపాలను తనకు అనువగా మలచుకోవడం వంటి అంతర్గత లక్షణాలతో నాటకాధ్యంతం ఒక వెలుగు వెలిగిన పాత్ర “గిరీశం”మట్టుకూ - స్థీము యంత్రానికి లింకు పెట్టగల నేర్పరి ఒక్క గిరీశమే’ అంతే కాదు.

ఖగపతి అప్పుకుము తేగా  
భగ్గబుగుని పొంగి చుక్క భూమిని ప్రాలెన్  
పొగచెట్టుయి జన్మించెను  
పొగతాగని వాడు దుస్సపోతై పుట్టునీ!

అంటారు. సర్వసూర్యిమత్వం కలిగిన కళారుడు గిరీశం. సాంఘిక దురాచారాలను ఎత్తి చూపడానికి గిరీశాన్ని అయుధంగా ఎంచుకున్నారు గురజాడ. గిరీశానికి విధవరాలైన బుచ్చమ్మ పట్ల మమకారం! ఆమె ముగ్గ సౌందర్యం పట్ల ఆరాధన! నాటకమంతా వెధవ్యోపాలతో తప్పించుకు తిరిగినా బుచ్చమ్మను నిజాయితీగా “విడో మారేజె” చేసుకోవాలనుకుంటాడు గిరీశం! అయితే, సౌజన్యరాపు పంతులు అడ్డపడి గిరీశం బుచ్చమ్మల వివాహం జరగనిప్పకపోవడంతో “డామిటీ”

## కవిత

నాలో నేనేమిటో తెల్పుకోలేకున్నాను  
నాలో నీవేమిటో ఏమి చెప్పమంటావ్!  
నాలో జిజ్ఞాసలు జిగీషలు  
స్ఫోషస్ఫోంగా చిత్రాలుగా విచిత్రాలుగా  
ఉడుకుతున్న తపసలు  
పాకుతున్న తాపత్రయాలు



### విలయంగా

### లయంగా...

### కొండెడ్డి వెంకటేశ్వరరెడ్డి

సెల్: 9948774243

ఎంతకూ తెలియని నేనుగానే మిగిలిపోయా... నీ అస్థిమిత ఆలోచనా లోచనలు  
మహాత్మర దృష్టినిచే  
సులోచనాలకై దేవులాడుతూ  
విస్తార శాంతిధామాలకై స్వప్నస్తుంటాయ్!  
పేలికలు పీలికలుగా చీలిన ప్రాణాలు  
పొగులుతూ రగులుతూ  
పొగలు కక్కే ఆశల శ్యాసలు  
పగలు కక్కే రోషాలు ద్వేషాలు  
సీలో నాలో సంకుల సమరాలైపోతూ...  
కవితా ప్రధానామై ముంచెత్తుతుంటాంది!

నీలోని నిప్పు గొంతుకల ఫోష  
కొంత గేయంగా  
మరికొంత గాయంగా వినిపిస్తూ  
అంతటా దుఃఖపు కటికల వాసన!  
నాలో మెలితిరిగే మెలుకుప  
ఓ అనుభవాన్ని రచిస్తూ  
బంధిత ఆనందాన్ని విముక్తికరించేందుకు  
కవితా ప్రధానామై ముంచెత్తుతుంటాంది!

యమ్మనపు వాన ఎప్పుడో కురిసి వెలిసింది  
పృథ్వీపు వాయుగుండమూ  
తీరం దాటబోతుంది  
జంకా...  
నాలో వో తడవని ఎడారి  
సీలో వో తపించే సముద్రం  
ఊపిరి పట్టుకునే పున్నాయ్!  
జంతదూరం నడిచినా  
నేనేమిటో తెలియని నాకు  
నాలో నీవేమిటో నేనెలా చెప్పగలనో చెప్ప!  
దుర్భేధ్య దుఃఖ శిఖరాలమైన మనం  
అంతర్ముఖంగా తవ్వుకుంటూ  
పరమానంద జలనిధులాన్మేఘణలో  
నేనో విలయంగా  
సీవో లయంగా  
మిగిలిపోతూనే వుంటాం!!

కథ అడ్డం తిరిగింది!” అనంటాడు. గిరీశం అన్న ఈ మాటను తెలుగు సాహిత్యంలో అనంతర కాలంలో ఎందరో ఉపయోగించి ఎంత ప్రాచుర్యం కలిగించారో తెలిసిన విషయమే! నాటకంలోని పాత్రలనే కాదు తన సైజంతో పారకులను తన ప్రభావంలోకి తెచ్చుకోగలిగిన బలమైన పాత్ర గురజాడ వారి గిరీశం!

నాటకంలో గిరీశంతో సమ ఉణ్ణిగా ఉన్న పొత్త మధురవాళి! వేశ్యా వ్యాపారం, బాల్యవివాహాలు నిర్మాలించడం ధ్వేయంగా కన్యాశుల్చుం నాటకం సాగడానికి గల అనేక కారణాలలో ఆమె కూడా ఒక కారణం. నాటకంతో సమాప్తి కోసం వేశ్యాగా మధురవాళిని స్వప్తించినా సంస్కారపంతురాలిగా గురజాడ చూపించాడు. మధురవాళి సౌందర్యపతి. బ్యాటిపూర్ల నాచ్ డెవిల్, తెలిపైనది, ఆత్మవిశ్వాసం కల ట్రై స్నేహం, ప్రేమా కలది. గిరీశాన్ని నమ్మించగల ప్రజ్ఞ కలది. స్వాపలంబి. నాటకంలో అందరికి సహాయపడే గుణం! ఎపరి మీద ఆధారపడడు. తన వృత్తిని ఎట్టి కిష్ట పరిస్థితుల్లోనూ అపమానించదు. అంతస్సుంఘర్షణను స్ఫుర్తితో పరిపూరించుకోగల కుశాగ్ర బుద్ధి జీవి మధురవాళి.

ఏ ప్రాధాన్యతా లేని పాత్రగా గిరీశాన్ని నాటకంలో గురజాడ స్వప్తించినా, గిరీశం లేని కన్యాశుల్చుం నాటకమే కాదన్నంతగా పాత్రోన్సులనం సాగింది. గిరీశం నాయకుడు కాదు! అలాగని ప్రతి నాయకుడూ కాదు! గురజాడ లోకజ్ఞత, బహుముఖీనత ఇక్కడే ప్రస్తుతమవుతోంది. శతాబ్దాలుగా నాటక లక్ష్మణాలు శతాధిక గ్రంథాలలో నికిప్పం చేసి నాయక, నాయిక, ప్రతి నాయకులతో సాగుతున్న సంప్రదాయాన్ని ఒకే ఒక్క “కన్యాశుల్చుం”లో పటాపంచలు చేసి నభూతో నభవిష్టతోగా నిలిపిన గురజాడ అసామాన్యుడు. ప్రాతస్సుర్చర్చీయుడు.

గురజాడది తల్లి మనస్సు! కుల మతాలకు అతీతంగా గురజాడు దర్శించాలి’ సంకుచిత భావనా చట్టంలో గురజాడు బంధించే పరిస్థితిలో తెలుగు ప్రజలు ఉండకూడదు!! తల్లిలా అందరి క్రేయస్సును ఆకాంక్షించినవారు గురజాడ. సమాజగత దుర్దక్షణాలను మాత్ర హృదయంతో గమనించాడు. ప్రతీ సమస్యను లోతుగా అర్థం చేసుకున్నాడు. అందుకే ఇలా అనగలగారు. “చిన్నతనంలో బొమ్ములాట నేర్చి ఉండుట చేత లోకమనే రంగంలో చిత్ర కోటి రీతులను ఆటాడే మనస్యులనే పాత్రముల సాగుసునే కనిపెట్టడము నాకు అలవాటైనది. సాగు లేని మనిషే ఉండడు. స్నేహము, ప్రేమ అనాది అయిన్నీ యెప్పటికి సరికొత్తగా ఉండే రెండు వెలుగులను నరుని మీద తిప్పి కాంచితే వింత సాగులు బయలుదేరతచి. అసూయ అనే అంధకారంలో అంతా ఏకనలుపే!” ఎంత జీవనసారా! అతడి మేధో సంపత్తికి, ఆర్థ హృదయానికి, అనుభూతి తత్త్వాన్నికి తైమోద్యులు తప్ప అందజేయడానికి తెలుగు ప్రజలకు, సమాజానికి, సాహిత్యానికి భాషలో ఏ భావమూ మిగలలేదు.”

జాతి పురోగమనానికి కొత్తదారులు వేసి, గతానుగతికష్టం పదిలి తెలుగు సాహిత్యం సుసంపన్నం చేసి, మానవ స్వభావ పరిశీలనలో అందెవేసిన చేయగా పేరొందిన గురజాడలో ఒక మార్కెస్టు, ఒక విషపువాది, ఒక అభ్యర్థయవాది, ఒక ట్రై వాది, ఒక దళితవాది అంత కంటే గొప్ప మానవతావాది ఉన్నాడన్న సత్యం కాదనలేని వాస్తవం!! ఆ వాస్తవాన్ని ప్రస్తాంచి - సమాజం తన గమన నీర్దేశనాన్ని సాగిస్తుందని ఆశించడమే - ప్రయత్నించడమే గురజాడ వారసులుగా మనందరం చేయగలిగన పని!!

## కవిత

### టర్మి కవిత

#### జరవయ్యా శతాబ్దపు ప్రజల గీతం

హింది : హన్ దినామ్

తెలుగు : నిర్వలాసంద

సర్ : 9133510634

ఓ జరవయ్యాకటవ శతాబ్దపు ప్రజలారా!  
నేను మీ పాట పాడణను  
ఏ యువరాజయినా తన ఉద్యానవనంలో  
పచార్లు చేస్తున్నట్టుగా  
మీరు భూమి మీద అలా వెళ్లారు!

మీ వృక్షిత్వం పైన నా ఆనందం  
అత్తరులో పన్న శుద్ధ పస్తాలకి మల్లేనే వంటుంది  
అప్పుడు యుద్ధాలు ఉండవ  
పోరాటాల పేరు ఊనే వుండదు  
మానవుని కనురెపుల పైకి కన్నీరు వస్తుంది  
కాని అది (ఆ కన్నీరు) ప్రేమ తర్వాత,  
లేక ఎవరి చాప తర్వాత

ఓ జరవయ్యాకటవ శతాబ్దపు ప్రజలారా!  
మీరు (అంటే భవిష్యత్తులో) నాలో నుంచి  
ప్రవహిస్తూ వుంటారు  
నా నాడుల్లో మీ అడుగుల సమ్మది  
అప్పార్థంగా వుంటూ  
ఈ నిర్మానప్పుమైన రోడ్లుపై  
ఏ శ్రమా లేకుండా రౌట్లు తింటూ  
సక్కతాల వేప చూస్తా  
మీరు కన్నీరు కార్చారు  
మీ పట్టు దుస్తలు సార్యాని వెలుతురులా  
సులభంగా వుంటాయి

పరీక్ష తప్పావని ప్రాణత్యాగం  
చేశావ  
పట్టిక్ పరీక్ష రద్దు చేస్తే?  
తిగొస్తావా?  
రాగింగ్ భూతానికి భయపడి పై  
నుండి దూకేవు  
అల్లరి మానిన ఆకతాయిలు అట్టు  
తర్వణాలిస్తే తిరిగొస్తావా?  
రుణ భారం మోయులేక ఉరికొయ్యుకు  
వేలాడేవు  
ప్రథమం రుణ మాఫీ చేస్తే?  
తిరిగొస్తావా?

#### ఆలోచిస్తే ఓ క్షణం

#### - జెబిఎన్ మూర్లి

బీడు భూములను చూసి గుండె  
బద్దలు చేసుకున్నావు  
తోలకరికి భూమి పులకరించి  
మొలకెత్తితే?  
తిరిగొస్తావా?

ఓ సాంతిమయులైన నేలతల్లి బిడ్డలారా!  
మీ జీవితంలో తుపాకులుండవు!

పైఫిక్షు పుండవు!  
ఏహ్యభావం ఉండదు!  
బీదరికం ఉండదు!

నేను ఆ దినాల్ని దర్శించేందుకు  
జీవించి వుంటానా?  
నేను మీ భుజంతో నా భుజం కలిపి  
భవిష్యత్తుకి సంబంధించిన ఆ లీధైన  
రాజమార్గాలపైన  
నడవగలనా?

ఎమిటి చంద్రుడూ, సక్కతాలూ, మేఘాలూ  
నీకు మల్లేనే నాకు సయితం అంత కొత్తగాను  
అనిపిస్తాయా?  
అపరిచితులైన నా వారసులారా!  
నా చేతుల్లోకి మీ చేతులను తీసుకోగలనా?  
ఎస్టుడూ దూఃఖమూ, లోటునూ తాకని  
ఆ మీ చేతుల్లో ఎంతటి వెళ్లని జీవితం పుంటుంది?

ఓ రాబోవ యుగమా!  
మీ ధ్యాన రాగానే నేను  
పక్కికి మల్లేనే రెక్కులై సాచి ఆకాశాన్ని కొలిచేందుకు  
ఎగిరిపోతాను!

నాకు తెలుగు, ఈ లోకంలో  
మహాత్మరమయిన గీతాల్ని పాడుకొంటారు  
మీ గీతపు తొలి పొదాల్ని  
పాడటం జరుగుతున్నపుడు  
అప్పుడు బహుశా నా ఎముకలు సైతం నేలలో  
కరిపోయి వుంటచి  
నా సమకాలీనులకి మల్లేనే  
ఒహుశా మీరు సయితం నా గీతాల్ని  
అయిష్టపడవచ్చు  
కాని దీనిష్టల్ని ఏం జరుగుతుంది?  
మీ జీవితంలో సౌందర్యం మెరిసిపోతుంది  
మీ పైన లెక్కలేనంతటి శాంతి నీడ వుంటుంది  
మీరు సుఖంగా వుంటారు  
అంతే!

సమస్కు చావే కాదు పరిష్కారం  
అదే నిజమైతే... మానవ  
మనుగడ ప్రశ్నార్థకం!  
అత్యహత్యలు చేసుకొనే భీరువుల్లారా!  
తెలుసుకోండి  
కోట్లు కుమ్మరించినా  
కొనలేనిది ప్రాణం  
మధుర క్షణాలు మీవే...  
ఆలోచిస్తే ఓ క్షణం  
వేగరపడితే వేకువరాడు  
వేచి ఉంటేనే వేకువ చూడగలం  
పోరాడగలం  
సాధించగలం

## అవలోకనం

# 2011 తెలుగు సాహిత్యం ఓ విషాంగ వీక్షణం

## - దుష్టల రవికుమార్



ఈ సహస్రాబ్దంలో మొదటి దశకం పూర్తయి రెండో దశకంలోకి అడుగుపెట్టగానే ఏర్పడ్డ రాజకీయ సంక్షేభాలు ప్రజల జీవితాల్లోకి చొచ్చుకు వచ్చి అతలాక్తతలం చేశాయి. 2011 విషాంగం ఆ సమస్యలకు పరిష్కారాలు కనుగొనలేకపోయింది. దాని మూలాన జీవితంలో అల్లకల్లోలంతో కూడిన గందరగోళం కొనసాగుతోంది. రాజకీయ, సామాజిక జీవితాల్లో ఫెలరేగిన తథాను సాచీత్య, సాంస్కృతిక వాతావరణంలో కూడా దాని ప్రభావాన్ని చూపిస్తోంది. తెలుగు భాషలోని స్వజనశీలరందరూ అందుకు తగ్గట్టగానే అహారపాఠ ప్రచించి జన జీవితాన్ని అక్కరబధం చేస్తున్నారు. 2011లో తెలుగు సాహిత్య ప్రస్తావం సాగించిన ఎత్తప్లాల ప్రయోగాన్ని విషాంగ వీక్షణం చేయడమే ఈ వ్యాసం ఉద్దేశం.

ప్రసారమాధ్యమాలైన దినపుత్రికలు తమ సోమవారపు సాహిత్య పేజీల్లోను, ఆదివారపు అనుబంధాల్లోనూ చక్కని, చిక్కని ఆలోచనను పంచే, పెంచే విధమైన కథలు, కవితలు, సాహిత్య వ్యాసాలను ప్రచురించారు. అవికాక సాహిత్య పత్రికలు సైతం తమ విధిని అత్యంత సమర్థంగా నిర్వర్తించాయి. పీటితో పాటు తెలుగులో తోలినారిగా ఉపగ్రహ ప్రసారాలతో ఇరవై నాలుగు గంటలూ వార్తలతో అలరించే ప్రైవేటు టీవీ ఛానల్ సైతం దీనికి చేయుతనందించడం విశేషం. హెచ్ఎంపిపి వందేళ తెలుగు కథపు నుప్రసిద్ధ సాహితీవ్త్త గొల్లపూడి మారుతీరావతో వ్యాఖ్యాన సహిత కార్యక్రమాన్ని ప్రసారం చేయడం గుమనార్థం. ఇవికాక యథాతథంగా చాలామంది రచయితలు, కపులు, కథకులు తమ రచనలను పుస్తకాలుగా ప్రచరించి సాహితీ ప్రేమికులకు దిశాన్ధీరం చేశారు. ఈ ఏడాది ప్రారంభంలోనే 2010వ సంవత్సరానికి గాను సలీం సవల 'కాలుతున్న పూలతోట' కు కేంద్ర సాహిత్య అకాడమీ అవార్డు లభించిందన్న మంచివార్తను అందించింది. ఎయిస్స్ వ్యాధి, దానిపట్ల భయాండోళనల నేపట్టంలో యువతరానికి చక్కబీ సందేశాన్ని అందించిన సవలగా భ్యాతిగాంచిన ఈ 'కాలుతున్న పూలతోట' నవల హిందీలోకి కూడా అనువాదమై దేశవ్యాప్తంగా ఆదరణ పొందింది. తఱకు శ్రీ నన్నయ్య భట్టారక పీరం ఆధ్వర్యంలో 2010వ

సంవత్సరానికి గాను తిలక పురస్కారాన్ని ప్రముఖ కవి కొప్పర్తి దక్కించుకున్నారు. మచిలీపట్టం సాహితీ మిత్రుల సంస్థ మినీ కవితా ప్రతిభా కవయిత్రి శైలజామిత్రకు అందజేశారు. ఈ సందర్భాగా ఆమె 'అగ్నిపూలు' మినీ కవితా సంకలనం విడుదల చేశారు. కవిత్వాన్ని తాను శ్యాసిస్తానని, తాను చూసిన జీవితాన్ని అవగతం చేసుకున్న తీరుతోనే తన మినీ కవితలు రూపం సంతరించుకుని ప్రాణం పోసుకున్నాయని ఆమె తెలిపారు. మరొక ప్రతిప్పొత్తుక్కమైన ఈదూరు సుబ్బయ్య సాహితీ అవార్డును కందుకూరి శ్రీరాములు రచించిన 'రావిరూల' కవితాసంపుటికి అందజేశారు. ఈ కవితా సంపుటి ప్రేమికులందరినీ ఆలోచింపజేసిన కవితలు కలిగినదిగా పేరు పొందింది.

చాసోస్కార్లీ సాహిత్య పురస్కారం ప్రముఖ రచయిత, సాహిత్యనేత్తం సంపాదకులు శశిల్కీ లభించింది. ప్రతిపటా తన తండ్రి చాగంటి సోమయాజులును యువ పారకులంతా స్వరించుకునేలా చాగంటి తలసి ఒంటిచేత్తే చేస్తున్న సాహితీ యజ్ఞంగా ఈ చాసోస్కార్లీ సాహితీ పురస్కార ప్రధానోత్సవాన్ని చెప్పుకోవచ్చ. ప్రతి ఏటా తెలుగు సాహిత్యాన్ని తన రచనలతో సంపర్చంతం చేస్తున్న ఒక కృష్ణీపలుడిని గుర్తించి గారవించడమంటే మాటలు కాదు కదా. ఈ ఏడాది అవార్డును అందుకున్న శశిల్కీ తాను సాంతంగా హ్యాడ్యమైన మానవీయ కథలు రాయడమే కాక, మరింత మందిని రాసేలా ప్రోత్సహించే వేదికగా తన సాహిత్యనేత్తం పుత్రికను రూపుద్దారు. తెలుగు కథలతో పాటు కొన్ని కథల అంగ్లానువాదాలను సైతం ఈ పత్రికలో ప్రచురించడం ప్రశంసార్థం. గత ఏడాదికి గాను ప్రసిద్ధి చెందిన డాక్టర్ నాగబైరవ అవార్డు ప్రముఖ కవి దర్శకులునం శ్రీనివాసాచార్య రచించిన వచన కవిత్వం 'నేలగంధం'కు లభించింది. 2010వ సంవత్సరానికి గాను ఉమ్మడిశెట్టి సాహితీ అవార్డును 'అనంతరం' కవితా సంపుటి రచయిత కోదూరి విజయకుమార్ దక్కించుకున్నారు. 86 కథలతో బాలసాహిత్యంగా ముందుకొచ్చిన 'ఉగ్గుపాలు' సంపుటికి భూపాల్కు కేంద్ర సాహిత్య అకాడమీ అవార్డు లభించింది. పిల్లల కథలు పేరుతో

వస్తున్న కాకమ్మ కథలు, కల్పితాలు, దెయ్యాలు దేవతల పేరుతో వస్తున్న కథలకు భిన్నంగా పిల్లల కథలను వెలువరించారు భూపాల్. పిల్లల్ని మనసారా ప్రేమించండే సరైన పిల్లల కథలు రావనే నమ్మకంతో రచయిత బాల సాహిత్యంలో శాస్త్రీయ దృక్కూడం ఉండాలని కోరుకుంటారు. పిల్లలకు కథల ద్వారానే జీవితం పట్ల అవగాహన పెరుగుతుందని నమ్మే రచయిత పిల్లల సమస్యలకు పెద్దలే పరిష్కారాలు సూచించాలని ఈ కథల సుఫలైని రచించినట్లు ఆయన ప్రకటించారు. ఇక 2011 సంవత్సరానికి గాను ఆంధ్రప్రదేశ్ హిందీ ఆకాడెమీ హిందీ యువలేభక్ పురస్కారం తెలుగు భాషకు గాను పేరిశెట్టి శ్రీనివాస్ అందుకున్నారు. ఈయన స్వయంగా కవి కావడమే కాక అనేక అనువాదాలను సాహితీ ప్రియులకు అందించారు. గుంటూరు జిల్లా రచయితల సంఘం 2010 వ సంవత్సరానికి గాను సాహిత్య పురస్కారాలను ‘ప్రాప్తం’ కథల సుఫలై రచయిత విషారికి ‘గుండ్రకమ్మ తీరాన్’ కథల సంపుటి రచయిత కొట్రగడ్డ దయానందీలకు అందజేసారు. తమిళనాడుకు చెందిన ప్రముఖ గ్రంగతిలీ రచయిత చిన్నప్పుబ్బారతి పేరిట ఆయన ఏర్పాటు చేసిన సాహిత్య పురస్కారాన్ని ఈ ఏడాది తెలుగు భాషకు కేటాయించారు. ఈ పురస్కారం పొగచూరిన ఆకారం’ కవితా సంపుటి రచించిన ఆద్యేపల్లికి లభించింది. దాక్షర్ అద్యేపల్లి రామమోజనీరావు ప్రసిద్ధ ప్రజాకవి, విమర్శకుడు. ఈ కవితా సంపుటిలో ఆద్యేపల్లి ప్రపంచికరణ నేపథ్యంలో సామ్రాజ్యవాద పోకడలను, దేశంపై రాజకీయ ఆర్థిక దుర్భ్రావాలను, సాంస్కృతిక కాలుష్యాన్ని ప్రతిభావంతంగా అక్షరీకరించారు. ఈ సంపుటిలో ప్రచురించిన కవితలన్నీ కవి నిబిద్ధ జీవితానికి, నిరంతర సాహితీ కృషికి నిదర్శనం. ఈ ఏడాది సోమిరెడ్డి జమున స్వార్క రాష్ట్రస్థాయి అవార్డుకు మార్గాప్రారం కవి మంత్రి కృష్ణమౌహన్ రాసిన నానీల సంపుటి ‘మట్టిపలకలు’ ఎంపికైంది. 2011వ సంవత్సరానికి గాను ప్రతిస్థాప్తుక దాక్షర్ నాగభూరప అవార్డుకు ప్రముఖ కవి, రచయిత, సిగీసియ రచయిత రసరాజు ఎంపికయ్యారు. సామల సాధిపగారికి కేంద్ర సాహిత్య ఆకాడెమీ పురస్కారం ఇవ్వటమంటే ఇటు సాహిత్యాన్ని, అటు సంగీతాన్ని సత్కరించదమే. ఉర్దూ కవిత్వ రహస్యాలను ఉర్దూ, తెలుగు పాతకులకు వందలాది వ్యాసాల ద్వారా అందించారు సాధిప. అంతేకాక శాస్త్రీయ సంగీతానికి సంబంధించిన గంభీరమైన అంశాలను ముచ్చట్లగా చెప్పటం వారి ప్రక్షేపక. వారి రచనలో సరళమైన భాషకు నిరాడంబరమైన శైలి పూర్వక తావి అభీనవట్టంటాయి. ఆయన రాసిన ‘స్వరలయలు’ వ్యాస సంకలనానికి ఈ ఏడాది కేంద్ర సాహిత్య ఆకాడెమీ అవార్డు ప్రకటించింది.

ఈ ఏడాది విడుదలైన కవితా సంకలనాల ప్రస్తుతవనక్కాస్తే దీర్ఘకితలతో పాటు, మినీ కవితలు, నానీలు, రెక్కలు వంటి అన్ని రకాల ప్రయోగాలు చేయడంలో తెలుగు కవులు ముందుంటారని మరోసారి నిరూపించుకున్నారు. భావంలోను, భాషలోను, పదచిత్రాల ఎంపికలోను, పస్తువు ఎంపికల్లోను కొత్త కొత్తదారులు తొక్కారు. గీతా రఘురామ రచించిన ‘వెలుగునీడలు’ కవితా సంపుటి ఆవిష్కరణ

జరిగింది. దాక్షర్ విషారిక ప్రస్తుత శుభ్ర రచించిన ‘విపుల’ మినీ కవితా సంకలనం విడుదలయింది. కంచరాన భుజంగరావు రచించిన నానీల సంపుటి ‘కొంగా! నా గోరు మీద పుష్టయ్యువా...’ ను విడుదల చేశారు. వంగర పరమేశ్వరరావు రచించిన రెక్కల సంకలనం ‘ఆశల రెక్కలు’ ద్విభాషా సంకలనాన్ని ఆవిష్కరించారు. మనిషిలో మార్పు, తద్వారా సమాజంలో శాంతి పరిధిల్లదానికి రెక్కల ప్రక్రియ దీపాదపడుతుందనే అతతో ఈ ప్రక్రియను తానాళించినట్లు ఆయన చెప్పుకున్నారు. తాత్కొత్త భూమికగా కలిగిన రెక్కలు అంతర్ముఖ దిశలో మానవన్ని ప్రయాణింపజేసే విధంగా ఉంటాయి. పాతకులను ఆలోచనా ముద్రలో పడేస్తాయి. ఆలోచనలను సంస్కరిస్తూ, జ్ఞానానికి బాటులు వేస్తాయన్న ఆశ ఈ రెక్కలో కనిపిస్తుంది. జి. రామకృష్ణ రాజు ‘మొగలీరేకులు’ కవితా సంపుటిని వెలువరించారు. ఓరుగంటి పురుషోత్తం కవితా సంపుటి పుస్తకంలో నెమలిక్ ను తన పాతకుల కోసం అందించారు. నున్నితమైన భావాలకు మరింత నున్నితమైన పదాల అమరిక జతగూడినపడు కవిత్వం ఎంత మనోహరంగా ఉంటుందో అనుభూతి చెందించే కవితా సంపుటిది. ఇప్పిల పదుసుగా, విష్టతంగా కవిత్వం రాస్తున్న కొండ్రిడ్డి వెంకచేశ్వరరెడ్డి రచించిన కవితా సంపుటి రాగం పరాగమైన వేళలో ఊపిరి సంతకం’ ఆవిష్కరణ జరిగింది. చిన్ని నారాయణరావు ‘మాట’ దీర్ఘకవిత కావ్యం వెలువరించారు. నెల్లారు జిల్లా నుండి ఒక నిబిద్ధతతో సామాజిక బాధ్యతతో ఆధునిక కవిత్వాన్ని వెలువరిస్తున్న కవుల్లో నారాయణరావు ఒకరు. ఆయన రాసిన ఈ దీర్ఘకవితలో విధిధ సామాజిక చలనాలు ఎలా మాటల రూపంలో వ్యక్తమవుతాయో చిత్రించారు. ఈ కవిత్వం చదువుతున్నప్పుడు మాటలు ఎలాంటి మాజిక్కులు చేస్తాయో పాతకులకు బోధపడుతుంది. మనిషి క్రమకుమంగా తన జీవితాన్ని మెరుగుపరుచుకోవడానికి, విముక్తి సాధించుకోవడానికి చేసిన పోరాటాలు, ఉద్యమాలకు ఆధారం మాటలేనని మనకు ఎరుక కలిగిస్తారు. డి.నరేందర్రిరెడ్డి రచించిన ‘హంసధూన్నిని కవితా ప్రియులకు అందించారు. తన కవిత్వంతో అనేక అవార్డులు పొందిన పొత్తూరి సుబ్బారావు మరో కవితా సంపుటిని ప్రచురించారు. ఈ సంగీతాన్ని సత్కరించారు. ఈ కవితలు గేయాలతో కొత్త సంపుటి ‘మనోహర ర్థశ్యలంగా కవి పూర్వదయాన్ని ఆవిష్కరించారు. తెలంగాణ కవి సంగీనేని రచనలు కవితలు, గేయాలతో కొత్త సంపుటి మనోహర ర్థశ్యలంగా కవి పూర్వదయాన్ని ఆవిష్కరించారు. తెలంగాణ కవి సంగీనేని రచనలు కవితలు, గేయాలతో కొత్త సంపుటి మనోహర ర్థశ్యలంగా కవి పూర్వదయాన్ని ఆవిష్కరించారు. తెలంగాణ కవి సంగీనేని రచనలు కవితలు, గేయాలతో కొత్త సంపుటి మనోహర ర్థశ్యలంగా కవి పూర్వదయాన్ని ఆవిష్కరించారు. తెలంగాణ కవి సంగీనేని రచనలు కవితలు, గేయాలతో కొత్త సంపుటి మనోహర ర్థశ్యలంగా కవి పూర్వదయాన్ని ఆవిష్కరించారు. తెలంగాణ కవి సంగీనేని రచనలు కవితలు, గేయాలతో కొత్త సంపుటి మనోహర ర్థశ్యలంగా ఆవిష్కరించారు. యథావిధిగా తన అభిమానులనే కాక కవులందరినీ తన నిర్మలమైన కవితా సాగసులతో అలరించారు. మంత్రి కృష్ణమౌహన్ రచించిన నానీల సంపుటి ‘మట్టిపలకలు’ విడుదల కావడమే కాకుండా అనేక బహుమతులను కూడా దక్కించుకుంది. ఊర్దూ, హిందీ, ఇంగ్లీషు భాషల్లో ప్రభ్యాతి గాంచిన ప్రముఖ కవి అలీజిస్టీర్ రాసిన సంకేతం’ కవితా సంపుటి తెలుగు, ఊర్దూ భాషల మధ్య సంబంధానికి సంకేతంగా వచ్చింది. ఆయన కవితలను జి.వి.రత్నాకర్ తెలుగులోకి అనువదించారు. వైవిధ్య సాంస్క

కిత సంఘర్షణలకు ఇదీక ప్రతిబింబం. బూహువ్యాఘరం నుంచి నేటి సమాజం వరకు పరిశాప క్రమానికి ఈ కవిత్వం ఒక సంకేతంగా నిలవగలదు. డాక్టర్ ఎన్.గోపి రచించిన నానీలు తెలుగు కవితా సంపుటికి రఘ్యున్ అనువాదం పొయిటిక్ మినియేచర్ విడుదలైంది. ఇది మొత్తంగా తెలుగు కవులంతా గర్మించడగ్గ విషయం. రఘ్యున్ సాహిత్యపు తెలుగు అనువాదాల్ని కొన్ని దశాబ్దాలుగా తెలుగు సమాజం ఎంతో ఆత్మియంగా, ఇష్టంగా చదువుతోంది. ఇప్పుడు రఘ్యున్ కవితాప్రియులు సైతం తెలుగులో ఒక కొత్త సాహిత్య ప్రక్రియను అదరించి అక్కన చేర్చుకుంటే ఎంతో ఆనందం కదా. సమాజం పట్లు తాను పెంచుకున్న ప్రేమానురాగాలను కవితాక్షరాలుగా, సామాజిక సంక్లోధంలో పెల్లులికిన వేదనలన్నీ అనుభవాలుగా మలుచుకుని కవిగా ఎదిగిన కెరె జగదీష్ వెలువరించిన కవితా సంపుటి 'సముద్రమంతగాయం'. ఈ కవిత్వం వెనుక రెండు దశాబ్దాల కవిత్వాభిమానం, అధ్యయనం, ఏకాగ్రత, నిబద్ధతలు ఉన్నాయి. 125 సంవత్సరాల కాలంలో 63 కరువులు అనుభవించిన అనంతపురం జిల్లాకు చెందిన కవిగా తన నేలమీద కొనసాగుతున్న జీవన సంక్లోభాన్ని అక్కరబద్ధం చేయాలన్న తపసతో వచ్చిన ఈ కవిత్వం తప్పక పారకులకు నచ్చుతుంది.

ಸತ್ಯಭಾಸುರ್ ತನ ಕಥಲತ್ತೇ ‘ಗಮನ್’ ಸಂಪುಟಿನಿ  
ಪ್ರಮರಿಂಚಾರು. ಪೇರುಕು ತಗ್ಗಟ್ಟುಗಾನೆ ತನ ಆಲೋಚನಲ, ಅನುಭವಾಲ  
ಪರಿಣಾಮ ಗಮನಾನ್ವಿ ಎಪ್ಪಿಕೆಪ್ಪಡು ಕಥನೀಕರಿಂಬಿನ ಸತ್ಯಭಾಸುರ್  
ಕಥಾಪ್ರಿಯಲನು ವಲಕರಿಂಚಾರು. ಹಿಲ್ಲಲ್ಲೋ ಪ್ರಶ್ನಿಂಚೆತತ್ವಂ  
ಪೆಂಪಾಂದಿಂಚಿನವ್ಯಾದೆ ನಮಾಜಾಭಿಪೃಷ್ಠಿಕಿ ನಿಜವೈನ ಮಾರ್ದನ  
ವಿರ್ಮತತುಂದನಿ ‘ಜರ್ಮಾಬಾದ್ ಪಿಲ್ಲಲ ಕಥಲ’ ಪ್ರಸ್ಕಾಲ ಅವಿಪ್ರಾರಣ ಸಂಭಳೋ  
ಚಕ್ಕಾಮಯ್ಯ ಅನ್ನಾರು. ಕಥಾ ರಚನ ಹಿಲ್ಲಲ್ಲೋ ಮಾನಸಿಕ ವಿಕಾಸಾನಿಕಿ,  
ಉನ್ನತ ವಿಲುವಲು ಏರ್ಪರುಹುಕೋವದಾನಿಕಿ ದೋಪದಪರಸ್ತುಂದನಿ ಅನ್ನಾರು.  
ಬಾಲ್ಯಂಲೋ ಪ್ರಶ್ನಿಂಚೆ ತತ್ವಮೇ ಹೇಪಟಿ ಶೌರ್ಯ ಪರಿಜ್ಞಾನ ಅಭಿವೃದ್ಧಿಕಿ  
ಅಂತರುಮನ್ಯ ಸಂಗತಿ ಮನಂ ಎರಿಗಿನಷ್ಟುದೇ ಪಿಲ್ಲಲ ಕೋಸಂ, ಪಿಲ್ಲಲ ಚೆತ  
ಬಾಧ್ಯತಾಯುತಮೈನ ರಚನಲು ಚೆಯಗಲಗಡಮೇ ಕಾದು ಚೆಯಂಚಗಲಂ  
ಕೂಡಾ. ಮರ್ಕೋ ಸೀನಿಯರ್ ಕಥಕುಡು ಎಂ.ಆರ್. ವಿ. ಸತ್ಯನಾರಾಯಣ ‘ಅಮೊ  
ಗಿಲಿಚಿಂದಿ’ ಪೇರುತ್ತೇ ತನ ಕಥಲ ಸಂಪುಟಿನಿ ವಿಡುದಲ ಚೇಕಾರು. ಹೃದ್ಯದ್ವೈನು  
ಮಾನವೀಯ ಕಥಲನು ಅಂದಂಗ ಅಲ್ಲಗಲ ಸಿಹಾಚ್ ವಿ. ಬ್ರಂದಾವನರಾವು  
‘ಕಾತ್ತಲರಂ’ ಕಥಲ ಸಂಪುಟಿನಿ ಪ್ರಮರಿಂಚಾರು. ಕಥಾಪೀಠಿಲ್ಲೋಕಿ ಕಾತ್ತಾಗಿ  
ಅಡುಗುಪೆಟ್ಟಿನ ವೀಧುಲ ರಾಂಬಾಬು ರಚಿಂಬಿನ ‘ಬಂತಿಪೂರು ಮಾಲ’ ಬಾಲಲ  
ಕಥಲ ಸಂಪುಟಿ ಪಿಲ್ಲಲಕೇ ಕಾಕ ಪೆಡ್ಡಲಕು ಕೂಡಾ ಅಸ್ತಿ ಕಲಿಗಿಂಬಿಂದಿ.  
ಷೈಲಾರ್ಥಿ ರವಯತ ವೇಂಪಲ್ಲಿ ಪರೀಕ್ಷೆ ಕಥಾ ಸಂಪುಟಿ ‘ಜಮ್ಮಾ’ ಪೇದ ಮುಸ್ಲಿಂಲ  
ಜೀವಿತ ಗಾಥಲ ಅಧಾರಂಗ ವಚಿಂದಿ. ಪೇದ ತರಗತಿ ಮುಸ್ಲಿಂಲ ಜೀವಿತಾಲನು  
ಕಥಲುಗಾ ಚಿತ್ರಿಕರಿಂಚದಮೇ ಕಾಕುಂಡಾ ಮಂಚಿಶಿಲ್ಪಂತ್ತೇ ಕಥಲ ರಾಶಾರನಿ  
ವಿಮರ್ಶಕಲು ಮೆಚ್ಚುತನ್ನಾರು. ಕಳಿಂಗಾಂತ್ರ ಯುವ ಕಥಾಕೆರಟಂ ಮಲ್ಲಿಸುರಂ  
ಜಗದ್ದಿಕ್ಕ ಈಸಾರಿ ಪದ್ಧಾಲುಗು ಕಥಲತ್ತೇ ‘ಶಿಲಕೊಲ’ ಪೇರುತ್ತೇ ಕಥಲ  
ಸಂಪುಟಿನಿ ಪ್ರಮರಿಂಚಾರು. ಮನ ಪಾರುಗುನೇ ವನ್ನ ಗಿರಿಜನ ಜೀವಿತಂ  
ಗುರಿಂಬಿ ತೆಲುಗು ಕಧಾಪಾರಕಲಕು ತೆಲಿಯಜೆಪ್ಪಿಂದಿ ಭಾಷಣ ಮಾಪ್ಪಣ,

అయన స్వార్థితో గిరిజన జీవితాన్ని కథాబద్ధం చేసిన ఆట్టడ  
అప్పులనాయిదు గాని, గంటేడ గౌరునాయిదు గాని కేవలం  
సహసుభూతితో రచనలు సాగించిన వారే. దీనికాక పెద్దలోటుగా  
భావిస్తున్న సమయంలో ఆ జీవితాన్ని ప్రత్యక్షంగా ఎరిగిన మళ్ళిపురం  
జగదీష్ కథాజగలీలోకి ప్రవేశించడం రెండు చేతులతో ఆప్యన్నించడగది.  
ఆదివాసీ ప్రాంతాలలో మతమార్పిడి కొనసాగుతున్న క్రమంలో సాంస్కృతిక  
జీవనం ఏ విధంగా దెబ్బతింటుండో, ప్రభుత్వ విధానాలు తమ  
జీవితాలను ఏ విధంగా అతలాకుతలం చేస్తున్నాయో, ముఖ్యంగా  
ఆదివాసీ ట్రైలు తమ జీవనాన్ని కొనసాగిస్తున్న తీరు జగదీష్ తన  
కథల్లో చిత్రించారు. మధ్యతరగతి పారకులకు తెలియని జీవితమది.  
ఇటీవల దుక్కి కవితా సంపుటితో సాహిత్య ప్రియుల్ని పలకరించి,  
ప్రీవర్స్ప్రంట్ అవార్డులను స్నేకరించి వెంటనే తన కథల సంపుటి  
నుక్కజనకరి నాం..నాతో మళ్ళీ పలకరించారు చింతా అప్పులనాయిదు.  
జన జీవితానికి అయిన గాయాల నుండి ఓడుతున్న రక్తాన్ని  
అనుభవించకపోతే ఇటువంటి కథలు పుట్టడం కష్టం అన్నమాదిరిగా  
పదహారు కథలతో కథిగాంధ్ర సంపుటిత జీవితాన్ని కథనీకరించారు  
రచయిత. త్రమ జీవన సొందర్యం, స్థానిక భాషా తియ్యదనంతో  
వ్యాంగ్యపూరిత వాస్తవాలను ఉట్టిపడేట్లు అప్పులనాయిదు తన కథారచన  
సాగిస్తున్నారు. కథలన్నీ చదివి ఆలోచించదగినవే. మరో కథిగాంధ్ర  
రచయితి కె.ఎన్. మళ్ళీశ్వరి తన జ్ఞాన రాతలను జాపుచూలు పేరుతో  
పర్సిఫ్రెంచ్ ప్రచురణగా అక్షర ప్రేమికులను చేరారు. సున్నితప్పున  
భావాలను, సరళమైన భాషలో, లోతైన ఆలోచనలతో ఇప్పటికే కథలు  
రాస్తున్న మళ్ళీశ్వరి ఆలోచనలను ఈ పుస్తకం ద్వారా మన  
ముందుంచారు.

కథకూ నవలకూ కవిత్వానికి ఉన్న సున్నితమైన తెరల పారలను చీల్చి అత్యంత సున్నితమైన పద విన్యాసంతో తెలుగు పారకులకు మనోవిందు చేశారు తన 'తేరానామ్ ఎక్ సహారా'తో నరేష్ నున్నా, దాస్యం సేనాదిపతి వివిధ సాహిత్య పత్రికలలో ప్రచురించిన పుస్తక సమీక్షలతో 'దర్శన' గ్రంథం ప్రచురించారు. సాహిత్య ప్రస్తావం సంపాదకులు తెలకపట్లి రవి "శ్రీ జయబేరి పుస్తకాన్ని వెలువరించారు. ఈ పుస్తకం అతికొద్ది నెలలలో మూడు ముద్రణలు పొందడం విశేషం. రాచపాలెం చంద్రశేఖరరెడ్డి గురజాడ రచనలై తన అభిప్రాయాలను చెప్పు 'దీపధారి గురజాడ' వ్యాసాన్ని పుస్తకంగా అందించి మన మేధను పెంచే ప్రయత్నం చేశారు. ద్వానాశాస్త్రి, దాశరథి కవిత్వాన్ని మరోమారు వరామర్చించి వెలువరించిన 'నవ కవితా జలధి - దాశరథి' అభిమానులను అలరించింది. ప్రముఖ కవి, రచయిత ఎన్.ఆర్. పృథ్వీ రచించిన 'వ్యాస దీపిక'ను విడుదల చేశారు. కిరణబాల రచించిన కథా సంపుటి 'కానుక', కవితా సంపుటి 'నా కలల ప్రపంచంలో', నాటి కల సంపుటి 'చందమామ... మామే' మూడు పుస్తకాల అవిష్కరణ ఒకే రోజు జరిగింది. ప్రముఖకవి, విమర్శకులు దాక్షర్ రాధేయ రచించిన

విమర్శావ్యాసాల సంపటి 'కవిత్వం ఓ సామాజిక స్వప్తం' ప్రచురించారు. దాక్షర్ సి.భవానీదేవి డైర్యూగా 'బొబ్బిలి యుధ్ం' నాటకాన్ని రచించి ప్రచురించారు. సాహిత్య ప్రస్తావం మాసపత్రిక 'దిక్కున్చి' పేరుతో ప్రత్యేక సంచికను వెలువరించింది. జూన్, జూలై నెలలకు గాను వచ్చిన ఈ సంచికలో దాదాపు ఏశ్వేమంది మహా రచయితల కలాల నుంచి వెలువడిన విధి రకాలైన రచనలు ఉన్నాయి. ఆత్మకథల అనుభవాలు, అభిప్రాయాలు, సలహాలు, సంభాషణలు, సంవాదాలు, లేఖలు, ఇంటర్వ్యూలు, స్నేయ పీరికలూ ఉన్నాయి. అభ్యుదయ అభ్యుద్ధి నిరోధక ర్ఘృత్యాల మధ్య తేడాను తెలియజేయడం లక్ష్మీగా వెలువడిన ఈ ప్రత్యేక సంచిక వెనువెంటనే మరో ముద్రణ వేయాలిని వచ్చిందంటే పారకుల ఆదరాభిమానాలు ఎంతగా పొందిందో తెలుస్తుంది. ఆగస్టు 13, 14, 15 తేదీల్లో విజయవాడ నగరంలో ప్రపంచ తెలుగు రచయితల మహాసభలు జరిగాయి. తెలుగు కీర్తిని ప్రపంచానికి తెలియజేపేపు కళారూపాల ప్రదర్శనలు జరిగాయి. తెలుగు ప్రజల చరిత్ర, సంస్కృతి, భాషా, ప్రాచీనతలకు సంబంధించిన పురావస్తు అధారాలు, చరిత్ర పరిశోధనలో ఎదురవుతున్న నమస్కాలు, రేపటి సామాజిక అవసరాలు తదితర అంతాలపై చర్చలు జరిగాయి. అప్పోవధానం, కళారూపాలు, రచనలపై విశ్లేషణలు ఇలా తెలుగును దశదిశలా చాటే అన్ని రకాల కళారూపాలను, తెలుగు ప్రశ్నల్ని, తెలుగు ఔస్సుత్వాన్ని చర్చావేదికల ఏర్పాటుతో పాటు, ఇందుకోసం చేపట్టాలిని కార్యచరణను గురించి చర్చించారు.

తెలుగు సాహిత్య వాతావరణంలో మరో ఉత్సవ సంరంభంగా శత జయంతులు నిర్వహిస్తున్నాం. ఈ సందర్భంగా మరోమారు ఆయా కైతాళికులను మనసారా స్వరించుకుంటున్నాం. వారి కృషిని ఆవాహన చేసుకుని ప్రస్తుత సమాజంలో అదే స్వార్థిని మరింత నిండుగా తీసుకెళ్లడానికి ప్రయత్నిస్తాం. జనవరి 2011 నుండి జనవరి 2012 వరకు ప్రముఖ కవి త్రిపురనేని రామస్వామి చౌదరి 125వ జయంతి ఉత్సవాలు నిర్మిస్తున్నాం. పెట్టుబడిదారీ వ్యవస్థ దోషించి మీదే ఆధారపడి పుండని, సామాజిక మార్పుకోసం జరిగే పోరాటంలో కార్మిక వర్గమే నాయకత్వం వహిస్తుందని నమ్మిన పైచ్చ అప్పుడ్ పైచ్చ శతజయంతి ఉత్సవాలు ప్రపంచ వ్యాప్తంగా ఫిబ్రవరిలో ప్రారంభమయ్యాయి. గజల్ కవితారూపాలో ఎంత ఆరితేరిన నైపుణ్యం గలవాడంటే గజల్ గురించి అంతవరకూ ఉన్న చిత్రాల్చి మార్పి సరికొత్త అనుసంధానాలను పైచ్చ అప్పుడ్ స్థిరించుకున్నాయి. ఆయన కథలను, కవితలను పునఃపరనం చేశారు. దివాకర్ వెంకటావధాని శతజయంతి ఉత్సవం ఈ ఏడాది జరుగుతోంది. ఆయన రచనలు పునర్యుద్రితమవుతున్నాయి.

150వ జయంతి వేదుకలు అనేక పట్టణాల్లో జరిగాయి. అప్పటి సమాజంలో చెడు సంప్రదాయాలను ఎందగట్టడమే పనిగా పెట్టుకుని సాహితీ సృజన చేసిన గురజాడను అనేక రకాలుగా ఈ సమావేశాలు స్వరించుకున్నాయి. ఆయన కథలను, కవితలను పునఃపరనం చేశారు. దివాకర్ వెంకటావధాని శతజయంతి ఉత్సవం ఈ ఏడాది జరుగుతోంది. ఆయన రచనలు పునర్యుద్రితమవుతున్నాయి.

జక కాలం కర్మశంగా కొంతమంది స్వజీలీరను

సాహిత్య ప్రస్తావం జనవరి సంచిక, 2012

తెరమరుగుచేసింది. వారి జీవిత నిప్పుమణితో మన గుండెలు బరువెక్కినా, ఆ లోటును మనమెప్పబట్టి తీర్చుకోలేకపోయినా వారి కృషి మాత్రం మనకు అందుబాటులో ఉండి నిరంతర స్వార్థినందిస్తునే ఉంటుంది. ప్రముఖ సాహితీవేత్త, కళాప్రపాద దాక్షర్ జ్ఞానానంద కవి జనవరి 7 కన్ను మూర్ఖారు. కశింగాంధ్ర ప్రాంతానికి చెందిన ఈయన ఆప్రువాలి, గోలోడ్ండ, త్రిస్తు ప్రబంధం, నా జీవిత గాఢ, పిల్లలగ్రోవి, ధూగ్రహము, అక్షరపూజ, పొంచజన్యం తదితర గ్రంథాలు రచించారు. ప్రభ్యాత తెలుగు కథా, నవలా రచయిత ఎన్.ఆర్. చందూర్ జనవరి 11న కన్నుమూర్ఖారు. తెలంగాణ తొలితరం కథా రచయిత గూడూరి సీతారాం సెప్పెంబర్ 25న తుదిశ్వాస విడిచారు. 1936లో కరీంగార్లో జన్మించిన సీతారాం 1950 నుండి కథలు రాయడం ఆరంభించారు. తెలంగాణ మాండలికంలో తొలిదశలో ప్రజాజీవితాన్ని చిత్రించిన కథకులలో సీతారాం ఒకరు. ప్రముఖ రచయిత అవసరాల రామకృష్ణరావు అక్షోబ్ర ప్రజాజీవితాన్ని చిత్రించిన కథకులలో సీతారాం 28న తుదిశ్వాస విడిచారు. 1931లో జన్మించిన అవసరాల దాదాపు ఆరు దశబ్దాల పాటు తెలుగునాట సాహితీ పంటలు పండించారు. పోస్టు రచయితగా పేరొందిన ఆయన రచనల్లో వ్యంగ్యం వెనుక జీవన వాస్తవాల గాంభీర్యత కూడా కనిపిస్తుంది. దాదాపు 600 కథలు, 15 నవలలు, ఇతర పుస్తకాలు, మోనాగ్రాపలు, అనువాదాలు వెలువరించారు. ఇక అనువాదాల ద్వారా తెలుగు సాహిత్య ప్రపంచంలో అడుగుపెట్టి, మధ్యతరగతి మందహసాన్ని ఒడిసి పట్టి అపురూపమైన కథా రచన చేసి, సినీ ప్రపంచంలోకి వెళ్లి ఆజరామరమైన చిత్రకథా సంభాషణలను అందించి ఐదారు దశబ్దాలుగా మన జీవితాల్లో పెనవేసుకుపోయిన ముళ్లపూడి వెంకటరమణ తన కోతికొమ్ముచ్చి సీరిస్ను పూర్తి చేయకుండానే నిత్యజ్ఞంగా మనసుంచి తప్పుకున్నారు. తాత్పీకతలో ఉన్నత శిఖరాలు అధిరోహించిన దాక్షర్ కొత్త సచ్చిదానందమూర్తి జనవరి 24న, కవిత్వ భాషకు సూతన జవజీవాలందించిన దాక్షర్ వేగుంట మోహన్ప్రసాద్ ఆగస్టు 2న, పాత్రికేయానికి సూతన సాబగులు అట్టి, అనువాద సాహిత్యాలో మేలిముత్యాలు అందించిన నందూరి రామమోహనరావు సెప్పెంబర్ 2న, సాహిత్య విమర్శలో మార్క్యూస్టు ప్రమాణాలను పాటించిన దాక్షర్ రాజ్ బహాదుర్ గార్ అక్షోబ్ర 6న, సినీ గీత సాహిత్యాలో ప్రజా సారస్వతాన్ని చౌపించిన జాలాది రాజారావు అక్షోబ్ర 14న, సాహితీ కృషీపలుడు ఏల్చారి విజయరాఘవరావు నవంబర్ 30 మనల్ని వారి సాహిత్య వారసులుగా వదిలేసి శాశ్వత శేలపు తీసుకున్నారు.

కొత్త కొత్త ఆశలతో కొత్త ఏడాదిలోకి అడుగుపెడుతున్నాం. మన ఆశల ఆకాంక్షలను నెరవేర్చుకునే ప్రయత్నంలో సాహిత్యాన్ని సమరథీల ఆయుధంగా చేసుకోవడంతో పాటు, జన బాహుళ్యానికి అలోచనలను పంచే ప్రయత్నం కూడా దిగ్విజయంగా కొనసాగాలని కోరుకుండాం.

సెల్ : 7396997910



## కవిత

### పాంటమ్ కవిత

#### **నేల ముక్కలాట !**

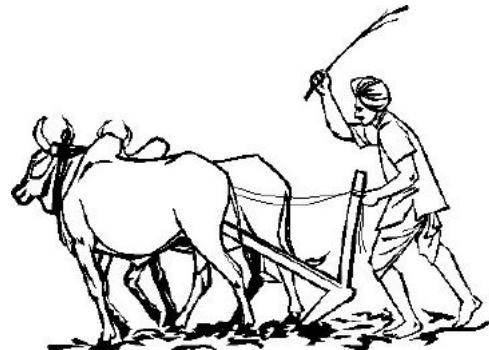
- బీలిముంత వెంకట రమణారావు

సెల్ : 8106713351

పచ్చని పంటల నేల స్కాక్కిగా ...

ఇప్పుడు నేలను అనేక ముక్కలుగా కత్తిరించి  
కాసుల బేరంతో పంపకాలు జరుగుతున్న సందర్భం  
ఊరి చివరన బీడుపడ్డ నేల ఎదురుచూపులు

ఇప్పుడు నేలను అనేక ముక్కలుగా కత్తిరించి  
కాగితాల మీద పరచి పాట పాడుతున్నారు  
ఊరి చివరన బీడుపడ్డ నేల ఎదురుచూపులు  
ఎవరో సొంతం కోసం చూపుల బేరం చేస్తారు



కాగితాల మీద పరచి పాట పాడుతున్నారు

ధరలు ఆకాశానికి నిచ్చేనలు వేస్తాయి

ఎవరో సొంతం కోసం చూపుల బేరం చేస్తారు

భవిష్యత్తులో భూమి బంగారు పంట పండుతుందని

ధరలు ఆకాశానికి నిచ్చేనలు వేస్తాయి

కాసుల బేరంతో పంపకాలు జరుగుతున్న సందర్భం

భవిష్యత్తులో భూమి బంగారు పంట పండుతుందని

సామాన్యికి కల రుణాల రణం మధ్యన వడ్డి చెర !

**పాంటమ్ రేపో విభాగం ...** ఈ పాంటమ్ కవితా ప్రక్రియ మలేషియకు చెందినది. ఇది 15 వ శతాబ్దానికి చెందిన ప్రక్రియ. ఈ కవిత నాలుగు భాగాలుగా పుంటుంది. ఒకొక్క భాగం నాలుగు పరుసలు కలిగి పుంటుంది. ప్రతి భాగంలోనీ రెండవ వాక్యం మలి భాగంలో మొదటి వాక్యంగా మొదలవుతుంది. అలాగే ప్రతి భాగంలోనీ నాలుగు వాక్యం మలి భాగంలో మూడవ వాక్యంగా పస్తుంది. కవి భావన శక్తికి అనుగుణంగా ఈ ప్రక్రియ ద్వారా దీర్ఘ కవితగా ప్రాయదానికి ప్రయత్నించ వచ్చా. పై కవిత వాక్య కష్టాన్ని అంకెలలో 1 2 3 4, 2 5 4 6, 5 7 6 8, 7 3 8 9 ఇలా రాయవచ్చు. పాంటమ్ కవిత వరుస త్రమం పైన వివరించడం జరిగింది .

**గమనిక :** ఈ పాంటమ్ కవితా ప్రక్రియను కొందరు ఆంధ్ర కపులు తమ సౌలభ్యం కొసం వాక్య నిర్మాణం మార్పుకొని ప్రాసారు. ఇది మాత్రం అనలు రచన ప్రక్రియ త్రమం.

### **బందీ**

- వలందాన్ వెంకటేణ్

సెల్ : 9490508206

ఏలికల చేతుల్లో  
పత్రికలు...!  
సిగ్గులేని రాతలకు  
వేదికలు...!  
ఫోర్ట్ ఎస్టేట్సు ఆవరించిన  
'స్లా' మబ్బులు...!  
ఆవి  
ప్రజాస్మామ్యానికి  
పగుళ్ళు...!



స్వాతంత్ర పిపాసకై

స్నేచ్ఛాగీతం పాడిన

అక్షరం

నేడు అక్రమార్థుల చేతిలో

"బందీ"

అయ్యా...!

పత్రికా స్నేచ్ఛకు

ఎంత కష్టం... ఎంత కష్టం

"అక్షరం" అనంత జ్ఞాన భాండాగారం కావాలి

పత్రికలు తైతన్య కరదీపికలు కావాలి

అవి ప్రజాస్మామ్యానికి ప్రాణం పోయాలి

పది కాలాలు పదిలంగా ఉండాలి

(పెట్టుబడిదారీ చేతుల్లో పత్రికా శ్వవస్తు  
బందీ అయిన స్తుతిపై స్వందిస్తూ)

కథ

## భూతవైద్యం

- డా॥ రీశయ్



ఈక ఊరు. అది చిన్నది కాదు. చుట్టూ పది గ్రామాల మధ్య వెడల్పులున రోడ్సుకు తూర్పుముఖంగా రెండు దూలాల న్హి ఇల్లు. గోడలు మట్టితో నిర్మించి గిలాబు చేసి ఉన్నయ్య. అందులో ఒక వర్తకుడు పేరు కొండయ్య చిల్లర దుకాణం పెట్టినాడు. కొండయ్య అధిక లాళాపేష్ట లేకుండా పచారి సామానులు అమ్మేవాడు. చిన్నపిల్లలు తల్లులతో వచ్చి మారాము చేస్తుంటే వాళ్ళ చేతిలో చిన్న బెల్లం గడ్డ పెట్టి తినరా అనేవాడు. ఆయనకు ముగ్గురు అడపిల్లలు, ఒక మగపిల్లవాడు. కొండయ్య భార్య మాలక్కుమ్మ కూడా మంచి స్వభావం గలది. దుకాణానికి వచ్చిన వాళ్ళతో భర్త లేసపుడు అన్నా ఏమి కావాలి, వదినా ఏమి కావాలి అని ఆప్యాయంగా మాటల్దాడి వాళ్ళకు కావలసిన వస్తువులు ఇచ్చేది. ఆ రోజల్లో జొన్నలు, సజ్జలు పండేవి. రైతుల పద్ధ దబ్బగా నాచేలు ఉండటం తక్కువ. ప్రతి వస్తువు కొనాలనుకుంటే వస్తుమార్పిడి పద్ధతే ఉండేది. జొన్నలు, సజ్జలు ఇచ్చి తమకు కావలసిన చిల్లర సరుకులు తీసుకొనేవారు.

గ్రామంలో మూడు విశ్వాసాలు అధికంగా ఉండేవి. ఎవరైనా చనిపోతే వాళ్ళ దెయ్యాలయి పొరుగు వాళ్ళను పీడిస్తారనే పుకార్లు అన్ని చోట్ల వ్యాపించి వున్న రోజులు. ఆ వీధిలో వెంకాయమ్మ అనే నల్కై సంవత్సరాల ట్రై జబ్బు చేసి రెండు మాసాలు కృశించి చనిపోయింది. సాతాని రామాంజయ్య కుపీకట్టు ఆయుర్వేద మందులు తప్ప హస్పిటల్సు లేవు. చేయి నాడి చూసి వాత మనో - పిత్త మనో జ్వరం తగ్గుద్ది అని ఏనో గోలీలు ఇచ్చి లంఘణం అంటూ అన్నం పెట్టపడ్డు అని చెప్పడమో, సొంటి గంధం కళ్ళల్లో వేసి జబ్బు తగ్గిపోద్ది అని చెప్పడం తప్ప మరో గత్యంతరం లేదు.

వెంకాయమ్మ దెయ్యమై ఊరిలో తిరుగుతుందని, నడిరేయి తెల్లని చీరగట్టి ఇల్లు ఇల్లు తిరిగి ఎవరినన్నా ఆపహిస్తా ఉంటుందని పుకార్లు ప్రికార్లు ఎక్కువైనాయి.

కొండయ్య భార్యకు రాత్రి పూట కలలో వెంకాయమ్మ వచ్చి ఎదురు రొమ్ము మీద కూర్చున్నట్లు - ఛాతి బరువై కేకలు వేస్తూ మంచం మీద నుంచి లేచి ఏడుపు ప్రారంభించింది. కొండయ్య మీద పిడుగు పడినట్లయింది. తెల్లవార్లు ఆమెకు ద్వీర్ఘం చెబుతూ ఓదార్చి ప్రయత్నం చేశాడు. బిడ్డలు, కొడుకులు తల్లి బాధ చూసి దుఃఖించి మునిగిపోయారు. మాలక్కుమ్మ తెల్లవారినా వెరిచూపులు చూస్తా, పిచ్చి పిచ్చి మాటలు వాగుతుంది. తనకు ఇద్దరు పిల్లలని వాపోతుంది. అంతే చనిపోయిన వెంకాయమ్మకు

ఇద్దరు పిల్లలు ఉన్నారు. జనం వెంకాయమ్మ పట్టిందని మాలక్కుమ్మకు ముంత నిండ కణకణలాడే నిప్పులు పోసి అందులో సాంబ్రాణి పొడి గుపెదు గుప్పించి ఆమె ముందుపెట్టి “నీకు ఏమి కావాలో చెప్పు వెంకాయమ్మ!” అని వేపమండలతో విసరడం ప్రారంభించారు. ఇంటిలో మాలక్కుమ్మ పిల్లలు తల్లి అవస్థ చూసి గుండెలు బాధకుంటూ ఏపుపులు - కొండయ్యకు ఏమీ పాలుపోవటంలా. ఇలా నెలరోజులు గడిచిపోయాయి. పచారి దుకాణం అటకెక్కింది. మాలక్కుమ్మ రోజు రోజు కృశించిపోతుంది. బలవంతంగా బిడ్డలు అన్నం తినిపిస్తున్నారు.

ఈక ఊళ్ళో వాళ్ళు కొండయ్యకు దెయ్యాలను వదిలించే మంత్రగాళ్ళు ఘలానా ఊళ్ళో వున్నారని వాళ్ళల్లో ఒకళ్ళను పిలిచి బాగు చేయిస్తే మంచిదని సలహాల మీద నలహాలు గుప్పించడం జరిగింది. కొండయ్యకు ఏమీ పాలుపోక బావమరుదులను పొరుగూరు నుంచి పిలిపించాడు. ముందు పిల్లలను చిన్నవాళ్ళను తీసుకెళ్ళమని పెద్ద పిల్లను తన వద్ద ఉంచుకుంటానని చెప్పాడు. పెద్దదాన్ని అక్కడ వదలి తక్కిన పిల్లలను తీసుకొని బావమరుదులు వెళ్ళిపోయారు.



ఊరివాళ్ళ సలహా మీద దెయ్యాలు

వదిలించే ఒక మాంత్రికుడిని పిలవడం జరిగింది. మాంత్రికుడు గెడ్డం పెద్దగా పెరిగి మెలితిప్పిన మీసాలు, నుదులు రూపాయి వెడల్పు ఎర్రని కుంకుమబొట్టు, కాలికి అంద, చేతికి పెద్ద మురుగులు దండ చేతికి రాగి కడియం, చేతిలో దుడ్డకర, ఇత్తడి పొన్నుగల దానితో అక్కడకు వచ్చాడు. దయ్యాన్ని పారగొట్టే హాచి తనదన్నాడు. కావలసిన సామానులు లిస్టు ఇచ్చి తనకు అయిదు వందలు ఇప్పాలని చెప్పాడు. ముందుగానే అయిదు వందల రూపాయలు కొండయ్య వద్ద వసూలు చేశాడు.

అమావాస్య ఆదివారం ముహుర్తం, నాల్గ రోజుల వ్యవధిలోనే ఆ ఆదివారం అమావాస్య వచ్చింది. కొండయ్య ఇంటిలో మధ్య హోలు సామానులు లేకుండా వెనుక గదుల్లోకి పెట్టించాడు. ఆవు పేడతో పగలే అలికించాడు. సాయంత్రానికి ఇల్లు తడి ఆరిపోయింది. బుట్ట ముగ్గు - వీసెడు కుంకుమ - వేపమండలు - పసుపు తెప్పించాడు. ఇల్లు లోపలి భాగం నాల్గు వైపుల ముగ్గుతో కర్రలు మధ్యలో భేతాళుడి బొమ్మ భయంకరంగా ముగ్గు, పసుపు కుంకుమతో తీర్చిదిద్దేడు. కాళికాదేవి బొమ్మను మూడు రంగులతో

తయారు చేశాడు. పెద్ద కోడిగ్రష్టంత కళ్ళు, జానెడు పొడుగున నాలుక, పళ్ళు, కోరలు బయటికి కనబడేటట్లు బొమ్మల ఆకారాలు. చూసేవాళ్ళ గుండెలు గుఖేలుమనేట్లు ఇంటి లోపలి భాగం.

మాలక్కుమ్మను తలంటించి వెంట్లుకలు ఆరబోయించి రాత్రి పన్నెందు గంటలపుడు ఆమెను లోపల కాళీ భేతాళులు కనబడేటట్లు ముగ్గుమీద కూర్చోబెట్టాడు.

రెండు ఇత్తడి బిందెల్లో కొద్దిగా నీళ్ళు పోసి ఇద్దరిని గుమ్మం బయట రెండు వైపులా కూర్చోబెట్టాడు. జొన్నకర్లల చివర డోచలు ఎండి వున్న వాటిని మూరెడు పొడుగువి ఒక దజను పుల్లలు వాళ్ళకిచ్చాడు. నీళ్ళ బిందె అంచుమీద దంటు పుల్లను ఆనపెట్టే బిందెలోని నీళ్ళు చేతులతో తడిపి జొన్నదంటును ఔ సుంచి క్రిందకి వేళ్ళతో లాగేట్లు చేశాడు. రెండు బిందెల నుంచి పెద్ద ధ్వనులు తూముల ధ్వనులుగా అలల్ల ఇల్ల దాటి ఊరి నగానికి శబ్దాలు వ్యాపించిన్నాయి. జనం దెయ్యాన్ని పారదోలుతున్నాడని ఎవరిళ్ళలో వాళ్ళ భయంగా ఉండిపోయారు. కొండయ్య ఏడుస్తూ ఇంటి ముందు వసారాలో కూర్చుండి పోయాడు.

లోపల మంత్రగాడు ఉచ్చస్వరంతో ఓం ప్రీం అంటూ గావుకేకలతో కొరదాతో మాలక్కుమ్మను కొట్టసాగాడు. “పారిపో”, “పారిపో” అనే శబ్దాలు మధ్య మధ్యగా వినిపిస్తున్నాయి. రాత్రి రెండు గంటలు దాటింది. మాలక్కుమ్మ ‘పోతున్నా’, ‘పోతున్నా’ అంటూ దిశమొలతో తలుపు నెట్లుకోని బయటకు వచ్చింది. ‘పోతున్నా’ అని కేకలు వేస్తూ వీధిలో అటు ఇటు పరుగిత్తుతుంబే మొండిమొలతో రాత్రిపూట పరుగుపెడుతున్న భార్య స్థితిని చూడలేక కొండయ్య మూర్ఖపడి పోయాడు. పెద్దబిడ్డ తండ్రి మీద పడి ఏడవసాగింది.

మాలక్కుమ్మ ఎటుపోయింది ఎవరికి తెలియదు. బయటకి వచ్చి చూసినవాళ్ళ లేరు. తెల్లవారింది. నీళ్ళకు మంచినీరు బావికి వెళ్లిన వాళ్ళు బావిలో శవం తేలడం చూశారు. శవం మహాలక్కుమ్మది. మంత్రగాడు ఎటుపోయింది తెలియదు. తెల్లవారి పోలీసులు వచ్చి శవాన్ని బయటకు తీసి పంచనామా చేశారు. పోస్టిట్లు పోస్టుమర్ఱంలో మానభంగం జరిగినట్లు రిపోర్టు.

సెల్ : 9390279127

## కవిత

తెమ్ముర స్వర్ఘకు

పులకించి

బక్కొక్కడిగా రాలుతూ

పారిజాతాలు -

అనుభవం

పరిషక సమీరం

సుఖ మరణం

కోరుకుంటే వస్తుందా?

ఆర్ధాంతరపు చావు

వద్దంటే ఆగుతుందా? -

చిత్త మంటలతీ

చలి కాచుకోలేం కదా!

అంత మధురంగా

పాదాలని

ఎలకోయిలకు

గానం ఎవరు నేర్చో? -

ప్రకృతి

కమ్మని శృతి

## రెక్కలు

- గోపాలుని వెంకటేశ్వరు



వసంతాష్టైతే

అందంగా వర్షించడం

శిశిరాష్టైతే

విషాదంగా గానం చేయడం -

కవిత్వపు లోతుల్లోనే

తత్త్వ శిఖరాలు

ఊహల్లో

జీవిస్తా

నిజంలో

బతుకుతుంటాం! -

జీవితం

నాటక రంగం

అహం

అడక్కెరలో

నలిగిపోతూ

అనురాగం -

ఎంతో చిన్నది

జీవితం

గర్భగుడిలో

అడుగు వేయాలంటే

జాగ్రత్తగా

తలవంచాల్సిందే -

ప్రతి సన్నివేశం

ఒక పారమే

పరువాల చేలాపై

పాలపిట్లలు ఎగురుతుంటే

పకపక నవ్వుతూ

పాలకంకులు -

జీవితం

మోహనరాగం

## మట్టి మనిషి

- అచ్చుల

సెల్ : 9704889494



మట్టి మనిషి

ఈ పేరు వినటానికి

ఈసడింపుగా ఉంది కదూ

అసలు

మనిషికి మట్టికి

అనుబంధం

ఈనాటిది కాదు.

సృష్టి ఆరంభం నుండి ఉన్నదే.

మట్టిని నమ్మినవాడు

మట్టిని కొలిచినవాడు

మట్టితోనే మమేకమైనవాడు

మట్టి లేకుండా బ్రతకలేనివాడు

ఇప్పుడు

మట్టికి ధర కట్టి

అమ్మేస్తున్నాడు.

తిండి గింజలు మొదలు

తినే పాత్రల వరకు

మట్టినే గదా

అనాడు ఉపయోగించకాంది

మట్టిని అమ్మలా

చూసుకొన్న చరిత్ర నేపట్టుంలో

మట్టిని అమ్ముటమంటే

తల్లిని అమ్ముకున్నట్టేగా.

మనిషి కింత తిండి పెట్టిన మట్టి

రియల్ ఎష్టేట్ వ్యాపారంలో

అంగడి సరుకుగా

రియల్ బిక్టులిక్కపుంటోంది.

వాస్తవంగా

మట్టితో మనిషికి బంధం

పరస్పరం అవిచ్ఛేదం, అవినాభాజ్యం

మనిషి

ఊహిరున్నది మొదలు

ఊహిరున్నంతవరకు

చివరకు

ఊహిరి విడిచిన తర్వాత కూడ

మట్టిమీదే

మట్టితోనే

మట్టిలోనే

అంతమయ్యది.

మట్టి ఉంచేనే మనిషి.

మట్టికి

రెక్కలు తొడుగుతున్న

వర్ధమానంలో

అన్నదాతలకు

అందకుండా పోతోంది.

మట్టి

వ్యాపారంలో

పెట్టుబడిగా మారి

వ్యాపారుల చేతులో

వస్తువుగా మారుతోంది

మట్టిని జననిలా చూసుకోకపోతే

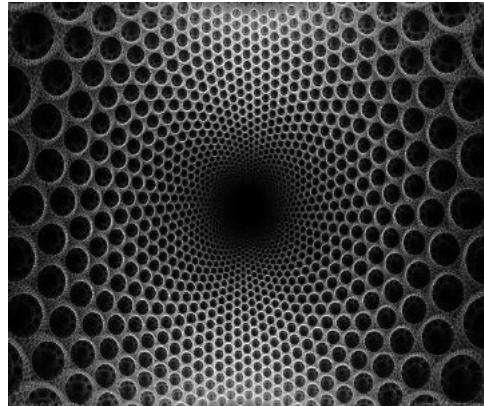
మనిషిలేదు

మనుగడ లేదు

## దృక్పథం

# నిజరూపాల నిరూపణ, కొనసాగిన కార్యాచరణ

- తెలకప్పి రవి



ప్రపంచీకరణ, ప్రైవేటీకరణ విధానాలు ప్రజలకు ఎంత చేటు తెచ్చిందీ దాచేస్తే దాగని సత్యంలా రుజువు కావడం ఈ వీదాది ప్రత్యేకత. అవినీతి భారతం అంతు తేల్చాలనే ఆగ్రహించాలు సగటు భారతీయుల్లో సర్ఫ్యూషారణ మయ్యాయి. ఈ కారణంగానే అన్నా హాజార్ లోకపాల్ బిల్బుకై నిరాహిరదీక్ష ప్రారంభించినపుడు ప్రజలు వేనోళ్ళ హర్షించారు. అయితే ఆయన ఉద్యమానికి వున్న పరిమితులు, కొన్ని పాక్షిక ధోరణులు కూడా గమనించారు. ఎట్టకేలకు ఒక లోకపాల్ బిల్బు ముసాయిదా ప్రవేశపెట్టవలసిన పరిస్థితి పాలక పక్షానికి ఎదురైంది.

కొలగతిలో కరిగిపోతున్న 2011 చివరి ఫలట్టం, సమీక్షకూ, సమాలోచనక సందర్భం. సంవత్సరం పొదుగునా చూసిన సమస్యలు, సవాళ్ళు, సంవాదాలు, సమరాలు, సంచలనాలు సంతోష విపోదాలను బేరీజి వేసుకోవడానికి సరైన సందర్భం. కాలం ముందుకే పోతుంది తప్ప వెనక్కు నడవడు. గియరూలు ఆగిపోవచ్చు గాని ఘడియలు ఆగవు. పరిణామ క్రమం కూడా అంతే. ప్రతికూలతలను త్రచిముటిస్తూ ముందుకు సాగడమే మానవాళి స్వభావం. కట్టుకథలు పటాపంచలు చేసి కలోర సత్యాలను కళ్ళకు కట్టడం, కల్పనలనూ, కట్టుకథలను కుపుకూల్చి కరిసతర పరీక్షలకు ప్రజా రాశలను సమాయత్త పర్చడం కాలన్నాతం.

2011నే తీసుకోండి. ధర్మ చౌక్ నుంచి వార్లఫ్టీట్ వరకూ ప్రతి చోటా కనిపించిన దృశ్యం ప్రతిఫలించే. సంస్కరణల పేరిట సల్లేరు మీద బండిలా సడిపించుకోవాలన్న నయవంచక పథకాలకు వాయువక్ ప్రజాస్వామిక శక్తుల నుంచి అపుగడుగునా నిరసన వ్యక్తమవుతూ వచ్చింది. అదికూడా పరిమితులలో ఆగిపోకుండా అంతకంతకూ విస్తారమవుతూ వచ్చింది. ఇన్ని సమస్యల మధ్యనా సాధించుకున్న కోర్టులు నిలుపరించిన ప్రమాదాలు చాలా వున్నాయి. వీటిని చూసి బెంబేత్తిన సామ్రాజ్యవాదం మరింత తీవ్రంగా విరుచుకుపడుతున్న సితి. 2007లో సద్గాం హన్సేన్ ఉరితీతతో ముగిసిపోతే 2011 కల్లుల గడాఫీని కడతేర్చడంతో ముగిసింది. అయితే అప్పటికీ, ఇప్పటికీ చాలా తేదాలు. ఇరాక్లో తిష్ఠుమేసిన సైన్యాలు ఇంటి దారి పడితే అరబ్ దేశాలలో

2011  
రాండెవ్

శాటిన్ అమెరికాలోనూ ప్రగతిశీల శక్తుల ప్రస్తావం కొనసాగుతూనే వుంది. అన్నిబోణి మించి అంతర్జాతీయ కమ్యూనిస్టు పార్టీల శిఫరాగ్ర సభ నూతనోత్సాహాన్ని ఇచ్చే విధంగా గ్రీన్ రాజధాని ఏథన్స్‌లో జయప్రదంగా జరిగింది.

అమెరికాను అంటకాగడం కోసం మన పాలకులు రుద్దిన అఱు ఒప్పందం అసలు రంగు కూడా ఈ ఏదాది బయటపడింది. జపాన్‌లో సునామీ తర్వాత అఱు వియుత్ గురించిన అందోళన ప్రపంచమంతరూ దట్టంగా అలముకుంది. పైగా ఒప్పందంలో వున్న పరతులకైనా కట్టుబడకుండా ఇండియాను మరింత లొంగదీసుకునే అమెరికా ఒత్తిడి ప్రభత్వానికి కూడా ఇరకాటంగా పరిణమించింది. వామపక్షాలు నాడు చేసిన పౌచ్చరికలు నిజమయ్యాయని ప్రతివారూ ఒప్పుకోక తప్పనిష్టి. నాడు అఱు ఒప్పందం విషయంలో పట్టుపట్టినట్టే జప్పుడు చిల్లర వ్యాపారంలో ఎఫ్ఫిడిల ప్రేశనికి కూడా ప్రధాని మన్మోహన్‌సింగ్ మొండి పట్టుపట్టడం, పార్లమెంట్‌లో చర్చలేకుండానే దాన్ని దేశంపై రుద్దడం తీప్త నిరసనకు దారితీసింది. తాత్కాలికంగా పక్కకు పట్టినా ఏ క్షణంలోనేనా దాన్ని పైకి తీసేందుకు ప్రభత్వం జప్పటికీ సిద్ధంగా వుంది. దేశ ఆర్థిక వ్యవస్థ పట్టిప్పతకు చర్యలు తీసుకోకపోగా చిల్లర బతుకులను కూడా చిరుం చేసే ప్రమాదాన్ని ఈ ఏదాది ఎత్తి చూపించింది. ఈ చివరి ఘుట్టంలోనే రూపాయి విలువ పతనం పాలకుల గొప్పలను పటాపంచలు చేసింది. ఆఖరుకు మన్మోహన్‌సింగ్ దేశ పారిశ్రామికవేత్తలను సమావేశపర్చి పెట్టుబడులకు దేశం అనుకూలం కాదన్న అభిప్రాయాన్ని తోలగించాలిని నేడుకుంటే ముఖేష్ అంబానీ తాను 70వేల కోట్ల రూపాయలు పెట్టుబడులు పెడతానని ప్రకటించాడట.

కార్బోరేట్ శక్తులతో కుమ్మక్కుయిన పాలకులు అవినీతికి తలుపులు తెరచి ప్రజా ధనాన్ని ప్రకృతి వనరులను కూడా ధారాదత్తం చేస్తున్న వైనం అనేక విధాల బిహార్తమైంది. టుజి స్ట్రోక్టం, కామస్టోర్ట్, ఆదర్స్, ఓబుళాపరం గనులు వగైరా అనేకానేక కుంభకోణాలు ఆక్రమ వ్యవహరాలు దేశాన్ని కలవరప్పాయి. ఘనుత వహించిన మంత్రులు, ఎంపిలు, ఎంఎల్పిలు, పరిశ్రమాధిపతులు, అల్క్రిత పెట్టుబడిదారులు కన్నంలో దొరికిపోయి కటకటాలు లెక్కపెట్టాల్చి వచ్చింది. ప్రపంచికరణ, ప్రైవేటీకరణ విధానాలు ప్రజలకు ఎంత చేటు తెచ్చింది దాచేస్తే దాగిని నశ్యంలా రుజువు కావడం ఈ ఏదాది ప్రశ్నేకత. అవినీతి భారతం అంతు తేల్చాలనే ఆగ్రహేవాలు సగటు భారతీయుల్లో సర్వసాధారణ మయ్యాయి. ఈ కారణంగానే అన్నా హజారే లోకపాల్ బిల్లుకె నిరాపరదీక్ష ప్రారంభించినపుడు ప్రజలు వేసోళ్ళ హర్షించారు. అయితే అయిన ఉడ్యమానికి వున్న పరిమితులు, కొన్ని పాక్షిక ధోరణలు కూడా గమనించారు. ఎట్లకేలకు ఒక లోకపాల్ బిల్లు ముసాయిదా ప్రవేశపెట్టువలసిన పరిస్థితి పాలక పక్షానికి ఎదురైంది. పార్లమెంటులో దానిపై జరిగే చర్చతో ఈ తతంగం సమాప్తం కానుంది. బహుశా సమగ్ర రూపంలో అమోదించడం తర్వాతి ఏదాదిలో జరగాచ్చు. ఈ సమయంలోనే అన్నా నిరాపరదీక్ష కార్బూక్షమంపై ముంబాయి హైకోర్టు

చేసిన వ్యాఖ్యలు కూడా గమనించడగచి. పైన చెప్పుకున్న నేపథ్యంలో కార్బోరేట్ చెరబాటును పట్టించుకోకుండా ఆదర్శ సూత్రాల్లు అవినీతి వ్యతిరేకత వల్లించడం వల్ల ప్రయోజనం వుండడని కూడా పట్ట పగులుతున్న అవినీతి వ్యవహారాలు తేటతెల్లం చేస్తున్నాయి.

ఈ క్రమంలో అంటప్రదేశ్ దేశ రాజకీయ పటంలో ప్రశ్నేక స్థానం సంపాదించింది. వైఎస్ ప్రభత్వ హయాంలో జరిగిన అనేక సంతర్పణలైనై న్యాయ స్థానాల దర్శావ్రునకు ఆదేశించడం సంచలనం కలిగించింది. ఈ కేసులన్ని వాస్తవానికి సరళీకరణ విధానాల దుష్పరితాలే. వైఎస్ జగన్స్‌పై రాజకీయంగా ప్రభావం ఏమిటని అలోచిస్తున్నంతగా చాలామంది వీటి వెనుక వున్న విధానపరమైన అంశాలును పట్టించుకోవడం లేదు. ఇవి జగన్స్ పరిమితమైనవి కాదు. తర్వాత దశలో చంద్రబాబు హయాంలోని లావాదేవీలమైన సిబిబ దర్శావ్రునకు ఆదేశాలు రావడంతో హర్షిగా రాజకీయ వాదోపవాదాలు పెరిగి దీని వెనుక వున్న విధానపరమైన అంశాలు మరుగునపడ్డాయి. ఇప్పుడు చంద్రబాబు తదితరులైనై దర్శావ్రు తాత్కాలికంగా నిలిచిపోగా మిగిలినవి కొనసాగుతున్నాయి. సిబిబ గుమక నిజంగా వాస్తవాలు వెలికి తీయగలిగిసే, ప్రైవేటీకరణ భజనపరులకు అనేక విలువైన పారాలు లభిస్తాయి.

రాష్ట్ర రాజకీయాలలోనూ ఈ ఏదాది అనేక మలుపులు వచ్చాయి. పాలక పశ్చం అస్తిత్వ సమస్యలు, ప్రాంతీయ సమస్య కొనసాగింపు వాటిలో ముఖ్యమైనవి. జగన్ స్పూంత పార్టీ ప్రకటించుకుని కడప ఉప ఎన్నికలలో విజయం సాధించడంతో ఒక ఘుట్టం పూర్తయింది. తర్వాత శాసనసభలో అవిశ్వాస తీర్మానం సందర్శంలో ఆయన బలం వెల్లడైంది. ఇక ఆయన వెంట నడిచిన ఎంఎల్పిల నియోజకవర్గాల్లో తెలంగాణాలో పార్టీల సుంభి రాజీనామా చేసిన కాంగ్రెస్ తెలుగు దేశం స్థానాల్లో ఉప ఎన్నికలు ఇప్పుడు జరగాల్చి వుంది. దాన్ని ఒట్టి భవిష్యత్ రాజకీయాలు ఎలా వుంటాయో సూచనప్రాయంగా తెలుస్తుంది. అవిశ్వాస తీర్మానం వీగిపోయిన తర్వాత అధికార పశ్చంలో అంంతర్త కలవోలు తీప్రవుష వచ్చింది. మార్చి పూర్వం మంత్రి ప్రశ్నంలో విధానపరమైన అంశాలు వెల్లడింది. ఇక ఆయన వెంట నడిచిన ఎంఎల్పిల నియోజకవర్గాల్లో తెలంగాణాలో పార్టీల సుంభి రాజీనామా చేసిన కాంగ్రెస్ తెలుగు దేశం స్థానాల్లో ఉప ఎన్నికలు ఇప్పుడు జరగాల్చి వుంది. దాన్ని ఒట్టి భవిష్యత్ రాజకీయాలు ఎలా వుంటాయో సూచనప్రాయంగా తెలుస్తుంది. అవిశ్వాస తీర్మానం వీగిపోయిన తర్వాత అధికార పశ్చంలో అంంతర్త కలవోలు తీప్రవుష వచ్చింది. మార్చి పూర్వం మంత్రి ప్రశ్నంలో ప్రతిష్ఠించిన విధానపరమైన అంశాలు వెల్లడింది. ప్రాంతీయ వివాదాల సంబంధించిన పరిపరివిధాలు వెల్లడింది. ఇక ఆయన వెంట నడిచిన ఎంఎల్పిల నియోజకవర్గాల్లో తెలంగాణాలో పార్టీల సుంభి రాజీనామా చేసిన కాంగ్రెస్ తెలుగు దేశం స్థానాల్లో ఉప ఎన్నికలు ఇప్పుడు జరగాల్చి వుంది. దాన్ని ఒట్టి భవిష్యత్ రాజకీయాలు ఎలా వుంటాయో సూచనప్రాయంగా తెలుస్తుంది. అవిశ్వాస తీర్మానం వీగిపోయిన తర్వాత అధికార పశ్చంలో అంంతర్త కలవోలు తీప్రవుష వచ్చింది. మార్చి పూర్వం మంత్రి ప్రశ్నంలో ప్రతిష్ఠించిన విధానపరమైన అంశాలు వెల్లడింది. 2009లో రగిన రావణ కాష్టం చల్లరకుండానే 2011 ముగిసిపోతున్నది. కాకపోతే ఈ అనుభవం ప్రజలకు ఎవరేమిటో తెలియడానికి బాగా ఉపయోగపడింది.

జన్మిసప్పా మధ్యనా వాపుపక్కలు ప్రజా సంఘాలు ఉద్దోగ కార్బూక్ సంఘాలు సమస్యలైనై పోరాటాలు సాగించాయి. పలు కోర్టులు సాధించుకున్నాయి కూడా. అవాంఛనీయ ఉద్దేశాలు పెంచిన పార్టీలే సంక్లోధంలో పడిపోగా భాషా రాప్లోల సూత్రానికి కట్టుబడిన సిపియం ఖచ్చితమైన వైఫారిని ప్రజలు అర్థం చేసుకుంటున్నారు. ఈ కాలంలో నిరంతరాయంగా జరిగిన ఉద్యమాలకు ప్రచారం రాకపోయినా సంబంధిత తరగతులను కదిలించగలిగాయి. సబ్ ప్లాక్ పోరాటంతో

## కవిత

రైతు వెన్నుకు చీడ  
కరువు కాటక నీడ  
కూలిపోయె మేడ  
ఓ కూనలమ్మా!

పెదాల నవ్వు చెదిరె  
పదాల దారి మారె  
నిజాల దండజారె  
ఓ కూనలమ్మా!

కంటికి కాంతి లేదు  
పలుకగ మాటలేదు  
మనుగడ జాడలేదు  
ఓ కూనలమ్మా!

ఆశలు మొలకలుగ  
స్నేహం మానులుగ  
పేదలు ఎద్దులుగా  
ఓ కూనలమ్మా!

కాలుఘం పెరిగె  
పచ్చదనం ఒరిగె  
మనిషి బతుకు చిరిగె  
ఓ కూనలమ్మా!



## ఓ కూనలమ్మా

- ఎస్.ఆర్. పుణిధు

సెల్ : 9989223245

మొసాలు దండిగ  
హృదయాలు మండగ  
అపుతుంద పండగ  
ఓ కూనలమ్మా!

కలల సౌధాలు కూలె  
నిజం నిలువున కాలె  
మనిషి రెండుగ చీల  
ఓ కూనలమ్మా!

ప్రణయం బాలలాగ  
మోసం జ్యాలలాగ  
భవితేమో కలలాగ  
ఓ కూనలమ్మా!

సన్యాసిరంగు మారింది  
సరసాల పొందుకోరింది  
నమ్మకం నీరు కారింది  
ఓ కూనలమ్మా!

సామాజిక న్యాయ సమరం కొత్త శక్తి కూర్చుకుంది. ఈ సమయంలో కూడా 104 ఉద్యోగుల కోర్కెలపై నిరాహిరదీక్షలు కొనసాగుతున్నాయి.

జాతీయంగానూ పశ్చిమ బెంగాల్లో సుదీర్ఘ వామపక్ష పాలన తర్వాత ఎన్నికల పరాజయం ఎదురైనా మమతా బెనర్జీ పాలన తొలి దశలోనే విడ్పుల పోకడలు విదితమైనాయి. కలసి కత్తి కత్తిన మాహీయిస్సుల పైనే దాడులు చేసి కిషన్జీని హతమార్పడం వంటి ఘటనలు అమనుష రాజకీయాల అనివార్య ఫలితాలను తేటతెల్లం చేశాయి. కేరళలోనూ బొట్టాటీగా గడ్డిక్కిన యుడిఎఫ్ పరిణితి సజ్ఞాపుగా లేదు. మతతత్త్వ బిజెపి కొత్తగా కోలుకున్నది. లేకపోగా రకరకాల విభేదాలు గందరగోళాలు దాన్ని వెంటాడుతున్నాయి. కర్ణాటక గసుల భాగీతం, ముఖ్యమంత్రి యద్యురస్తు అరెస్టు అందుకు పరాకాష్టమ యుపితో సహ అయిదు రాష్ట్రాలలో జరిగే అసెంబ్లీ ఎన్నికల పోరాటం కూడా దేశ రాజకీయాలను తదుపరి పార్లమెంట్ ఎన్నికల తీరును సూచించున్నది. కొత్త ఏడాది మొదట్లోనే జరిగే ఆ ఎన్నికలకు ముందుగూ యుపిని నాలుగు రాష్ట్రాలుగా విభజించాలన్న ముఖ్యమంత్రి మాయవతి ప్రతిపాదనపై కాంగ్రెస్ బిజెపిల స్పందన వాటి ద్వంద్వ

## రెక్కలు

- మోహిదేవ రాధాకృష్ణ

సెల్ : 9849349516



శ్రమజీవికి	చెమట చుక్కలే	రోజూ
కొండంత	పండుగె	తాగుబోతు
బలం -	మగడికి -	పూట గడిస్తే
నడుం బిగింపలోనే	జీవన సౌరభం	పర్వదినం ఇల్లాలికి!

అందరూ	లోకంలో
క్షేమంగా ఉంచే	అతి భరీదైన
సమాజం	వస్తువు
ఆరోగ్యశ్రీయే -	శాంతం -
సరైన ప్రేళ్తులోనే	కొనలేరు
ఉక్కు పిడికిలి	చందమామని!
సాంప్రదాయ	భావం
వృత్తులే	మెరువుతో
నాగరికతకి	అక్షర
మూలవిరాట్టులు -	వర్షం -
పూర్వుల పూ'బాటీ	పొంగిపొల్లేదే
దుర్భేద్యకోట!	సాహిత్యం!

నీతికి అడ్డం పట్టింది. భారతదేశంలో భాషా రాష్ట్రాల నిర్మిబంధ పునర్విభజన అంత సులభంగా జరిగేది కాదని అర్థమైంది.

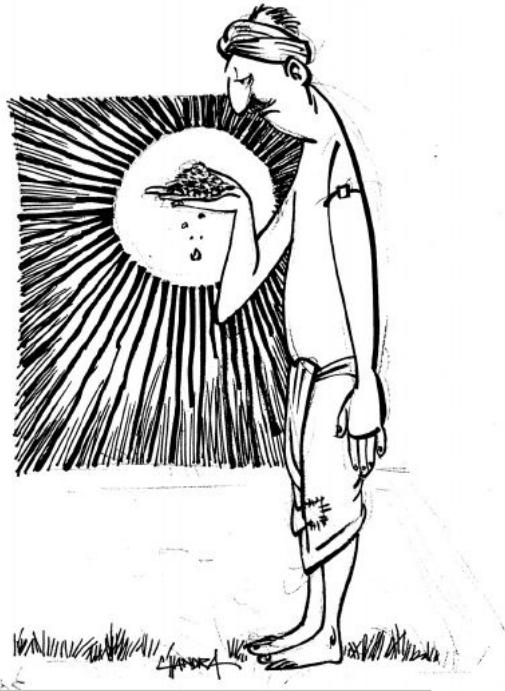
సాంస్కృతికంగానూ, సామాజికంగానూ కలిగిన పరిణామాలు కూడా చెప్పుకోదగినవే. పట్టపర్తి సాయిబాబా మరణం, అంతకు మందు సాగిన వివాదాలు, ఆధ్యాత్మికత పేరిట అభ్యక్తసోయిన మాయా జగతి మర్మాలను వెల్లడించాయి. ఇప్పుడు అక్కడ సందడి కూడా తగ్గి ముఖం పట్టగా సందేహాలే మిగిలాయి. వస్తు వినిమయ సంస్కృతి పెంచిన వికృతాలకు, నేరస్త పోకడలకు మహిళపై అత్యాచారాలకు తీవ్ర నిరసన వ్యక్తమైంది. రకరకాల మాఫియాల బారినుంచి మత ఛాంద సాల నుంచి సామాజిక జీవితాన్ని రక్షించుకోవాలన్న మెతుకు పెరిగింది. ఈ క్రమంలో మీదియా, న్యాయ వ్యవస్థ వంచి కూడా చిమర్చల బారి నుంచి తప్పించుకోలేకపోయాయి.

అందుకే కలోర సత్యాలను నిరూపించిన కాలంగా, కార్యాచరణను నొక్కి చెప్పిన కాలంగా 2011ను చెప్పుకోవచ్చు. ఈ అవగాహన రాబోయే ఏడాదిలో కర్తవ్యాలను మరింత బాగా నెరవేర్చడానికి దోహదం చేస్తుందని ఆశించాలి.

కథ

## లేళ్ళ మెరక

- దాట్ల దేవదానం రాజు



వానంటే అసహ్యం.... వానంటే వెగటు.... వానంటే... కడుపులో తిరుగుతున్న గాభరా.... దిక్కుమాలిన వాన.... తోచనివ్వయు... తోచింది చెయ్యినివ్వయు... ఇంకా కొంపలు మునిగినట్లు... ఉరుములు... మెరుపులు.

భయం... ఒకటే భయం. అర్జున... ఘల్పులాం... గుండెమై ఉమ్మి తుంపరలు.

తను తప్పు చేస్తున్నాడ? కొడుకు మాటల్లో నిజముందా?

వెంకటపతిరాజు ఆలోచిస్తున్నాడు. తెగని ఆలోచనలు దుఃఖానికి దగ్గర దారి.. అయినా సరే... ఆలోచనల పరంపర.

మట్టిని నమ్ముకునే రోజులు పోయాయి. విశ్వాసాలు మట్టి కొట్టుకుపోతున్నాయి. మట్టిని ఒంటికి పూసుకోవడం... మట్టి మట్టి.. అంటూ కలవరించడం..... అనవసరమేవో. మట్టి బంగారం అనుకున్నాడు ఒకసాడు. తరతరాల సేద్యం చేటు చేస్తుందను కున్నప్పడు కొనసాగించడం తప్పే అంటున్నాడు కొడుకు.

చేసు వెంబడి తిరిగిన ప్రతిక్షణం అమృత ఫుడియే. బుతువుల శ్రుమణం కొత్త ఉత్సాహమై వెలిగేది. దేశం కడుపు నింపే కార్యంలో తనోక గింజనని తలచాడు.

వ్యవసాయం లోని ప్రతిరశ తనకు నేర్చిందెవరు? వయసుతో బాటు అనుభవం కలిగింది. అనుభవాలు పెరిగేకొలది ఎదురుదెబ్బలు తట్టుకునే శక్తి అలవడింది.

విత్తనం జాగ్రత్త చేయడం.... నారుపోసి ఆకుమడి సిద్ధం చేయడం... కర్మభిద్ధులా సాకి ఊర్మి... పురుగుపుట్టు తోలి... కోత కోసి.... వనలు మోపుకట్టి... నెత్తిన మోసి.... కుప్పేసి... నూర్పులు నూర్చి.... సంచలు నింపి .... ఒక తోలకరి.... మరొక దాళ్ళగా... విరామమెరుగని.... ఉరుకులు.... పరుగులు....

కట్టిను కొట్టి పొయిలో పెట్టి అన్నట్టు... అప్పు చెయ్యడం తీర్చుడం... ఇంకా మిగిలిపోయే బాకీలు. అయినా తప్పరు. దూకించాల్సిందే బతుకు రథాన్ని. సాంప్రదాయ జీవనాధారం... ఎవుడో మెరుస్తుందనే గంపెడాశ... రైతే రాజనే అభిమానధనం... కొండ్ర కలిగినవాడే కోటీశ్వరుడు... వట్టిదే... అంతా అబద్ధం.... ఆత్మవంచన.

“చెప్పింది వినవు. నీ మాట నీదే. మొండిపట్టు. కాస్త నిదానించి లోకమెలాగుండో చూడండి. వ్యవసాయం ఇప్పుడు అష్టరాల జూదంగా మారిపోయింది. ఇది నేను చెబుతున్న మాటకాదు. శ్రమకు తగ్గ ఘలం ఉండడు. రేయింబవట్టు ఒకటే టెస్సన్. ఎందుకొచ్చిన తిప్పలు?” కొడుకు రామురాజు పొడుస్తూనే ఉన్నాడు.

పొలం పేరు లేళ్ళమెరక. వని గుర్తింపు కోసం పొలాలకు పేర్లుంటాయి. సందనవనంగా పేరు మారుద్దామనుకున్నాడు.

ఒకప్పుడు ఇచ్చుట లేట్ను స్వేచ్ఛగా తిరిగేనట బీళ్ళుగా మారితే రేపట్టుంచి నక్కలు తిరుగుతాయి. చిన్న చెరువు... గట్టు మీద వరుసగా కొబ్బరిచెట్టు... ఆనుకుని పొలం. అనుపంశికంగా వచ్చిన వారసత్వపు నజరానా. బతుకు వెళ్ళడియడానికి కొడుకు చదువుకీ ఇదే ఆధారమయ్యాంది. పైదారాబాదులో ఉద్యోగం చేస్తున్న కొడుకు... చెవిలో ఇచ్చు కట్టుకుని ఒకబోపోరు, పొలం అమ్మి తనతో వచ్చి ఉండమని. భార్య లక్ష్మి వంతపాడింది. తన కోపగించి కనిరితే ఉరుకుంది.

వాడనుట్టుగానే రెండేళ్ళగా చేను పరీక్ష పెడుతున్న మాట వాస్తవమే. పరీక్షల్లో నెగ్గినపుడే విజయానందం. పిరికివాడిలా పారిపోతే ఎలా?

ఆకుపచ్చని సౌందర్యం కళ్ళముందు సౌక్షాత్మకించే తూర్పుగోదాపరి లోనీ ఈ పరిణ్ణితి కనీపినీ ఎరుగినిది. చూడగలిగే కళ్ళకు ఇక్కడొక తెలంగాణ ఒక రాయలసీమ ఒక ఉత్తరాంధ్ర కనబడతాయి. అంతటా భూసార విలువల శైవిధ్యమే. ఇక్కడి రైతు నమస్యలు కొట్టిపారవేయదగ్గవి కావు. బుబువు తానే. ఈ విడాది వరి పంట ముప్పుతిప్పులు పెట్టి మూడు చెరువుల నీళ్ళు తాగించింది. మీట నొక్కగానే బల్మీ వెలిగినంత నులువుగా చేలోకి నీరు పోతుంది. కాదన్న వారెవ్వరు? అనలు జరిగిందేమిటి?

పాడు వాన.... పనికిమాలిన వాన.... జావకారు వాన.... అతివ్యక్తి శాపం....

చేతికందే ఘలం... నిరాశ మిగిలిన వైనం.... ప్రకృతి అగ్రహం....

తొలకరి పంట పొట్ట మీదుండగా అకాల వర్షం. పంట దిగుబడి తగింది. అంతేనా?

అకాశం నిర్వలంగా ఉంది కదా అని కొతలు పూర్తి చేస్తే పిలవకుండానే వచ్చింది వాన. పనలు నీట తేలేంత కుండపోత. తఱడ్చి కొట్టినట్లుయాంది. గుండె గుభేల్చుంది. దిక్కు తోచేలు. కళ్ళ సాధింపు అక్కడితో ఆగలేదు. గుండె చిక్కబట్టుకుని నీరు గమ్మున పోయెందుకు నీళ్ళు వేసి చేలో నీటిని దింపాడు. రెండు రోజులు పొడి ఎండ. పన తిరోశాడు. మర్మాడు కష్టేత పురమాయించాడు. గట్టుకు తెద్దామనుకునేంతలో మళ్ళీ కొట్టింది. మొక్క మొలవకుండా ఉప్పు నీళ్ళు జల్లించాల్సి వచ్చింది.

దిక్కుమాలిన వాన... వానంటే గగుర్చాటు... వానంటే కలవరం... వానంటే గుండె ఒత్తించి... విరక్తి... చిరాకు..

దిగాలు పడిపోయాడు. నెమ్ముదిగా కళ్ళు ఎరుపెక్కుతున్నాయి. జట్టు కట్టే లేమి లోంచి... ఆశక్తత లోంచి... అయోమయంలోంచి... తన మీద తనకే కోపం...

గడ్డిలో తేమ నిలవ పుండటం పల్ల కుప్ప వేయలేం. మలో దారిలేక కుప్పేస్తే గింజకు పాయ తగిలిందంటే రేటు అడ్డంగా పడిపోతుంది. గట్టుబాటు లేకపోయా గత్యంతరం లేక అమ్మడానికి సిద్ధపడితే ధాన్యం బేరగాడు ఇచ్చినపుడే సామ్మ దక్కుతుంది. నెలల తరబడి అరువుకు తోలాలి. ఈ లోపలో అపసరాలు తోసుకొస్తుంటాయి.

డబ్బుకోసం పెటుకులాట. బిష వలయ పంజా.. ఇదంతా దండగమారి వ్యవహారంగా తయారయింది. కూలి ఐదొందలు ఇస్తే చేలో పంగుంటాడు. రెండు బస్తాల ధరకు ముగ్గురు కూలోళ్ళు... కొరత... కొరత... మానవ వనరుల కొరత. ఇబ్బడి ముబ్బడిగా ఇతర పెట్టుబడులు.. పెరుగుతా... సహనం చిల్లిపోతూ....

కూలోడు మెట్టు దిగడు. వర్షం వస్తే ఇంకాను.. ఎవడి ఆతృత వాడిది.

మిల్లోడు మెట్టు దిగే కొంటాడు. దిగుబడి పెరిగితే ఇంకాను. ఎవడైనా జేబు బరువకే ఆలోచిస్తాడు.

సడలిపోతున్న నమ్మకాల మధ్య... రైతు. పగులుతున్న విశ్వాసాల నడుమ... రైతు.

...

ఆస్తమిస్తున్న సూర్యుడు మరీ కాంతిమంతంగా వున్నాడు. వేఫూల అంచులు జరీపూతతో మెరుస్తున్నాయి. మామిడిచెట్టు మొదలులో గోనె సంచి పరచుకుని కూర్చున్నాడు పెంకటపతిరాజు. అతని చూపు ధాన్యం రాశి మీద పడింది. కింద బాగా మెత్త వేసి రాశి పోసిన ధాన్యం. ఒత్తుగా గడ్డితో కప్పి పైన కొబ్బరి ఆకుల బరువుంచాడు. తూకం అయ్యకనే రూపాయల్లో మారకపు విలువ తెలుస్తుంది. అంతదాక కంటీ ఉజ్జ్వలయింపుతో ఉత్తుత్తి అంచనాతో లెక్కలు కట్టుకోవడమే. గింజల పోగు గుప్పెడు నోట్లుగా మారిపోతాయి.

వెంకటపతిరాజు సుడులు తిరిగిన గాలికి చెదిరిన గడ్డిని సరిచేసి చేతికర్తతో బలంగా ఒత్తాడు. చేలో గుంపులుగా కొంగలు. వెంకటపతిరాజు పొలం గట్టు దిగాడు. మొలకల చిరునవ్వుయే జీవధాతువుని అందించే మట్టిని గుప్పెటలోకి తీసుకున్నాడు. మట్టిలోంచి సుస్మా వినబడే ఊసులుంటాయి. వాటిని వినే ప్రయత్నం చేశాడు. గత రాత్రే ఊరి నుండి వచ్చిన రామరాజు అక్కడకు చేరి తండ్రి పెనుకమైపు నిలబడ్డాడు. తండ్రి చేస్తున్న పనిని గమనించసాగాడు. దూరంగా ఉన్న చెట్టు మీంచి పిట్టలు సామూహిక బృందగానం చేసున్నాయి.

వెంకటపతిరాజు అరచేతుల్లోని మట్టి వింత శోభతో ఉంది. ఆ వెలుగు రామరాజు కళ్ళును తాకిస్తునిపించింది.

మెలకువ దాడితో కలలోని అసుభవం మాయమైనట్లు... అంతా ఔమే.

“ఏం చేస్తున్నావు. నాన్న అమ్మడుపోని ధాన్యం ముందు ఎందుకిలా కూర్చున్నావు. వయస్సుక మించిన త్రమను నిస్మైవరు చేయమన్నారు? పోయా ఇంటి దగ్గర కాలక్షేపం చేసుకుంటే పోలా? అని ఎదురుగా పున్న గట్టు మీద కూర్చుంటూ రామరాజు అన్నాడు.

“రాత్రి నీవు మాట్లాడిన మాటలు నన్నెంతో కలవరపెట్టాయి. నీపన్నది నిజమే కావచ్చ. ప్రస్తుత పరిస్థితుల్లో నూటికి నూరుపాళ్ళు



అంగీకరించే మాట్ల. అయినా నా మనుసుకి సది చెప్పులేకపోతున్నాను. అందుకే నీ బుధి మారాలని మట్టిని ప్రార్థిస్తున్నాను. రైతుకు మట్టే కదా దేవుడు” వెంకటపత్రిరాజు అన్నాడు.

రామరాజు తండ్రి కేసి చూస్తూ ఉండిపోయాడు.

“రాత్రి చీపి వార్తల్లో మంత్రిగారి ప్రసంగం విన్నావు కదా. క్రావ్ హాలిడే చేద్దామనుకుంటున్నది రైతు కడుపు మండికాదట. రాజకీయ శక్తులు అడిస్తున్న నాటకమట నిరసనల్నీ. దైర్యంగా ఉండండి. అండగా మేం ఉన్నాను అంటున్నాడు. అదంతా సరే. ఊళ్ళో గోల నీకు పట్టాడా? ఈ సంవత్సరం ఆరుమార్గాలై క్రావ్ హాలిడే అమలు జరిపి తీరతారట. పంట విరామం చేసి నష్టపరిషోరం కోరతారట. ఎవరైనా అకుమడి వేస్తే ప్రాక్తర్ణశో దున్నైప్పారట” రామరాజు అన్నాడు.

“అయిన్నీ జరిగివి కాదురా. రైతు జడ్చు కట్టి ఉద్యమం చేయడం కలలోని మాట. పక్కొణి చేలో నీరు ఉఱి వాడి పంట పొడవుతుండని తెలిసినా నీరు కట్టడం మానడు. ఎవడి స్వార్థం వాడిది. చూస్తుందు. ఏమీ జరగడు. పీతల మంగలం లోని పీతదారే రెతుదీను.” వెంకటపత్రిరాజు సిరంగా అన్నాడు.

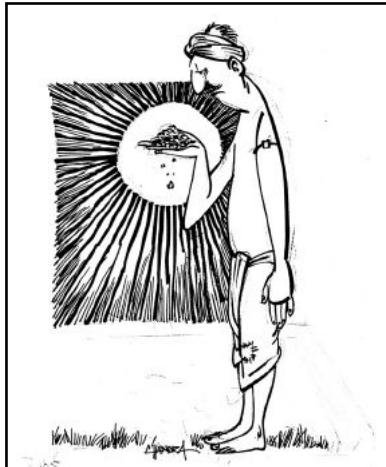
నెమ్ముదిగా చీకటి ముసురు  
కుంటున్నది.  
వెంకటపత్రిరాజు లేచి నిలబడి  
పంచ దులుపుకున్నాడు. దండి సత్యాగ్రహం  
నమయంలో గాంధీగారి గుప్పెటలోనీ ఉప్పులా  
వట్టి.

“అన్ని తెలిసినవాడివి. పొలం అమృకం గురించి మరోసారి ఆలోచించు నాన్నా నా జీవితానికి లోటు లేదు. హోయిగా సంతృప్తికరంగా బతికేంత జీతం వస్తుంది నాకు. ఈ ఎకరం అమ్మేసి మంచి కారు కొనుకుంటాను. కాలం గతంలో లేదు. మారిపోతున్నది. సాధ్యమైనంత వరకు సుఖంగా సౌకర్యవంతంగా ఉండటాన్నే అందరూ ఇష్టపడుతున్నారు. పిల్లల్ని స్వాళ్లకి దింపడం కష్టమయితున్నది. అందరికీ కార్యన్నాయని మనకే లేదని పిల్లలు గోలపెడుతున్నారు. వాళ్ళ సరదా కూడా తీరినటుంటుంది” అని కానేపాగి -

“డొక్కోనీ సంగతులు నీకేమి తెలిసినట్లు లేదు. కైతులీసారి పట్టుదలగా ఉన్నారు. క్రావ్ హోలిడే తప్పదనుకుంటున్నారు. అదలూ ఉంచి వ్యవసాయం వెలాగజడితే వచ్చేద్దముంది?” సూతిగా ప్రశ్నించాడు రామరాజు.

“పీటల కాకికెం తెలుస్తుంది ఉండేలు దెబ్బు అన్ని జరిగి పంట విరామం చేస్తే సారవంతమైన పొలం బంజరు భూమిగా మారుతుంది. అమృకం పెట్టినా ఎవడూ కొనడు. తొండలు గుడ్లు పెట్టుకుంటాయి. అప్పడెవరికి కావాలి? వ్యవసాయం మీద ఆధారపడి బతికేవోడు మరో పని చేయగలదా? గోళ్ళు గిల్లుకుంటా కూర్చుంటే పొదు గడవాడా?

“అక్కడే వుంది అనలు కిటుక నాన్నా. ఆ భయం అక్కడైను.  
గడ్డ పరిస్థితుల్లో కూడా భూమి రేటు నిలకడగానే ఉంటున్నది.  
అనంతపదుబాభసామి దేవాలయం నేలమాళిగలో దాచినటు డబ్బు



ಬಂಗಾರಂ ಎವರೂ ದಾಯರು. ಭೂಮಿ ಕೊನುಕ್ಕೂಳೆ ಸ್ಥಿರ ಆಸ್ತಿಗಾ ಪುಂಟುಂದಿ. ಅಂದುಕೆ ಭೂಮಿ ಮೀದ ಮೈಜು. ಪೋನೀಲೆ ಎಣ್ಣಿ ಪರಿಸ್ಥಿತುಲ್ಲೋನು ಹಾರ್ಡ್‌ಟ್ ರೆಟ್‌ಕಿ ತಗ್ಗಿಂಬಿ ಅಮೆ೦ಡ್‌. ಅಟ್ಲಾಂಟಿ ಬೇರಂ ವಸ್ತೇನೆ ಅಮೃದಾಂ ಇಕ. ಇಂಟೆಕಿ ವೆಕ್ಕದಾಂ ಪದ ನಾನ್‌” ಅನ್ನಾರ್ಡು ರಾಮರಾಜು.

“నువ్వేళ్ళరా నేను తర్వాత వస్తాను.”

రామరాజు వెళ్లిపోయాడు. వెంకటపత్నిరాజు ఉన్నరని  
పు.

“పిదప కాలం పిదప బుద్ధులు” అనుకున్నాడు.

అడవుల్ని సముద్రాల్ని నుండి కలాలవ్వీ పంట పొలాల్ని,  
వంతెనల్ని దాటుకుంటూ ఆకాశంలోంచి ఊడిపడ్డట్టు నినాదాలతో జధత్వ  
ప్రాతినిధ్యం కిందికి దిగి వస్తుందా?

కొత్త శక్తితో కదను తొక్కుతూ  
రేతులంతా ఒక్కటేగా నిలుస్తారా?

— అప్పనో కాదో వెంకటపతిరాజుకు  
అవసరం లేదు. చేయదగిన పని మీదే  
పూర్తి నమ్మకం. సాసుకూల ఘలితాలు వచ్చి  
తీరతాయి. ప్రేమ నిరంతరంగా  
కొనసాగాల్సిందే.

కాలం అన్యాయం చెయ్యగు. పరిస్థితులు తప్పక మారతాయి. రైతు మళ్ళీ రాజవుతాడు. దేశ జనం గుండెల్లో కొలుపుంటాడు. వెన్నెముకలాంటి రైతు ఎప్పటికీ వంగిపోడు. రైతుని గారవినచే రోజులొస్తాయి. రైతు పూజలందుకుంటాడు అలోచనలు కొండంత బలాన్ని చ్చాయి వెంకటపతిరాజుకు. ఆయన ముఖంలో ఉదం. కోటి జీవుల కాంతి. మనసు తేలికపడిన

చిరునవ్వుతో తన పొలాన్ని చూసుకున్నాడు. చీకటిలో ఔతం హద్దులు కనిపిస్తున్నాయి. పోగాట్టుకున్న చోటే వెతుక్కోకపోతే వాడు మనిషేకాడు. చీకటిలో చేసు చుట్టూ తిరిగాడు. గుప్పెటలో మళ్ళి అలాగే ఉంది. చేతిని సమాంతరంగా చాపి మరోసారి అసుకున్నాడు, మళ్ళీ అన్నాయం చెయ్యదని.

ఆకస్మాత్తుగా కళ్ళు చెమ్మగిల్లాయి. ఊరికి వస్తున్న కన్నీళ్ళని తువాలుతో తుడుచుకునాడు.

అభరిసారిగా ప్రతిజ్ఞ చేస్తున్నట్లుగా అనుకున్నాడు - 'ఇంత  
భూమీ నాలుగు చక్రాలు తొడిగించుకుని బిరచిరా కదిలి పోతుందా?  
రోడ్డు మీద తిరిగి వాహనం అవుతుందా? పెత్రోలు నింపుకుని ఊళ్లు  
ఊళ్లు తిరుగుతుందా? లేళ్లమెరక నా శరీరంలో ఒక అంగం. ఇది  
నా ఊపిరి వాడి వెప్రి గానీ నా ప్రాణం ఉన్నంత వరకు దీన్ని వస్తుమార్గిడి  
చేయడానికి ఒప్పుకోను. నేనూ నా పొలం ఒకరికొకరంగా కాలాన్ని  
కుదురుసాలా ”

వెన్నెల్లో వెంకటపతిరాజు చూపు వట్టపగలులా కనబడుతున్నది. ఉల్లాసంగా ఇంటి ముఖం వట్టాడు.

(ನಂ: 94401 05987)

## ఆధునిక ఇటలీ కవులు

- సైభాగ్య

సెల్ : 9848157909

# పియర్ పావోలో పాసోలినీ (Pier Paolo Pasoline) 1922-1975



పియర్ పావోలో పాసోలినీ నవలా రచయిత, నాటక రచిత, అనువాదకుడు, శ్రీన్యోష్ రచయిత, సట్లుడు, విమర్శకుడు, సినిమా దర్శకుడు, సెలాబ్రిటీ.

ఆన్ని లక్ష్మణాలతో ఈ కవి సుప్రసిద్ధుడు. ఆధునిక ఇటలీ సంస్కృతిలో విశ్వరూప ప్రదర్శకుడు. అంతేకాదు ప్రమాదకారి కూడా.

బాలోగ్నా సగరంలో పుట్టి అక్కడి యూనివర్సిటీలో చదువుకున్నాడు. యుద్ధానంతరం యువకుడుగా వున్న ఈ కవి ఉత్తర ఇటలీ మాండలికంలో రచనలు చేశాడు. మొదటించీ పేరల పట్ల సాసుభాతి పిన్చువాడు. అతని మొదటి నవల రాగజ్జి'. వీధుల్లో తిరిగే అనాధ అయిన అల్లరి కుర్రాడి జీవితం అందులో ఇతివృత్తం. తీవ్ర సంచలనం కలిగించిన నవల అది. అతని నవలల్లో, సినిమాల్లో ఇతివృత్తాలన్నీ రాజకీయాలతో ముదిపడి తీవ్ర వైరుధ్యాలకు, చర్చలకు ఆస్కారమిచేచేవి.

పాసోలినీ 'నేను జాలిని నమ్మును' అన్నాడు. అతని కవిత లయాత్మకమైంది. 1957లో 'ద యాషెన్ ఆఫ్ గ్రామ్సీస్' అన్న అతని మొదటి కవితా సంపుటి వెలువడింది. అందులో రాజకీయ ప్రేరణ వుంది. తరువాతి రచనల్లో వ్యక్తిగత విషయాలు, సామాజిక లైంగిక వైరుధ్యాలు వస్తువులుగా వున్నాయి.

1970లో ఎంపిక చేసిన తన కవితల సంపుటికి ముందుమాట రాస్తూ 'నేను దుఃఖాన్ని వ్యతిరేకించడానికి నా కవితల్ని ఉద్దేశించాను. బాధలకు వ్యతిరేకంగా రాయడానికి ప్రయత్నించాను. భాషలో కూడా దుఃఖముంది. దానికి కూడా వ్యతిరేకంగా రాశాను. అదే కొందర్చు నేను దృష్టిలో పెట్టుకుని ఉంటే, అంటే అట్లా కొందర్చు దృష్టిలో పెట్టుకుని రాసి వుంటే వాళ్ళు నన్ను గాఢంగా అభిమానించేవాళ్ళు. ఈ రకంగా నన్ను విమర్శించే వాళ్ళు కారు, ద్వేషించేవాళ్ళు కారు' అని వాపోయాడు.

## నా తల్లి గురించిన ప్రార్థన

కొడుకు మాటల్లో చెప్పాలంబే చాలా కష్టం  
నేను నా హృదయంలాగా చాలా చిన్నవాళ్ళి  
ప్రపంచంలో ఆన్నిటికన్నా ముందు నాకు తెలిసిన దానివి నువ్వు  
అన్ని ప్రేమల కన్నా ముందు నాకు అందిన ప్రేమ నువ్వు  
కాబట్టి ఒక దారుఱమైన సంగతి నీకు తెలపాలనుకుంటున్నాను  
నీ అనురాగం నించే నా ఆగ్రహం ఎదుగుతూ వచ్చింది  
నీకు ప్రత్య్యమ్మయం లేదు  
నీ పట్ల నాకు వచ్చిన జీవితం ఒంటరితనాన్నిచ్చింది  
నాకు ఒంటరిగా వుండటం ఇష్టం లేదు

ప్రేమ కోసం నేను పరితపిస్తున్నాను  
అత్యుభేషి శరీరాల కోసం అల్లాడుతున్నాను  
అత్య నీలో పుండి, నీ లోపల పుండి, అది నువ్వే  
అయితే నువ్వు నా తల్లివి  
నువ్వు నా బానిసత్యాన్ని ప్రేమిస్తాప  
జీవితాన్ని నేను బానిసత్యం నుంచే మాడాన్ని వచ్చేది  
అదంతా ఇప్పుడు అంతమైంది  
మనం బతికి బట్టకట్టాం  
జీవన అయిమయంలో హేతువుకు బయట పునర్జన్మించాం  
నేను ప్రార్థిస్తున్నా.. చనిపోవడాన్ని కోరుకోకు  
నేనిక్కడ ఒంటరిగా వున్నాను, నీతో వున్నాను.

## కవిత

ప్రయాణమెప్పుడూ ముందుకే  
నది నేలను వౌరుసుకు పోతున్నట్టుగా  
సంఘర్షణ, సంగ్రామాలతో నిరంతరం  
సాగుతూనే వుంటుంది!

చినుకు చినుకు పారి  
కాలవలై చేరిన నది ప్రవాహంలా  
జీవితమూ ఓ ప్రవాహయానం!  
ప్రవాహంలో నీరు స్వచ్ఛమైనట్టుగా  
నిత్య ప్రయాణంలో  
మనిషి మనిషిగా రూపెత్తుతాడు!

ఉపద్రవాలైన్ని ఉప్పెనలెత్తినా  
ఉగ్రమై ఉప్పొంగుతూ  
నది కదిలేది - వడివడిగా ముందుకే  
ఎదురుపడ్డవాళ్ళను  
ఎదుర్కొనే దైర్ఘ్యపుటాయుధాలతో  
మనిషి ప్రయాణంలా!

పార్థ నిత్య చలన గమనాల్లో... రాపిడిలో...  
శబ్దించి ఉధృవించిన విష్ణురూపంలా  
కణ ప్రయాణ ఘటనయే కదా  
అండాకృతిలో తేతన్య రూపానికి  
ప్రాణం పోసింది!

## ప్రయాణం

- కె. అనందాచారి  
సర్ : 9948787660



పొడ్డుబే నిద్దర లేచిన కూలీ చేతులు  
పలుగు పారతో చేసిన ప్రయాణమే కదా!  
త్రమ సుందరమై సంపద రాశులు పోసింది!

ప్రయాణమే అనుభవాల పారాలను

అక్షికరించింది!

విజ్ఞాన శిఫరాలను అధిరోహించింది!

ఎవరో మొదలేసింది కాదు

ఈ ప్రయాణ చలనం

ఎవరూ ఆపలేరు దీని గమనం!

ప్రయాణం నిత్య యవ్వం రుబరి!

ప్రయాణం సవ్య సంగీత మంజరి!

ప్రయాణంలోనే కాలం పురుడు పోసుకుంది!

వేగం కొలత గీసుకుంది!

ప్రయాణంలోనే స్నేహం ఎదను

తదుతుంది!

ప్రయాణంలోనే ప్రేమ పదిలపదుతుంది!

ఈ పృథ్వీ ప్రయాణమే చీకటి వెలుగుల  
బుతురాగాల్చి రసాన్నితం చేసింది!  
లేలేత చేతులను, నేలమై నిదుకొని శిశువు  
వేసిన తప్పటిగుల ప్రయత్నాల ముద్రలు  
తొలి ప్రయాణ పొడ్డు గుర్తులేగా!

ప్రయాణమే కదా పాదాలకు  
యా రూపం తొడిగింది  
ఎన్నో ప్రయాణాలలో.... కాలాలలో  
పోగుపడ్డ జ్ఞాన సముదాయం  
నాగరికతా నిర్మాణాలలో  
యొన్ని మైలురాళ్ళను దాటలేదు?

మన ఉనికి ప్రయాణమైనపడు  
నిరంతర ప్రయాణంలోనే మనం-  
కాలపు స్వేతపత్రాలపై  
ఆశల, ఆశయాల కలల్చి  
వర్ణాలతో చిత్రిస్తా, రచిస్తా  
ముందుకే - మనుస్తండుకే పయనిస్తాం!



## నేను మరణించే రీజు

ఏదో ఒక నగరంలో  
'ట్రెస్'లో కావచ్చు, 'యుదీనీ'లో కావచ్చు  
వసంతంలో ఆకులు వాటి వర్షాన్ని మార్పుకున్నప్పుడు  
మండె సూర్యుడి కింద నా మరణాన్ని వొదిలి పెట్టాను  
నా కళ్ళు మూసుకని  
ఆకాశాన్ని దాని కాంతికి దాన్ని వొదిలిపెట్టాను  
వెచ్చని ఆకుపచ్చని నిమ్మ చెట్టీకింద  
నా మరణపు చీకటిలో నేను పడిపోయాను  
నేను కోల్పియిన కాంతిలో, ఉంగరాల ముంగురుల్లో  
అందమైన పసివాళ్ళు సూలు నుంచీ పరుగెడుతూ పోతున్నారు  
శక్తివంతమైన పనిముట్టు రోదన నుంచి  
పర్వతం అంచులో చిన్నిపిల్లిలాగా  
నగరానికి దూరధూరంగా దుమ్మలో నేను నివసిస్తాను

అది గ్రామీణ వాతావరణం

ప్రతి దినం అక్కడ నెమ్ముదిగా కదుల్చింది  
చాపు శబ్దింతో బస్సులు పోతూ వుంటాయి  
ఉత్సాహాన్ని, ఉద్వేగాన్ని వదలి వెళుతూ వుంటాయి  
దట్టంగా పున్న పొగమంచులో దడ పుట్టిస్తూ వెళతాయి

వాటి వెనకే కాగితాలు పరుగెడతాయి  
బస్సులు ఇరుకు సందుల్లో, బురద నేలలో సాగుతాయి

బస్సులు వెళ్ళినపుడల్లా  
పలకరించడానికస్తుట్లు కర్మస్తు కదుల్తాయి

పళ్ళుమేఘాడు, చిత్రు కాగితాల వాడు  
వెళుతూ వుంటారు

బస్సు ఒక మురికివాడ నించీ  
యింకో మురికివాడ వేపు వెళుతుంది

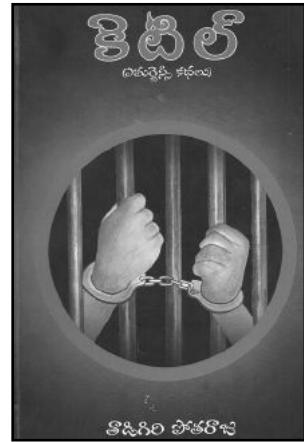
- పియర్ పావాలో పాసాశిలీన్



## నచ్చిన పుస్తకం

### చీకటి రోజుల వెలుతురు జాడలు

- డా॥ బి.వి.ఎన్. స్వామి



బయటి దేశాల వల్ల, అంతరంగిక అభివృత వల్ల దేశ సార్వభౌమత్వానికి ముప్పు ఏర్పడే పరిస్థితులు వచ్చాయని తలచినప్పుడు విధించేది అత్యవసర పరిస్థితి లేదా ఎమర్జెన్సీ. ఈ సాకులోనే ఇందిరాగాంధీ ప్రభుత్వం 1975లో ఎమర్జెన్సీ విధించింది. లోతుల్లోకి వెళితే తన అధికారం కోసం దేశ ప్రజల స్నేహా స్పృతంత్రాలను ఘణంగా పెట్టిందని అర్థం అవుతుంది. ఆ రోజుల్లో సంపూర్చ విషపు రాజకీయాలు దేశమంతా పీస్టుంటి, సాయం విషపు పోరాటాలు తెలంగాణాను అతలాకుతలం చేశాయి. ఎమర్జెన్సీ పేరు మీద ధీల్లి అధికార పీరం ప్రజలపై ఉక్కప్పాదాన్ని మోపింది. ప్రాథమిక హక్కులు పత్తా లేకుండా పోయాయి. తెలంగాణాలోని విషపుకారులకు, సాసుభూతిపరులకు నిత్య నిర్వంధం సహజ విషయమైంది. ఎమర్జెన్సీ వల్ల వచ్చిన అధికారం నిర్వంధ హింసను చట్టబద్ధం చేసింది. దాంతో తెలంగాణాలోని రచయితలు, బుద్ధిపులు డిచిన్యూలుగా జైళ్ళులో మగ్గపోయారు. ఈ విషయాల్ని నేపథ్యంగా చేసుకొని వచ్చిన సాహిత్యం తక్కువ. నవీన్ నవల చీకటి రోజులు, కొంత కవిత్వం తప్ప ఎక్కువ సాహిత్యం తెలంగాణాలో రాలేదు. ఆ ఖాళీని తాడిగిరి పోతరాజు రాసిన “కెబిల్” (ఎమర్జెన్సీ కథలు) పూరించింది.

కెబిల్లో ఎనిమిది కథలున్నాయి. మొదటి, చివరి కథ తప్ప మిగతాని జైలు లోపలి కథలు. మొదటిది లాక్వ జైలు కథ. లాక్వలోను జైలులోను జరగని అజ్ఞాత ఉద్యమ జీవి ఆత్మహత్యను ఆకలి నేపథ్యంగా చివరి కథ చిత్రించింది. ఎమర్జెన్సీ వల్ల జైల్లో మగ్గన వారికి, వారి కటుంబ సభ్యులకు చేదు అనుభవాలున్నాయి. కరీంసగర్, వరంగల్, ఖమ్మం, నల్గొండ జిల్లాల ప్రజల ఆచరణ ఈ కథలకు నేపథ్యాన్ని సమకూర్చింది. డిచిన్యూ ఉన్న భర్త కోసం వచ్చి, అత్యాచార యత్నానికి గురైన భార్య, కొడుకును చూడటానికి వచ్చి కాయితం ఎట్లా రాయించాలో తెలియక, ఇంటరాప్స్ దొరకక ఇంటికిళ్ళి పలవరించి, పలవరించి తనుపు చాలించిన తల్లి అవేదనలు ఆనాటి పరిస్థితులకు సాక్షీభూతాలు.

కన్న కొడుకును ఏ పోలీస్ స్టేషన్కు తరలించాలో తెలియక, తెలియని ప్రోదురాబాద్ మొత్తం తిరిగి, కొడుకును చూడలేకపోయిన తండ్రి పక్కవాతంతో మంచం పట్టడం, కొడుకులు ఎన్కొంటర్

అయ్యారని తెలిసిన తండ్రులు, తమ పిల్లల్ని ఏకంగా స్ఫూపంలో చూసుకున్న తల్లులు, జైల్లో ఉన్న కుటుంబ సభ్యుడ్ని చూడాలని ఆసక్తి వున్నా చూడ శక్తి చాలక, అతడ్లి కోల్పోయామనే భావనలో మనసు చంపుకున్న పరివారం కథల నిండా కనపడతారు. జైలులో ఉన్నవారు తల్లి, దండి, భార్య, భర్త పిల్లలతో మాట్లాడుతున్నపుడు నిఘూ కోసం పోలీసులు వారి మధ్యలో ఉండటం వల్ల జైలు బయటి వారికి కూడా జైలు అంటే ఎంత రుఱిమో తెలిసి పస్తంది. జైలు లోపల, బయటా మొత్తం దేశం అంతా జైలుగా మారిన స్థితిని కథలు విడమరుస్తాయి. విషపు రాజకీయాలతో సంబంధమన్నా వారిని కుదుళ్ళతో సహా పెకిలింపదానికి హింసను ఉపయోగించారు. అందులో భాగంగానే ప్రాణంలేని “కెబిల్”ను కూడా నాశనం చేయడం గమనించవచ్చు. ఇప్పుడ్ని ఎమర్జెన్సీ కాలపు ఆనవాళ్ళు.

దేశానికి ముప్పు వాటింది. దేశంపై అత్యవసర పరిస్థితి పడగ విషపుకొంది. దేశం జైలు కెళ్ళింది. నియంత ఆర్టినెన్సీ, రాజ్యాంగ సపరణలు ఉచ్చులులతోంది. అవి స్వతంత్ర భారతదేశంలో జైల్లు కళకళలాడుతున్న మహోజ్వలమైన రోజులు. ఇప్పుడ్ని ఎమర్జెన్సీ గురించిన విశేషణాలు... ఈ వాక్యాల్లో రచయిత అవేదన తొంగిచూస్తుంది. స్వయంగా రచయిత కూడా బాధితుడే కసుక నాటి విషయాలను, చైతన్యాన్ని, నిబంధ గల వ్యక్తులను, రాజకీయాలను, పెరోల్ కోసం పడే పాట్లను, విషపు సాసుభూతిపరుల ఏర్పాట్లను, సమాజమే సంకెలగా మారిన విధానాన్ని కథలో చూపించాడు. కథల్లో కనిపించిన ఉత్తరాల్లో నాటి ప్రజా జీవితం ప్రతింబించుటంది. కొన్ని కథల్లో కథారంభపు, ముగింపు వాక్యాలు ఒక్కటిగా ఉండటం యాదృచ్ఛికం కాదు. అవి కథ పటిష్ఠత కోసం కథకుడు అనుసరించిన మార్గం. “బండెనక బండి కట్టి, పదహారు బండ్లు కట్టి” లాంటి పాటలు సందర్భించినా కనిపిస్తాయి. తాడిగిరి పోతరాజు చేయి తిరిగిన రచయిత కనుక నిష్పత్తి నిజాలను కళాత్మకంగా చెప్పి పారుకులకు చరిత్రను సుఖోధకంగా అందించారు. కథల్లో వర్ణనల ద్వారా భౌతిక పరిసరాలను, మానసిక వేదనలను అవిపురించారు. మొత్తంగా నాటి ప్రజా జీవితాన్ని రూపు కట్టించారు.

సర్: 92478 17732

## కవిత

### వైరాతలు (నానీలు)

- డా॥ వై. రామకృష్ణరావు

సెల్ : 8985743964

హృదయం

స్వచ్ఛికమైతే బాగుండు

ఆన్ని రంగులూ

బైటుపడతాయి

దేవుళ్ళందరి చేతుల్లో

అయిధాలు

లైసెన్సులిచ్చిన

అధికారెవరు?

కొండ

భోరున ఏడుస్తోంది

మెరువు కొరడా

తగలిందేమో!



ముంగురులపై ముత్యం

పెదవి మీద పగడం

ఉనికిని బట్టి

చినుకు

బాల్యం

ఖర్చుయిపోయింది

మళ్ళీ అప్పుగా ఇమ్మని

కాలాన్ని వేడుకొంటున్నా

### నిత్యబ్ర నేస్తం

- బి.బి. సుబ్రహ్మణ్యం

సెల్ : 9490012215



ఎన్నో

పుటుల సారాంశం

ప్రతి అడుక్కి

పరిచిన ఎర్రతిపాచి

బంటురితనాన్ని

బలిచి..

నిరంతరం సంభాషించే

నిత్యబ్ర నేస్తం..

నడిపించే అర్ధశ్శ హస్తమే

కరదీపిక..

అదివారం...

అబింద్యులో దౌరికిన

అపురూప గ్రంథం

నెత్తిన కిరీటమవుతుంది

పుస్తకం...

పాతదైతే

తల్లి ఒడిలోని

పసిపిల్లతుంది

పరనమే వ్యసనమై

రెప్పవాల్చిన గుండెపై

జోలపాటగా మారుతుంది

కానీ,

గతాన్ని నెమరేస్తా..

ఈ దుష్టత్వ సమాజం

ప్రసవించిన

నాగరికతలో

పారకులు లేక

ఎడారిలా

కుమిలిపోతున్నది

పుస్తకం..

### శ్యాసీంచే విగ్రహం...

#### - సంగేవేని రహింద్ర

వాడు ఆకలి కత్తంచున

వేలాడుతున్నాడు...

మాంత్రికుడి ప్రాణం చిలకలో ఉన్నట్లు

వాడెక్కడున్నా జీపమంతూ

ఖాళీపేగుల బైదులో చిక్కిన

తన వారి చుట్టే...!

కదిలి కదిలి కరిగి కరిగి

పోరాడి, వేటాడి కరిగిపోయిన

మైసం ముర్దులా వాడిప్పుడు

శ్యాసీంచే విగ్రహమయ్యాడు...

దేహం వనాల్చి బహిప్పరించిన

వాడి గుండెలో నిప్పుల పోదలు...

చూపుల్ని స్థిరంగా పాతకున్న

వాడి కళ్ళలో కనిపించని సునామీలు..

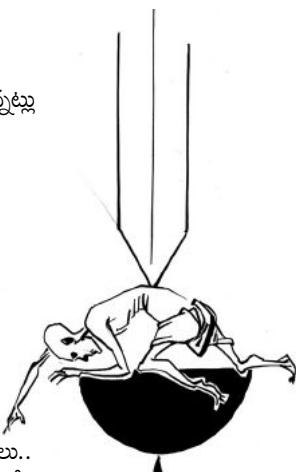
జనం చేసే వెకిలిగింతలు, వెధవ జోకులు

వాడికి కనబడతాయి... విసబడతాయి...

వాడు స్పుందించడు...

ఆకలితో వాడు చేసే యుధంలో

కదలకపోవడమే పదునైన ఆయుధం...



వాడ్చు కదిలించి ఓడించేందుకు

చలువ అద్దాల వాడు మనల్ని

శిఖండిగా వాడి ముందు నిలబడతాడు...

వాడు కాస్త కదిలితే మనం గెలుస్తామేమో...

కానీ వాడు కదలడు...

వాడూ, వాడి కుటుంబం చుట్టూ ఆకలి పహా...

గడేసిన బతుకు గదుల్లో

లోలకంలా కదులుతున్న మనల్ని చూసి

వాడు జాలిపడతాడు...

బాంబు పక్కన పడినా కదలని

ఆకలి విజయం వాడిది.

చీమ చిటుక్కుమన్నా ప్రాణభయంతో

పరగక్కే వెకిలి ఓటుమి మనది...!

వాడికి కదలాలనే ఉంటుంది...

కానీ... ఓడాలని లేదు...

అందుకే వాడు కదలడు...!

(అమ్మాజీమంట్ పార్చుల్లో 'శ్యాసీంచే విగ్రహం' )

(Living Statue)గా కొండర్చి గంటల వారీగా జీతాలిచ్చి వినోదం

కోసం నిలబడతారు. వారిని తాకకుండా మనం ఎంత గింజుకున్నా

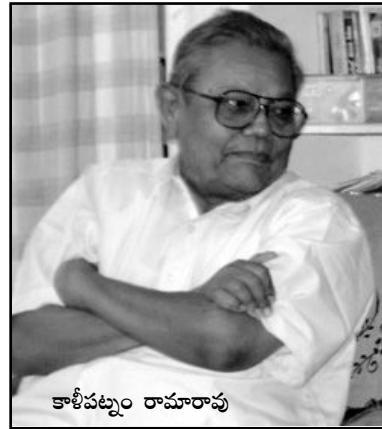
వాళ్ళలో కదలికలు ఉండవు. వాళ్ళను కదిలించినవారికి పార్చు

వాళ్ళు బహిపుతులిస్తారు. కదిలితే ఆ బహిపుతుల మొత్తాన్ని

వారి జీతాల్చుండి కోస్తారు... అందుకే వాళ్ళ కదలరు...)

## సమాజయజ్ఞం స్వదర్శి కాళీపట్టం

- రామతీర్థ



కాళీపట్టం రామరావు

తన వ్యాసం ఆరంభం నుంచీ ఇంతకు ముందు తెలియని కొత్త విషయాలు తాను చెప్పున్నానన్న ఎరుక విద్యాసాగర్ బలంగా కలిగి వున్న విషయం స్ఫ్టోంగా తెలుస్తానే వుంది. ఈ తెలివిడి ఈవ్యాసం ద్వారా ఏం సాధించింది అన్న ప్రత్యు, సాహిత్య పరిశీలనా, లేక విమర్శా ప్రమాణాలు మెరుగుపడ్డాయా అన్న ఆలోచనా సాహిత్య స్పృహ గల పారక లోకానికి తలవెత్తడమూ సహజమే.

“యజ్ఞంపై మరోసారి” విద్యాసాగర్ సుదీర్ఘ వ్యాసం (వంబర్, 2011 సాహిత్య ప్రస్తావం సంచికలో) విషయం చెప్పిన తీరులో, కథా రచయిత అయిన కాళీపట్టం రామరావు (కారా మాస్టరు) పట్ల కనీస ఆదరణ లేకుండా రాసిన తీరు విస్యర్ణానికి గురి చేసింది. వ్యాసం మొత్తంలో ఎక్కడా కారా మాప్సార్టి పేరుతో ప్రస్తావించకుండా, తాను నీరేశించుకున్న తీరాలకు, తన కాగితపు కత్తిపడవ నడుపుకుంటూ వెళ్లిన యువకుడిలా విద్యాసాగర్ కన్స్టస్టాడు. వ్యాసం పూర్తి చేశాక దాదాపు యాభై వీళ్ళ వయస్సు గల కథ గురించి, అంత వయసు లేని యువతరం త్రష్ట వహించి తమ అవగాహనను ప్రకటించడం స్ఫ్యాగ్రతించడగ్గ విషయం.

తన వ్యాసం ఆరంభం నుంచీ ఇంతకు ముందు తెలియని కొత్త విషయాలు తాను చెప్పున్నానన్న ఎరుక విద్యాసాగర్ బలంగా కలిగి వున్న విషయం స్ఫ్టోంగా తెలుస్తానే వుంది. ఈ తెలివిడి ఈవ్యాసం ద్వారా ఏం సాధించింది అన్న ప్రత్యు, సాహిత్య పరిశీలనా, లేక విమర్శా ప్రమాణాలు మెరుగుపడ్డాయా అన్న ఆలోచనా సాహిత్య స్పృహ గల పారక లోకానికి తలవెత్తడమూ సహజమే.

విద్యాసాగర్ తన వ్యాసంలో “ఇలాంచి కథ” “విహో ప్రయోజనాల కొరకు సూత్రీకరణలు కథలో జరిగాయి” “గతం బాగుండని చెప్పడం ఏ ప్రయోజనాల కోసం?” “రచయిత ప్రవేశపెట్టిన విరుద్ధ వ్యాఖ్యానాలు” “వర్ధం అనే పదానికి స్టర్నెన్ భాష్యం కథలో లేదు.” తప్పాడు భాష్యాలు, తప్పాడు పరిపూర్ణాలు వచ్చాయి.” ప్రమాదకర సూత్రీకరణలున్నాయి.” అవిద్యను సమర్పిస్తా ఉపాధ్యాయ వ్యక్తిలో వున్న రచయిత మరో గ్రామం నుంచి వచ్చిన జ్ఞాని చేత పలికించాడు.” “దేశ సమూనా ఏ దశల గుండా సాగి తీరుతుందనే సూత్రాల పట్ల అవగాహన లేకపోవడం” బటుకు కోసం సూతన మార్గాలను అన్నేఖించాలని తలచుకునే వారికి కూడా అలా తలచుకో కూడనని బోధించే తిరోగుమన అంశాలు” 1962 నాటికి రియల్ ఎస్టేట్ బామ్ కథలో ప్రవేశపెట్టడం.” “రచయిత

సగరజీవి కావడం వల్ల పల్లిటూరి జీవితం అంతగా తెలియకపోవడం” “జిల్లాలో జరుగుతున్న పరియామాలను గమనించే, అధ్యయనం చేసే ప్రయత్నం చేయకపోవడం” తప్పాడు చెత్తన్నాన్ని పొత్తలోకి కృతిమంగా ప్రవేశపెట్టారు. ఇది అత్యంత దురదృష్టకరమైన చర్య”, సీతారావుడు, శీర్శావులు నాయుడ్ని ‘ఎల్రిపీరు’వ అన్నదానిపై రచయిత ఏ వ్యాఖ్యానమూ చేయకపోవడం” “ముగింపు ప్రతిపాదన సామాజిక చలన క్రమాన్ని తిరగరానే ప్రయత్నంగా వుంది.” పొత మంచిదనుకునే వాళ్ళా, పొత పాతర్థ తప్పకునే వాళ్ళా లేకపోలేదు. వాళ్ళకు అనుగణంగానే కథ జరిగిందన్నది విద్యాసాగర్ ఆఖరి వాక్యం ఈ పెద్ద వ్యాసంలో.

ఆస్తిన్ని ‘యజ్ఞం’ కథపై తన పరిశీలనలో విద్యాసాగర్ వాడిన అస్త్రాలు చూడబోతే అమ్ములపొది దాదాపు భాశీ అయ్యేలా ఎడాపెడా శరసంధానం చేసిన లాఘవం పారుకులు గమనిస్తారు. తను రాసింది చదవగానే ఇంత అభిష్టుద్ది నిరోధకమైన కథా ఇది అన్నట్టు చదివినవారు తలచాలని విద్యాసాగర్ తూపత్తయం. ఇంకా కొంచెం లోతుగా పరిశీలిస్తే ఈ వ్యాసం కేవలం ‘యజ్ఞం’ కథ గురించే కాక, తెరిచిన పుస్కం వంచి కారా మాప్సార్టి సార్యుతిక ప్రగతిశీలతా, దశాబ్దాల సాహిత్య నిబిద్ధతా, ప్రజలకు ప్రయోజనసంకరమైన రచనా సంకలనిస్తే. అన్నట్టే నీలినీటల ప్రసిదించాలనీ, ప్రత్యు గుర్తులు ఉదయించాలనీ “యజ్ఞంపై మరోసారి” వ్యాసంలో తన ముందరితరం వారయిన రంగనాయక్కు, జ్ఞాలమఫి, వెల్పేరు నారాయణరావు ఎవరూ చేయని కొత్త ప్రయత్నం చేసాడు వ్యాసకర్త. అదేవిటంటే గణాంక వివరాలతో పొరకల్ని గందరగోళానికి గురిచేయడం గణాంక ఖచ్చితత్వం (స్టోటిస్టికల్ లేదా దాక్యుమెంబెస్స్ ఎక్యూర్సీ) సాహిత్య స్పృజనకు ముంగాళ్ళ బంధమూ, చేతిసంకెలా, మెడలో గుదిబండ కాదని, కాలేదని గుర్తించలేకపోవడమే.

ఇది కారణంగానే ఒక పందేళ్ళ క్రితం గిజెట్ రికార్డులు (ల్యిటిషన్ వారు రాసినవి) ఆధారంగా స్టోకరించి, ఈ గణాంక వివరాలకు ఒడంబడి, “యజ్ఞం” కథ లేదు అని తన ఆవిష్కరణగా ప్రకటించాడు.

ఆ గెజిట్ కానీ, ఇప్పుడు విద్యాసాగర్ చెప్పేది కానీ ఏమిటంబీ పందేళ్ళ క్రితం దశితులకు స్వంతభూములు లేవు. ఇటువంటి హోలిక విషయాన్ని విస్తరించి ఎలా కారా మాస్టరు కథ రాసారస్సుది విద్యాసాగర్ అర్థాక్రిత్తి.

యజ్ఞం కథా కాలంలో అప్పులూయుడికి డెబైవెళ్ళ మించి వయసు (కథ రాసింది 1964లో) అంటే అప్పులూయుడు 1894 ప్రాంతంలో పుట్టివుండవచ్చు, అతడు చెప్పుస్తుది అంతకు ముందు అంటే మరో యాభైవెళ్ళ వెనక్కి అంటే 1845 ప్రాంతాల్లోని తమ తండి గురించి ఆ తండ్రి ముసలి వయసు దాకా బతికేడు. అతను అప్పులూయుడి ఇరవయ్యా ఏలి చనిపోతూ (అంటే 1914 ప్రాంతాలలో) “పదెకరాల పటలం, యేడెకరాల మెట్ట ఇడిసిపెట్టి ఎల్లిపోనాడు.”

అప్పులూయుడే కాదు. అతని తండ్రి కూడా మాలల్లో ముఖ్యాదై వుండాలి. ఎందుకంబీ అప్పులూయుడి కాలానికి ఆయన సుందరపాలం పంచాయతీ మెంబరు. ఆ పాత్రను పరిచయం చేస్తూ కారా మాస్టరు రాసిందిది.

“అప్పులూయుడంబీ ఆ ఊరి పంచాయతీలో హరిజన మెంబరు, మాలలకు కులపెద్ది కాక, మాలలందరిలో వయసు మళ్ళిన వాడు. అతడంబీ ఆ ఊరిజననలో

మూడొంతుల ముప్పాతిక మందికి సదభిప్రాయం వుంది. మారుకు నిలబడేవాడా, మర్యాదగా బతకాలనుకునేవాడూ మాలల్లో అతనాక్రూదేనని అందరూ చెప్పారు. తగపుల్లో వేదా, రోదా అంటే సాసుభూతి కలవాడని కొందరికభిమానం.”

1845 కాలానికి,

అప్పటి విరామ సమాజ అవసరాలు, వ్యక్తుల ప్రాముఖ్యతల్ని బట్టి, భూములు రాజులే ఇవ్వాలి. అలాంటిదేమి మాలలు, ఇంకా ఇతర కులాల వారి పట్ల జిగివుండరాదన్న నియమం ఏమీ లేదు. తాము తమ భూములు, లేదా బతికి, బతికించే వ్యవస్థ (తమ అవసరాల కోసం ఏ వర్ధాలాచరించినా) ఇవన్నీ మారిపోతున్న కాలంలో, తను ముప్పయి అయిదేళ్ళ క్రితం తీసుకొన్న అప్పు విషయంలో ఇన్నాళ్ళూ కట్టిన పట్ల అది తీసిపోయినట్టే అని పంచాయతీ తరువస శీరావులు నాయుడు అంటాడని అప్పులూయుడు ఆశించాడు. కొడుకుల్లో చెప్పేదు ఇలా

“నాయన్నారా! యి ముప్పయి ముప్పయి అయిదేళ్ళ ఇచ్చిపుచ్చుకోడాల్లోను, పడ్డీలు వాసల్లోనూ, సావుకారి సామును మనమే తిన్నామో, మన సామ్య సాపుకారే తిన్నాడో యినాటికి అప్పంటూ ఇది తేలింది” అంటా తాము ఇన్నీళ్ళగా కట్టిన వీలీల గురించి ఎత్తుతాడు ఇదే తలంతో పంచాయతీ మొదలయ్యాక ఇది న్యాయమైన అప్పు కాదని పంచాయతీ పెద్ద ఆయన శీరావులు నాయుడి చేత చెప్పించే ప్రయత్నం చేస్తాడిలా.

“బాబు! లఘుం నాయుడు! యి ముండ కొడుకు ఇంత కాలానికి చిక్కేడన్నిట్టు నువ్వు మాటలన్నావు. నిజానికి నానెప్పుడు తప్పించుకు బోయింది లేదు. నానా బాబు మాటలకు నాడూ, నేడు కట్టుబడేవున్నాను. ఆ బాబు నోటిమీదుగా యిది నాయుడైన అప్పేనని ఒక్కపాలి సెప్పించు! అణా పైనలతో ఒక్క ఎప్రని ఏగానీ మాఫీ అడక్కుండా నానీ అప్పంతా తీరుస్తాను. అలా తీర్చున్నాడు ఈ మాలయదవ ఓ అమ్మా, అబ్బులకు పుట్టులేదు.”

ఇలా అనడంలో ఇది ముప్పయి అయిదేళ్ళ నాటి అప్పు అనీ, ఎంతో పడ్డీ కట్టా పచ్చామనీ, అప్పు ఇచ్చిన గోపన్నకు, పంచాయతీ పెద్దగా శీరావులు నాయుడు అతనిచ్చిన అప్పు, అతనికి ఇన్నాళ్ళగా మట్టిన సామ్య ఎంతో బోధపరచి, నచ్చచెప్పి, అప్పు మాఫీ చేయస్తాడను ఆక వుంటే, అది తన వర్ధ స్ఫ్టావసిద్ధంగా, విరుద్ధమైన పని అవుతుంది కనుక, ఒకింత సంయుమనం కోల్పేయన శీరావులు నాయుడు.

“ఇది అప్పే!! అప్పే!! అప్పే!!” అని అరుస్తాడు. అప్పుడు తను చదువుకున్న వారి కుటీలత చూపిస్తాడు. కాస్త తమాయించుకుని.

“వాళ్ళయినా, సేమైనా ఇంకాకరెనా దీనిని అప్పుకాదని ఎలా అంటాడో, అలా అనగలరని వీళ్ళలా ఆశిస్తున్నారో నాకు బోధపడటం లేదు.”

ఈ మాటలతో శీరావులు నాయుడు ఏం తీర్పు ఇస్తాడో గ్రసించాడు అప్పులూయుడు. ఇక్కడ గల అత్యుగ్రామ సమస్యను, వెల్లేరు నారాయణరావు స్పష్టంగా చర్చించారు. “కాళీపట్టుం రామారావు రచనలు”కు తన ముందుమాటలో. విద్యాసాగర్ ఇక్కడ దశితులకు ఆ కాలంలో భూమి వుండే అవకాశం లేదు అన్నదానితో నిజనికి యిక్కడ కార్యకారణ సంబంధం ఏమీలేదు. తసకు భూమి వున్నా, లేవున్నా దళితుడున్నాడు, అతను తీసుకున్న అప్పు వుంది. దానికి ముప్పయి అయిదేళ్ళగా కట్టున్న పడ్డీ వుంది. ఇంకా అప్పు తీర్పేదని చెప్పాడనికి చదువుకున్న వారి పంచాయతీ వుంది. అది చేస్తున్న అన్యాయం కథలో సాక్షాత్కరించి నస్పుడు, సితారావుడు ఎత్తే బీభత్త రసవాకారం వుంది.

ఇక్కడ తమకంటూ పున్న ఒకే ఒక్క ఆధారాన్ని అన్యాయంగా కోల్పేతున్నప్పుడు ఏ సంచనలమైన ముగింపు ఫుట్టానికి కథ ప్రయాజిస్టేండో దానికి చెందినది. అప్పులూయుడి చిన్నపోటి పొలం. ఇది వారికి లేదు అస్సది ఒకవేళ గణాంకాల ప్రకారం నిజమే అయినా, కథా కల్పనకు, ఈ దాక్కుమెంటేషన్ భచ్చితత్త్వానికి సంబంధం వుండి వుండాల్సిన అవసరం లేదు.

అయితే మాలలు పాతకాలవు రోజుల్లోని విరామ సమాజంలో ఇప్పబీకన్నా సరకమైన ఒక్కిళ్ళల్లో, బతికారు. కొందరు మంచిరోజుల్లో చూస్తారు. మంచిరోజులు అంటే ప్రస్తుత కథాకాలం కన్నా తక్కువ రకాల ఒక్కిళ్ళను చూస్తారు. ఒకరి మీద ఒకరు ఆధారపడి జీవించే గ్రామీణ జీవసి చిత్రమంచ బ్రతించే ప్రతి కులానికి ఒక అవసరమైన పాత వుంది. అందువల్ల, కథాకాలం అయిన అప్పులూయుడి యిష్టన కాలానికి ఆయనకు భూమి సాంతచారుగా వుండే అవకాశం లేదు అన్నది కథా గమనానికి తీవ్ర అశ్వయతరం కాలేదు.

1964లో కారామాస్టరు రాసిన కథ కన్నా ముందు మంచిరోజుల్లో ప్రేమచున్న సితారావుడు ఇంకా ప్రేమచంద్రోజుల్లో ప్రేమచున్న కథాకాలం కన్నా తక్కువ రకాల ఒక్కిళ్ళను చూస్తారు. ఒకరి మీద ఒకరు ఆధారపడి జీవించే గ్రామీణ జీవసి చిత్రమంచ బ్రతించే ప్రతి కులానికి ఒక అవసరమైన పాత వుంది. అందువల్ల, కథాకాలం అయిన అప్పులూయుడి యిష్టన కాలానికి ఆయనకు భూమి సాంతచారుగా వుండే అవకాశం లేదు అన్నది కథా గమనానికి తీవ్ర అశ్వయతరం కాలేదు.

సాహిత్య ప్రస్తావం జనవరి సంచిక, 2012



ఉత్తర భారతదేశ గ్రామీణ జీవన స్థితిగటులు తెలీకుండా, ప్రేమచంద్ర్ ఇలా రాసి వుందరు.

ఉత్తర భారతదేశానికి సంబంధించిన ఒక గెజిట్ పుస్తకం సంపాదించి, అందులో వున్న దాఖలాలు ప్రకారం, ఆ కాలంలో చమార్ జాతి వారు కులపెద్దలు, గ్రామపెద్దలు కారనో, వారికి స్వ్యంతానికి భూములు లేవనో తెలియ చేయడం, ఎలా “కఫన్” కథను పలుచన చేయడో, అలానే “యుజ్జుం”లో అప్పుల్రాయుడి యువ్వన కాలం అయిన రోజులకు ఆయనకు సొంతభూమి వుండే అవకాశం లేకున్న వాదనా, కథాలై ప్రభావం చూపదు. సత్యం ఏమిటంబే తనకు భూమున్నా లేకున్న దశితుడున్నాడు, అతను, తన కుటుంబం తీర్చులేని ఒక అమానవీయమైన లక్కల గారిడే అప్పు వుంది. సంచాయితీ మెంబరుగా కుల ప్రాతిషిధ్యం వహిస్తున్నా, మారుతున్న కాలంలో అప్పు తీర్చులేని దయనీయ స్థితిలో అప్పుల్రాయుడెలా సతుమతమవుతున్నాడో, అప్పు ఇచ్చిన గొప్పన్న పొప్పకారాదీ ఇంచుమించు అదే పరిస్థితి. ఏమిటే వృపవస్తు అప్పు పుచ్చుకున్న అప్పుల్రాయుస్తే, అప్పు ఇచ్చిన గొప్పన్నూ బికెలా కదెలు చేస్తున్నాడను విషయం తెలుసుకోవడమే కథలో “యుజ్జుం”. ఈ కథను ఒక పొరలో/ స్టేరంలో/ లేయర్లో మాత్రం అరం చేసుకుంటూ విద్యాసాగర్ వ్యాసంలో ఒకదాని తర్వాత ఒకటిగా వ్యాఖ్యలు చోటు చేసుకున్నాయి.

గతంలో సమాజం యంత యుగం ఘర్తిగా ప్రవేశించని కాలంలో, అన్నిటికి మాలమైన మనుమల శ్రమమై ఆధారపడినందువల్ల, అన్ని కులాల, ఘృత్తుల వారు ఒకరికాకరు అవసరమయ్యే సమాజ చట్టంలో, ప్రతివారూ తాము ఎంతో కొంత వేరకు సమాజానికి ఉపయోగపడు తున్నామనే భావనతో బతికేవారనీ ఆనాటి సమాజం ఇంతగా చెదిరిపోలేదని చెప్పేందుకు కారా మాస్టరు రాసిన దాన్ని “గతం బాగుందని చెప్పడం ఏ ప్రయోజనాల కోసం?” అని ప్రత్యుహించుడం, “ఏవో ప్రయోజనాల కొరకు కథలో సూత్రికరణలు జరిగాయి” అని నిర్ధారణకు రావడమూ, విద్యాసాగర్ ప్రదర్శించిన Jumping to Conclusions భోరణికి నిదర్శనాలు.

గణాంక విపరాల ఖచ్చితశ్శాంపం ఏ కథా స్పృజనకూ అడ్డకూరు మొదటే ఈ డాక్యుమెంటేషన్ ఎక్యురెసనీ పొందుపరిచి విద్యాసాగర్ కనుక “ఇలాంటి కథ” రాయానికి అవసరమైన విపరాలు తెలీకుండానే కారా మాస్టరు ఈ రచన చేసారన్న Insinuation చేస్తున్నాడు. ఇది స్పృష్టంగానే తన వ్యాసంలో అగుపిస్తున్నది. ఒకవేళ గణాంక విపరాల ఖచ్చితశ్శాంపం వేరగా వుండే Data ను చూపిస్తున్నా, కల్పనా స్వేచ్ఛ గల స్పృజన కారుడిగా ఈ ఖచ్చితశ్శాంపం కథక్కి బిగించుకొని Condition చేయవలిన అవసరం లేదు.

విద్యాసాగర్ తన వ్యాసాన్ని మొదలుపెట్టిన తీరు ప్రకారం గణాంక ఖచ్చితశ్శాంపమే కథకు ముఖ్య నేపథ్య భూమిక అని భావిస్తే, కథన్ కథలో ప్రేమచంద్ర్ చమార్ జాతివాదైన ఖిసు ‘గతంలో మావారు కులపెద్దలుగా, గ్రామపెద్దలుగా వున్నారు’ అన్న దాన్ని సైతం ఏ ఉత్తరప్రదేశ్ గెజిట్ నేపథ్యంలోంచో, పరిశీలించుకుని, ప్రేమచంద్ర్ కథ అరకొర సమాచారంపై ఆధారపడి లేదని తెల్పుకోవాలిని వస్తుంది.

అలానే 1952లో పాలగుమ్మి పద్మరాజు రాసిన “గాలివాస” కథా ఆ కథా ప్రాంతంలో 1950లో గాలివానలు వచ్చాయా, లేదా

అన్న వాతావరణ కార్బూలయపు గణాంక విపరాలు బట్టి మాత్రమే కథకు డాక్యుమెంటేషన్ ఎక్యురెసీ వుందా లేదా అని నిర్ధారించాల్సి వుంటుంది.

తన కథా రచన విషయంలో తగు కల్పనకు కథకుడికి స్పేచ్, అవకాశం వుందని దానికి అనుగుణంగానే కథా రచన జరుగుతుందన్న ప్రాథమిక వాస్తవం గమనించకుండా, ఇదేదో సాహిత్య విమర్శలో కొత్త కోణం అనుకుంటున్న విద్యాసాగర్ భోరణికి ఉదాహరణ ఈ వ్యాసం ఆరంభంలో ఆధారం చేసుకున్న కార్మమైకల్ గారి గిజెట్.

ఈ లెక్కన పాడిగిస్టే, గొగోల్ రాసిన “ఓపరుకోటు” కథలో అకాకియెవిచ్, జారు ఆస్ట్రిసంలో నకళ్లు రాసి ఒక గుమాస్తా టైప్‌రైటర్లు లేని కాలంలో రాజుస్సాన ఉద్యోగులు, ఎన్నో రాజుజ్లలకు, అధికార ఉత్తర ప్రత్యుత్తూలకు కాపీలు / నకళ్లు రాస్తుండేవారు. ఇదీ ఆ దిగువ మధ్యతరగతి ఉద్యోగి చేసే వృత్తి. దీన్ని 1842లో గొగోల్ రాసాడు. అయితే మన విద్యాసాగర్ భోరణిని అనుసరిస్తే, 1808లోనే కార్బ్యూపేర్ తయారయిందని, సాంకేతిక అవిష్కరణలు చెప్పుండగా, టైప్‌రైటర్ యొక్క తొలిరూపాలు 1808 కే కనిపెట్టగా 1842లో చేత్తే కాపీలు రాసి ఉద్యోగం, అంత గొప్ప జారుకప్తరి గారి అస్ట్రిసంలో వుండే అవకాశం లేదని సూత్రికరించాల్సి వస్తుంది. ఇదెంత అడ్డుగోలు సూత్రికరణో, పెద్దగా ఆలోచించ కుండానే అర్థమవు తుంది. వెరసి ఇటువంటి రంద్రా న్యేషన్ సాహిత్య విమర్శ కాదు అని చెప్పడమే ఈ విపుల ప్రస్తావన లక్ష్యం.

1964లలో డైబై ఏళ్ళ వయస్సువాడైన అప్పుల్రాయయడు 1894లో పుట్టి వుంటే, అంతకు ముందో యూస్టైవెళ్ళ వెనక్కి వెళ్ళే అంటే 1844లో భూముల పరిస్థితి, ఎవరు సాంతదారులు అనేది 1910లో వచ్చిన కార్మమైకల్ రిపోర్ట్ విశదపర్చుదు. అప్పుల్రాయుడి తండ్రికి 1844లో గానీ ఆ తర్వాత గానీ కొంత భూమి వుండే అవకాశం, చమారులు వారి జీవితాలతో కొంత ఉన్నతంగా కులపెద్దలుగా, గ్రామపెద్దలుగా వున్నారు” అన్న దాన్ని సైతం ఏ ఉత్తరప్రదేశ్ గెజిట్ నేపథ్యంలోంచో, పరిశీలించుకుని, ప్రేమచంద్ర్ కథ అరకొర సమాచారంపై ఆధారపడి లేదని తెల్పుకోవాలిని వస్తుంది.

1894లో పుట్టి వుంటే, అంతకు ముందో యూస్టైవెళ్ళ వెనక్కి వెళ్ళే అంటే 1844లో భూముల పరిస్థితి, ఎవరు సాంతదారులు అనేది 1910లో వచ్చిన కార్మమైకల్ రిపోర్ట్ విశదపర్చుదు. అప్పుల్రాయుడి తండ్రికి 1844లో గానీ ఆ తర్వాత గానీ కొంత భూమి వుండే అవకాశం, చమారులు వారి జీవితాలతో కొంత ఉన్నతంగా కులపెద్దలుగా, గ్రామపెద్దలుగా వుండే అవకాశం (ప్రేమచంద్ర్ చెప్పినది), వుంది లేదా లేదు అనేది కేవలం CONJECTURE మాత్రమే. అన్న కులాల వారిపలె (ఏ మెట్ట పొలూలలోనో) వాడూ కొంతభూమికి హక్కులూ వుండవచ్చు అన్న పొబిలిటీని విస్తరించి కార్ మైక్ గెజిట్ తన చేయడిని విపరాల వారి జీవితాలతో కొంత భూమి వుండే అవకాశం, చమారులు వారి జీవితాలతో కొంత ఉన్నతంగా కులపెద్దలుగా, గ్రామపెద్దలుగా వుండే అవకాశం (ప్రేమచంద్ర్ చెప్పినది), వుంది లేదా లేదు అనేది కేవలం CONJECTURE మాత్రమే. అన్న కులాల వారిపలె (ఏ మెట్ట పొలూలలోనో) వాడూ కొంతభూమికి హక్కులూ వుండవచ్చు అన్న పొబిలిటీని విస్తరించి కార్ మైక్ గెజిట్ తన చేయడిని విపరాల వారి జీవితాలతో కొంత భూమి వుండే అవకాశం, చమారులు వారి జీవితాలతో కొంత భూమి వుండే అవకాశం (ప్రేమచంద్ర్ చెప్పినది), వుంది లేదా లేదు అనేది కేవలం CONJECTURE మాత్రమే. అన్న కులాల వారిపలె (ఏ మెట్ట పొలూలలోనో) వాడూ కొంతభూమికి హక్కులూ వుండవచ్చు అన్న పొబిలిటీని విస్తరించి కార్ మైక్ గెజిట్ తన చేయడిని విపరాల వారి జీవితాలతో కొంత భూమి వుండే అవకాశం, చమారులు వారి జీవితాలతో కొంత భూమి వుండే అవకాశం (ప్రేమచంద్ర్ చెప్పినది), వుంది లేదా లేదు అనేది కేవలం CONJECTURE మాత్రమే. అన్న కులాల వారిపలె (ఏ మెట్ట పొలూలలోనో) వాడూ కొంతభూమికి హక్కులూ వుండవచ్చు అన్న పొబిలిటీని విస్తరించి కార్ మైక్ గెజిట్ తన చేయడిని విపరాల వారి జీవితాలతో కొంత భూమి వుండే అవకాశం, చమారులు వారి జీవితాలతో కొంత భూమి వుండే అవకాశం (ప్రేమచంద్ర్ చెప్పినది), వుంది లేదా లేదు అనేది కేవలం CONJECTURE మాత్రమే. అన్న కులాల వారిపలె (ఏ మెట్ట పొలూలలోనో) వాడూ కొంతభూమికి హక్కులూ వుండవచ్చు అన్న పొబిలిటీని విస్తరించి కార్ మైక్ గెజిట్ తన చేయడిని విపరాల వారి జీవితాలతో కొంత భూమి వుండే అవకాశం, చమారులు వారి జీవితాలతో కొంత భూమి వుండే అవకాశం (ప్రేమచంద్ర్ చెప్పినది), వుంది లేదా లేదు అనేది కేవలం CONJECTURE మాత్రమే. అన్న కులాల వారిపలె (ఏ మెట్ట పొలూలలోనో) వాడూ కొంతభూమికి హక్కులూ వుండవచ్చు అన్న పొబిలిటీని విస్తరించి కార్ మైక్ గెజిట్ తన చేయడిని విపరాల వారి జీవితాలతో కొంత భూమి వుండే అవకాశం, చమారులు వారి జీవితాలతో కొంత భూమి వుండే అవకాశం (ప్రేమచంద్ర్ చెప్పినది), వుంది లేదా లేదు అనేది కేవలం CONJECTURE మాత్రమే. అన్న కులాల వారిపలె (ఏ మెట్ట పొలూలలోనో) వాడూ కొంతభూమికి హక్కులూ వుండవచ్చు అన్న పొబిలిటీని విస్తరించి కార్ మైక్ గెజిట్ తన చేయడిని విపరాల వారి జీవితాలతో కొంత భూమి వుండే అవకాశం, చమారులు వారి జీవితాలతో కొంత భూమి వుండే అవకాశం (ప్రేమచంద్ర్ చెప్పినది), వుంది లేదా లేదు అనేది కేవలం CONJECTURE మాత్రమే. అన్న కులాల వారిపలె (ఏ మెట్ట పొలూలలోనో) వాడూ కొంతభూమికి హక్కులూ వుండవచ్చు అన్న పొబిలిటీని విస్తరించి కార్ మైక్ గెజిట్ తన చేయడిని విపరాల వారి జీవితాలతో కొంత భూమి వుండే అవకాశం, చమారులు వారి జీవితాలతో కొంత భూమి వుండే అవకాశం (ప్రేమచంద్ర్ చెప్పినది), వుంది లేదా లేదు అనేది కేవలం CONJECTURE మాత్రమే. అన్న కులాల వారిపలె (ఏ మెట్ట పొలూలలోనో) వాడూ కొంతభూమికి హక్కులూ వుండవచ్చు అన్న పొబిలిటీని విస్తరించి కార్ మైక్ గెజిట్ తన చేయడిని విపరాల వారి జీవితాలతో కొంత భూమి వుండే అవకాశం, చమారులు వారి జీవితాలతో కొంత భూమి వుండే అవకాశం (ప్రేమచంద్ర్ చెప్పినది), వుంది లేదా లేదు అనేది కేవలం CONJECTURE మాత్రమే. అన్న కులాల వారిపలె (ఏ మెట్ట పొలూలలోనో) వాడూ కొంతభూమికి హక్కులూ వుండవచ్చు అన్న పొబిలిటీని విస్తరించి కార్ మైక్ గెజిట్ తన చేయడిని విపరాల వారి జీవితాలతో కొంత భూమి వుండే అవకాశం, చమారులు వారి జీవితాలతో కొంత భూమి వుండే అవకాశం (ప్రేమచంద్ర్ చెప్పినది), వుంది లేదా లేదు అనేది కేవలం CONJECTURE మాత్రమే. అన్న కులాల వారిపలె (ఏ మెట్ట పొలూలలోనో) వాడూ కొంతభూమికి హక్కులూ వుండవచ్చు అన్న పొబిలిటీని విస్తరించి కార్ మైక్ గెజిట్ తన చేయడిని విపరాల వారి జీవితాలతో కొంత భూమి వుండే అవకాశం, చమారులు వారి జీవితాలతో కొంత భూమి వుండే అవకాశం (

విష్వవ రచయితల సంఘం ఏర్పడలేదు. ఈ కథలో బహుశా తెలుగు సాహిత్యంలో తొలిసారిగా ఏ ఆధారమూ లేనివారిగా పేదలు గోడకు నొక్కిపెట్టబడితే అందోళిత చిత్తులవుతారు, ఈ దురవస్థ సుంచి విముక్తికి సాయంధమయ్యే క్రమంలో ఎవర్ని ఏం చెయ్యాలో తెలిక ఆ ఆయుధాన్ని తమమైనే ఉపయోగించుకుంటారనే క్రమ పరిణామ చిత్రం వుంది. దీన్ని ఆత్మవిధ్వంసం అనే అంచారు.

తన వరింతవత్సరాలలో, ఇటువంటి ఇద్దరు మానవధముల్ని చిత్రించి ప్రేమచంద్ర ఏం చెప్పగలిగాడు? వీరి కథిక పేదరికం కారణంగా, యజ్ఞం కథలో సీతారాముడి కన్నా ఇంకా ఎన్నో రెట్లు దిగువన గల బికారులు వీళ్ళు. వారికి తెలియకుండానే వారు ముదిరిపోయిన ఆత్మ విధ్వంస క్రమంలో వున్నారు. వారు నాశనవోతారు, తమకు దగ్గరి వారిని నిలువెల్లా విధ్వంసిస్తారు' ఆశ్చర్యమేమిటంటి వారికి స్పృహ వుండదు. వీరికన్నా 'యజ్ఞం'లోని దళిత కుటుంబం శ్రీతి కొంత మెరుగే.

సుందరపాలెం గ్రామం సంగతి కొద్దాము. ఈ ఊరి పరిస్థితి గురించి రచయిత ప్రవేశపెట్టిన విరుద్ధ వ్యాఖ్యానాలు" అని వ్యాఖ్యానించాడు విద్యాసాగర్. పంచవర్ష ప్రణాళికలు అమలు జరుగుతూ, "టౌను వక్కెళ్ళాడ్దురా డిగరీ" వంటి సినిమా పాటల ద్వారా సమాజంలో గ్రామీణులకు పట్టుం అంటే గల వోజు, భయమూ 1960లో నమోదు అవుతున్నాయి. అటువంటి కాలంలో పట్లె లక్ష్మాలు కోల్పోతూ, పూర్తిగా పట్టుంగా మారని సుందరపాలెం గురించి ఒకే రకం వ్యాఖ్యానం వుండే వీలు లేదు. బిహారంగంగా తమ ఊరికి గల ప్రాముఖ్యత, హంగు, పొంగు, అదే కాలంలో జీవికలకు దురమవుతున్న గ్రామ ప్రజల గుండె బెదురూ, ఇవి చెప్పే క్రమంలో సుందరపాలెం సుందరంగా వుందా అంటే బయటికి వుంది, కానీ లోపల కుతకుత ఊడుకుతుంది. దీన్ని తెలియజేసే కారా మాస్టర్ మాటలు, పరస్వర విరుద్ధ వ్యాఖ్యానాలుగా విద్యాసాగర్కు అన్నించడం, నిశ్శబ్దంగా మారిపోతున్న భారత గ్రామిణ ముఖచిత్రం గురించి, దాని సామానిక కోణం గురించి, అది సుందరపాలెం గ్రామం విషయంగా చిత్రితమైన తీరు గురించి, ప్రాథమిక పరిజ్ఞానం లేకపోవడమే.

కారా మాస్టర్ 1964లో 'యజ్ఞం' రాసినప్పుడు కథలో ఒక పొకింగ్ ఎలిమెంట్ వుంది. జడత్తుం జడిసిపోయి, అమాంతం పారిపోవాల్చినంతంగా ఫెడీల్సాని తగిలే లెంపకాయకు వ్యాకరణం ఏముంటుంది? ఒక దిగ్రాంతి నుంచి ఒక అలోచన ఊడయిన్నే, అట్లక విద్యుత్త చికిత్స అయితే ఇది ప్రేమచంద్ర కథలో 1936లోనే వుంది. ఇది జాతీయ స్థాయి సాహిత్య సమాంతర సమాచారం.

'యజ్ఞం' కథలో ఏ విద్యుత్ చికిత్స జరిగిందో, అది కథలో అయినా, కవిత్వంలో అయినా, తొలి సందర్భం. 1965లో గానీ దిగుబడ కవిత్వం తుఫాను వేగంతో తెలుగువారి నిరీహను, నిరావ్యాపారతను తాకలేదు.

'యజ్ఞం' కథలో అసలు యజ్ఞం ఏమిటి? ఎవరు బలి పశుపులు? దీనికి పలు సురాలలో సమాధానాలున్నాయి. వెతుక్కున్న వారికి వెతుక్కున్నంతగా 'విష్వవ ప్రతీఘాతక కల్పన'గా గాటకట్టిన స్ఫుందనలు, ముగింపు పరిశీలనాంశంగా, మంచి సాహిత్య సంస్కరంతో వెలువర్పిన రంగనాయకమ్మ, జ్ఞాలాముఖీ వంటి వారు వున్నారు. వెర్సీ

నశ్వర్లబరి కన్నా మూడేళ్ళ ముందు, దిగుబడ కవిత్వం కన్నా ఏడాది ముందు, విరసం ఆవిశ్వాపం కన్నా అరెళ్ళముందు కారా మాష్టర్ కథ వెలువడింది.

ఒక భారతీయ గ్రామ వైతన్య స్థాయిలో రాసిన కథ గురించి ప్రథం అనే పదానికి సరైన అర్థం/ భాష్యం కథలో లేదు" అని విద్యాసాగర్ గమనించిన దానికి, కథలక్కు యూత్తుకు ఏ పొంతనా లేదు. వరాలు ఎపరికి వారు సరిహద్దులు గీసుకుని, ఇదిగో ఇది మా గుర్తింపుల గీత, దాటితే జాగ్రత్త అని బహిరంగంగా పోచుకిలు చేసుకుంటా కూర్కోవు.

విద్యాసాగర్ గమనించాల్చిందేమంటే యజ్ఞం కథకి ఒక ప్రథ స్వభావం వుంది. కథలో గల వర్గాలు తాము ఆ వర్గాలకు చెందినవారమే అన్న ఎరుక లేకున్న పరస్వరం సంఘర్షిస్తున్నది, తామెవరమో తమకే స్పష్టత లేని తమ ప్రథ ప్రయోజనాల కోసమే విప్పి చెప్పడం కన్నా కప్పి చెప్పడం కళ అని తెలిస్తే, విద్యాసాగర్ యజ్ఞం కథలో ప్రథం అనే పదానికి సరైన భాష్యం లేదు" అని వుండేవాడు కాదు.

జెప్పుడు కొన్ని ప్రశ్నలు చేసుకుండాము. "యజ్ఞం" దేనికి సంకేతం? ఇది కేవలం సుందరపాలెంలోనే జరుగు తోండా?

భారతదేశం మొత్తంలో జరుగుతుందా?

బలిపుపులు స్థానికులు మాత్రమేనా లేక కోట్లాది దేశీయులా? ఏ విపాద భూతం అప్పిచ్చిన వాడ్నీ, అప్పు పుచ్చుకున్న వాడ్నీ ఒకే ఆర్టిక్ స్టేటుకి దిగజార్చాంది? అయిన కథలో తెలిపిన రోడ్డు, స్థూలు, అభివృద్ధి గురించి ఎలా అవగాహన చేసుకోవాలి? వీటన్నిటికి అరకొర జవాబులు చెప్పుకని, అదొక సాహిత్య పరిశీలన, విమర్శ అనుకుంటు న్నాడు విద్యాసాగర్. "వక్కికరణ" అన్న మాట వాడకపోయానా "ఏ ప్రయోజనాల కోసం ఈ సూత్రికరణలు?" అని ప్రశ్నించడంలోనే వక్కికరణలు కథలో జరిగే "తప్పుడు భాష్యాలు, తప్పుడు పరిష్కారాలు వచ్చాయి" అనేవాడు విద్యాసాగర్.

"యజ్ఞం" అంటే పెద్ద క్రతువు. దేశ స్థాయిలో జరుగుతోంది. యంత్రయగుపు బలమైన ధోరణులు గ్రామాల విరామ జీవన చట్టాన్ని చెదగుతూ కొన్నాళ్ళు అటూ ఇటూగా 'చెదిరిన సమాజం'లో చినువా అచిపె చెప్పెడు ఆప్రీకా దేశాల హృదయ విదారక గాథగా, అప్పు పుచ్చుకున్న అప్పుల్రాయిడు, అప్పిచ్చిన గోపన్న, తీర్పు చెప్పున్న శీరావులు నాయుడు అందరూ బలిపుపులే. వారి వారి స్థల కాలాలలో, విటిలో ఒక్క బాహ్యచరణకు పొల్చాడిన వాడు ఆవేశాంతరంగుడు సీతారావుడు. ఏడు అగ్రహించి వున్నాడు సాయుధుడై వున్నాడు. వాడ్నీ ఈ దశకు తోసిన సమాజయజ్ఞం మన కనుల ముందర వుంది.

గొప్ప నాగరికతగా, పరిపాలక సంస్కృతిగా ఒక చేత కైబిల్, మరొక చేత తుపాకి ధరించి వచ్చిన సామ్రాజ్య వాడ ల్రిసపం ఆప్రీకా దేశాలలో ఏం చేసిందో సాహిత్యం నిజాయితీగా నమోదు చేసింది. "జ్రోకెన్ యూడ్" నవలలో చినువా అచిపె, గ్రామ పెద్ద అయిన సీగ్రో జాతీయ తెగ నాయకుడితో ఇలా అన్నిస్తాడు. తను ప్రతీశ్సాటు ఏమిటూ మొగుతున్న గంట అది. తమ గూడంలో క్రిస్తువ కూటమి ఏర్పాటు చేసిన వారు అవేశాంతరంగుడు నీరావ్యాపారతను తాకలేదు. "అయితే మన సంస్కృతికి చావు

గంట మోగిందనుమాట!” అంటాడు గ్రామ పెద్ద.

అలా కనిపించని మార్పు భారతీయ గ్రామాలను కబళిస్తున్నపుడు ఈ నరబలుల, జంతు బలుల, సమాజ బలుల యజ్ఞం గురించి, కారా మాప్సారు అవిష్కరించిన, నెత్తరోడే బూడిదరంగు చిత్రం ఈ కథ. దీన్ని అవగాహన చేసుకోవడంలో తన పొరపాటున్న ఈ తొందరపాటు వ్యాసంలో పదిలపర్చాడు విద్యాసాగర్.

వెద్దెనా రచన పట్ల విభిన్నమైన అభిప్రాయాలుండటం ఒక మాలిక ప్రజాసామ్య లక్షణం అయితే రచయిత పట్ల తీర్చ అయిప్పతగా మార్పుకోవడం ఒక విపరీత ధోరణి. ఇటువంటిది విద్యాసాగర్ ప్రకటించడం దురదృష్టికరం. చాలా గంభీరమైన విషయాలపై తేలికపాటి వ్యాఖ్యానాలు, నిర్దారణలు, తీసిపారేయడాలు (Dismissal) ఎంటి ధోరణిలోనే విద్యాసాగర్ వ్యాసం సాగడం ఇంకా విషయాలకం.

కారా మాప్సారు “అవిద్యాను ప్రోత్సహించారు అన్నది ఎప్పట్లుగే మన విద్యాసాగర్ కాస్త స్పష్టంగా చేసున్న Insinuation. ఔపెచ్చు ఉపాధ్యాయ వృత్తిలో వుండికూడా, ఇలా వృత్తి స్వార్థి విరుద్ధ ధోరణి ఎలా కస్టరచారున్నది, విద్య

విషయంలో ఆయనకు గల చిత్రపుర్వి శంకించడంలో భాగంగా, “ఆవిధ్యను సమర్థిస్తూ” అన్నది విద్యాసాగర్ కథా కథన వరిచితుల్లో చేసే అతి వ్యాఖ్యలు.

యాంత్రిక యిగ నైపుణ్యాలు ఎటువంటి సమాజాన్ని తీసుకు రాబోతున్నాయనే ది ప్రస్తావనకు వచ్చే అంశంగా మాప్సారు రాశించి. అప్పులాయుడితో ఒక పరోక్ష పొత్త పలుకుందిలా.

“అప్పుడు నా బాధ తెలిసి మా యిర్పయ్య యింటికి సుట్టుపు సూపుగా వచ్చిన పెద్ద మనిషి అన్నాడు.

“ఓయోయ్ బల్లోక్కో” అయిన్నని నాబి నేడు. జరుగుతున్న దగా యొక్కడో మాకు తెల్లుటే ఆయనకీ తెలపదు. దీనికంతటికి కీలకం యిక్కడెక్కడా నేడు. పైనెక్కడ్చుంచో వచ్చిన ముప్పు మనందర్ని ముంచుతోంది.

“పండిన పంటంతా కామందుల గోదాల కెల్లాల ఎల్లకుండా కూలోదు. అడ్డు తగులున్నాడు. ఎనకట్రోజుల్లో అయితే తన్ని సేయించుకనే హోరు. ఇప్పటి రోజుల్లో ఆ పప్పులుడకవు. కూలోడి అడ్డు హొదిలించుకోవాలంటే మిషీస్సు కావాలి. మెసీస్సు తేవాలంటే యెలట్రిసిటీ, రెడ్డు కావాలి అంతే కాదు. నడువుకున్న కూలోళ్ళు కావాలి. అందుకనే యా రోడ్లు, యా యెలట్రిసిటీ ఇయిస్సీ మనకోసనే అనుకోడం మన బుద్ధి తక్కువ. నీలు తోడ్డానికి మిసీస్సోచేసి నాయనే గుంజిక పోతున్నారు. రెప్పోర్చున దున్డుసానికి, ఊపులకు, కోతలకు కూడా మిసీస్సు రాబోతున్నాయి. అప్పుడు సూసుకోండి తడాకా...” అన్నాడు.

దీనిపై ఇది అవిద్య గానూ, ఈ మాటలన్న పెద్ద మనిషిని “జ్ఞాని” గానూ (వెటకారం స్పష్టమే) ఈ జ్ఞానిని ఏమీ అనకపోవడం. పిటీపై విద్యాసాగర్ అభ్యంతరం ఇలా ప్రకటించాడు.

సరిగ్గా “అభివృద్ధి”ని వ్యక్తిరేకించే పేరుతో “విద్య”ను వ్యక్తిరేకించే అంటే “కూలీలను తయారుచేసే విద్య” అంటూ ఒక సత్యాన్ని అవిష్కరిస్తాడు. గ్రామీణ ప్రాంతాలలో 1990వ దశకం వరకూ ఈ

జిల్లలో సాగిన విచక్కణా రహిత దోషించి ఈ ‘అవిద్య’ కారణంగా వుంది. అసలు ఉపాధ్యాయ వృత్తిలో వున్న రచయిత మరో గ్రామంలో నుంచి వచ్చిన “జ్ఞాని” చేత ఈ పలుకులు పలికించడం, దానిపైన అనేక సందర్భాలలో అనేక వ్యాఖ్యలు చేసిన రచయిత ఈ “జ్ఞాని” మాటలపై ఏ వ్యాఖ్యానం చేయకపోవడం విచిత్రంగా వుంటుంది. ఇలాంటి “జ్ఞానుల” మాటల ఘరీపితంగానే అనేకమంది విషప గేయ రచయితలు” ఈ బతుకులేని చదువులకు బండి కాకురా” అని తర్వాత రాయగిలారు. అది వేరే దగ్గర చర్చిద్దాం.”

కారా మాప్సారు “మా యిర్పయ్య ఇంటికి సుట్టుపు సూపుగా వచ్చిన పెద్దమనిషి” అన్నాడే కానీ ఇంకే అదనపు విపరం ఇష్టమిలేదు. అనేకమంది గ్రామీణుల జీవనానుభవం నుండి ఆ పెద్దమనిషి మాటలడుతున్నాడని పారకులకు ఇచ్చే అర్థమవుతుంది. విద్యాసాగర్ మాత్రం “జ్ఞాని” అని ముందు ఏకపచునంటోనూ, తర్వాత కారా మాప్సారు అతన్ని ఏమి కథలో అనలేదంటూ తెలిపి ఇలాంటి “జ్ఞానులు” అన్నప్పుడు ఎవర్చి కలగిలిపి మాటలుడుతున్నారో స్పష్టమే వెటకారం, ఎద్దోవా, ఎత్తిపొడుపు ఇది సాహిత్య విమర్శలు కావు. సాహిత్య విమర్శంటూ మొదలైన రచనలో ఇటువంటి అక్కముతో కూడిన మాటలు. ఏ సాహిత్యతర ప్రయోజనాల్ని ఉద్దేశించి ఈ ప్రయత్నం జరిగిందా అనే ప్రశ్నలకు తావిస్తాయి.

పెట్టుబడిదారీ వ్యవస్థ పాలక వ్యవస్థ తమను నియంత్రించే వర్గాలు / వ్యక్తుల / శక్తుల, అసక్తుల పరిరక్షణకే పనిచేస్తాయి. కొన్ని బృహత్తరమైన నిర్మాణాలు / పనులు రాజరికపు సమాజమైనా, తన ఉపయోగం / ప్రయోజనాల కోసమే చేస్తుందని

మనమందరమూ ఎరిగిందే అయితే అటువంటి మేజర్ వర్షు ద్వారా పక్కపక్కనే (In the sidelines or collateral effects) గా వాటిపల్ల జనప్రయోజనమూ, ఆ వెంటనే కొర్టిగానూ, తదుపరి కాలగతిలో పూర్తిగా జనాలకీ ఉపయోగపడుటమూ, ఒక వ్యవస్థ వికాసంతో అవిభాజ్య అంశాలు ఉదాహరణగా అధ్యేయుల పాలనలో వేసిన కలక్కు - మాటలు రైలు మార్గం ఇలా ఎంతో ప్రయోజన కరమైందిగా రానురానూ రూపొందిన మాట ఒక సంక్లిష్ట వాస్తవం. దీన్ని సరళీకరించి, అంగ్సీయుల బహు దూరధ్వషై కలవారని ప్రశంసించనూ లేదు.

మనమందరమూ ఎరిగిందే అయితే అటువంటి మేజర్ వర్షు ద్వారా పక్కపక్కనే (In the sidelines or collateral effects) గా వాటిపల్ల జనప్రయోజనమూ, ఆ వెంటనే కొర్టిగానూ, తదుపరి కాలగతిలో పూర్తిగా జనాలకీ ఉపయోగపడుటమూ, ఒక వ్యవస్థ వికాసంతో అవిభాజ్య అంశాలు ఉదాహరణగా అధ్యేయుల పాలనలో వేసిన కలక్కు - మాటలు రైలు మార్గము. ఇది కేవలం ఆ రోజుల్లో సత్సరమే సైనిక పట్లాల రవాణాకే ఉద్దేశించబడింది. అయితే కాలగతిలో దేశ జీవితంలో ఒక ముఖ్య ప్రయుచ్ఛ మార్గముయింది. ఈ రైలు మార్గం ఇలా ఎంతో ప్రయోజన కరమైందిగా రానురానూ రూపొందిన మాట ఒక సంక్లిష్ట వాస్తవం. దీన్ని సరళీకరించి, అంగ్సీయుల బహు దూరధ్వషై కలవారని ప్రశంసించనూ లేదు. ఆ రోజుల్లో ఈ రైలు మార్గానికి తమ భూములు కోల్పోయిన రైలుల వేదనను “అవిద్య”గా తోసిపారేయిలేదు.

అంగ్సీయుల రాజరికం కలకాలం పర్చిల్లాలని,

అవసరమైనంత మేరకు యంత్రాలను ప్రవేశపెట్టడం, గుమస్తాలను నేర్చే విద్యగా, ఒక కొత్తతరం భారతీయులు అంగ్సుమెరిగినవారుగా ఎదిగితే, వారివల్ల రాజ్యపరిపాలన సులభమవుతుందన్న మొకాలే దృష్టి, ఈ దేశపు రెండు ప్రధాన మతాల ప్రజలను విభజించి వుంచే వారి నీతి, వీటి గురించి ఒక సమ్యక్ అవగాహనను, ట్రిపీమ్పారి కాలం నుంచి, పారిత్రామిక యిగం మానవ ప్రమ కేంద్రక్షేమైన సమాజంపై రుద్దిన యంత భూతముల మృత్యు స్నర్ధ” గురించి, స్నేహంతప్పుం వచ్చిన పదిహేళ్ళకు, ఒక శ్రీకాకుళపు గ్రామీణ భారతీయుడు వెళ్ళకిస్తున్నాడు.

వేదనను, ఎంత విశాలంగా అర్థం చేసుకోవాలో ఆ ప్రయత్నం కనీసం మొదలు పెట్టుకుండా, ఆ పెద్దమనిషిని “జ్ఞాని” అని, అతనేమీ అనని రచయితను కూడా కలిపి “జ్ఞానులు” అని వ్యవహారించడం ద్వారా విద్యాసాగర్ తన అవగాహనకు గల విపరీతమైన పరిమితుల్ని బయట పెట్టుకున్నాడు.

బ్లౌస్మూలు, రోడ్సు, కరెంట్, వీబివల్ మనుష్యులపై అధారితమైన పక్కా పట్టటారి సమాజంలో ఉపాధి కొరత ఎలా దృశ్యార్థశ్శంగా అభివృద్ధి పేరిట ముంచెత్తనున్నదో, 1964 నాటి తోత్తుల సమాజపు చెదరిపాటును, అరు లక్షల భారతీయ గ్రామాల బతుకుల తీరు తరపును తెలుగులో కారా మాప్పొరు రాసిన ‘యజ్ఞం’ కథ లోకు విద్యాసాగర్ పంటివారు ఎందుకు ఉద్దేశ్యపడుతున్నారో తెలీని యువకులకు అందేది కాదు. ఎంత ఎక్కువగా ఈ వ్యాసం రాశాచో అంతే స్థాయిలో తన అపరిణతిని, అపరివక్కుతను బయట పెట్టుకున్నాడు విద్యాసాగర్.

ప్రపంచ సమాజాల ముందు 1850ల నుంచి బలం పుంజుకున్న పారిశ్రామిక యుగపు సహక్షు బహుళం. ప్రతి వనిని మనుషులే చేస్తుంటూ, ఆ చేసుకునే / చేయగల నైపుణ్యాన్ని వ్యక్తిగానో, కులంగానో, కులవ్యక్తిగానో భావనలు వేలాది ఏళ్ళ మానవ సమాజ క్రమంలో స్థిరపడి, ఆ వ్యక్తి ద్వారా పూర్తిగా మాన్యులు లేబర్ మరియు పెంపుడు పశువుల సహాయంపై ఆధారపడిన జీవన స్థితిగటులు యింత్రాల అవిష్కరణ, పలు రీంగాలలో ప్రదేశంతో చెదిపోయాయి అన్నది నిశిత పరిశీలనకు అందే వాస్తవం. శారీరక ప్రతమ నుంచి యాంత్రికరణ, మానవులను విముక్తం చేసినా, ఈ మానవులకు ప్రత్యామ్మాయి ఉపాధిదాయక ఏరాట్లు, సమాజంలో లేకపోవడం మూలాన, ప్రతి యాంత్రిక యుగ శాస్త్రాల సాంకేతిక ప్రగతి, మనుష్యులను క్రమేషి ఉద్యోగాల నుంచి, ఉపాధి మార్కుల నుంచి దూరం చేస్తున్న బలవత్తుర వాస్తవపు ప్రాథమికమనే కారా మాస్టర్ పెద్దమనిషి రోడ. దీన్ని ‘అవిద్యగా అపహస్యం చేయడం సామాజిక విజ్ఞత గల వారు చేసే పని కాదు.

ఇష్టబీకీ ప్రపంచ నలుమూలలా, పలు ప్రపంచ భాషలలో ప్రపంచ సాధారణ మానవులు చేస్తున్న ప్రత్యుథక్కులే. ‘నేను చేస్తున్న పని నుండి నన్ను దూరం చేశాక, నేను గౌరవంగా బతికేందుకు నాకి జీవిక లభ్యంగా వుంది?’ దీనికి సంపన్న వర్గాలు నడివే ప్రపంచ సమాజాల జవాబు చాలా శాంతియతంగా, ప్రాంతికాల ప్రాంతాల నుండి - “నువ్వు ఖర్చు రాసేయదగ్గ వ్యధ పదారానివి! మీలో కొండరు మా సమాజ అవసరాలకు అనుగుణంగా మలుచీకోగలవారు మాకు కావాలి. మిగతా వారికి శుభాకాంక్షలతో మా వీడ్జెల్సు” అనే పింక్ జ్ఞాన్పులు పెట్టుబడియారీ సమాజం అందిస్తోంది ప్రజలకు. ఇది ప్రజలకు అభ్యంతరకరం. ఏ సిద్ధాంతం పేరుతోనై సమస్త ప్రజలను ప్రగతి యాత్రలో భాగస్సాములను, ఉత్సాహక భాగస్సాములను, వినిమయ భాగస్సాములను చేయగలిగే సమాజం కోసం ప్రపంచంలో జపుమళీసి పోరాటాల జరుగుతున్నాయి. అవి వివిధ దశలలో వున్నాయి ఏ సిద్ధాంతం మీద అధారపడిన సమాజం ఈ పోరాట క్రమానికి అతీతం కాదు. ఈ పోరాట క్రమాలు అవసరం లేని సర్వే సర్వోత్తమమైన, నూటికి నూరుమందికి, నూటికి నూరుపాశ్చు ఉపయుక్తమైన, లభ్యికారకమైన, ప్రయోజనధార్యులకుమైన మానవ సమాజం. ఇంతవరకూ ఎక్కుడా భూమిషై ఏర్పడలేదు. ఈ కోవకు చెందిన సమాజం ఒక సుధార స్పష్టమైనా, మానవుడు ఈ లక్ష్యం నుంచి విరమించలేదు.

దీన్ని చాలా సరళంగా అర్థం చేసుకుని వేరుగా, ఉన్నతంగా అర్థం చేసుకున్న వారిని జ్ఞానులు అని ఇన్వార్డ్ కామాలో పెట్టి వెటకరించడం ఒక సష్టుదాయకమైన అసహనానికి గుర్తు.

ఈ విపయాలు గుర్తిరెగుండానే ఎంత జ్ఞానదర్శం ప్రదర్శిస్తాడంబే విద్యాసాగర్ “దేశ సమూహాని ఏ దశల గుండా సాగితీరుతుందనే సూత్రాల పట్ల అవగాహన లేకపోవడం వలన...” కారా మాస్టర్ ఈ కథలో ఇలా రాశారు అనేది అభ్యంతరకర వ్యాఖ్యల్లో పతాక స్థాయికి చెందినది. 1947 తర్వాత ఒక గణతంత్ర దేవంగా ఏర్పడిన మనం, ఈ అర్థాన్ని వెలుపరిచి వీళ్ళ కైలంలో విశాల జనాంతరం కొరకే నమూనాగా పున్యాముని, ఎంతోమంది ఏ సిద్ధాంతాలను తమ అత్యుపత్త ధర్మాస్తసాల పిచారి సమర్థించలేని సుప్రీం కోర్టు న్యాయమూర్తులే ఒప్పుకోవడం లేదు. తాజా ఉదాహరణలు జస్టిస్ బి. సుదర్శనరెడ్డి వెలుపరిచిన తీర్పులు, జస్టిస్ మార్కుండేయు కట్టు వెలుపరిచిన తీర్పులు వీరు రచయితలు కారు. వీరికి యజ్ఞం కథ తెలిదు. (తెలుగువారు కనుక జ్ఞాని బి. సుదర్శనరెడ్డి గారికి తెలుసు అని నా విశ్వాసం, ఎందుకంబే మన ఊరి కథా రచయిత రామాచి గారి గురించిన వారి ప్రసంగం విన్నాను కనుక వీరెవ్వరూ (ఆంకా ఎందరో హైకోర్టు మరియు సుప్రీంకోర్టు న్యాయమూర్తులు) “ఈ దేశపు నమూనా ఏ దశల గుండా సాగితీరుతుందనే సూత్రాల పట్ల” అవగాహన లేనివారు కాదు. కానీ వారికి ఈ సోకాల్ నమూనా పట్ల గంభీర స్థాయిలో అభ్యంతరాలు, ప్రత్యుమ్మాయి అభిప్రాయాలు వున్నాయి. దేశవ్యాప్తమైన ఈ ప్రగతి ‘ఎదుగుదల’ ‘అభివృద్ధి’ అనే మాటలు ప్రాతిశిష్టం వహించే మార్పుల పట్ల, అవగాహన లేకుండా కారా మాస్టర్ కథ రాశాడని విద్యాసాగర్ వ్యాఖ్యానించడం లార్జ్ పిక్చర్ ని మిస్సుయ్ ఇన్సెటర్లో కన్నించేది (అంతర చిత్రం) చూసి అదే మొత్తం చిత్రం అని ప్రమిస్తున్నట్టుగా వున్నది.

ఒక సాధా సీదా పట్లెట్టారు, ఓ మోస్టర్ టొసై, టొసు ప్రజల బతుకు రీతులు ఒకటొకటే దిగుమతై, అటు పూర్తిగా పట్టుం కాలేక, ఇటు పట్లగా మిగల్లేక ఎలా సత్తమతమపుతుండో, ఆ పరిణామం దెమాక్సిన కత్తిలా ఎలా భారతీయ గ్రామీణ విశాలత సైపాయిలొలుకుతూ వేలాడుతున్నదో అందుకున్న ఒక లఘు డాక్యుమెంటరీ భిక్షన్ “యజ్ఞం”.

సమూనా ఏ దశల గుండా సాగితీరుతుందనే సూత్రాల పట్ల” అవగాహన లేనివారు కాదు. కానీ వారికి ఈ సోకాల్ నమూనా పట్ల గంభీర స్థాయిలో అభ్యంతరాలు, ప్రత్యుమ్మాయి అభిప్రాయాలు వున్నాయి. దేశవ్యాప్తమైన ఈ ప్రగతి ‘ఎదుగుదల’ ‘అభివృద్ధి’ అనే మాటలు ప్రాతిశిష్టం వహించే మార్పుల పట్ల, అవగాహన లేకుండా కారా మాస్టర్ కథ రాశాడని విద్యాసాగర్ వ్యాఖ్యానించడం లార్జ్ పిక్చర్ ని మిస్సుయ్ ఇన్సెటర్లో కన్నించేది (అంతర చిత్రం) చూసి అదే మొత్తం చిత్రం అని ప్రమిస్తున్నట్టుగా వున్నది.

కొత్త ఉపాధి మార్కులకై బీదల వెంపర్లాట, అందులో వారు పొందే వైఫల్యాలు వ్యాప్త చిత్రణే కానీ, కొత్త ఉపాధిలకై మానవజాతిప్రయుత్తాలను నిరుత్యాపారిచే, నీరుగార్చే అంశం కాదు. ఆ మాట కొన్ని ఈ కొత్త ఉపాధి మార్కుల వెతుకులాట, గ్రాములలో అవకాశాలు మూసుకుపోవడం 1930 - 40 కాలంలో శ్రీ శ్రీ గితం బాటసారితోనే మొదలయిదంది. ఆ గితం చిత్రణను ఈ ఉపాధికి అయిన యువకుడు, కారా మాస్టర్ కథలోని ప్రస్తుతి ప్రస్తుతి ప్రజల కథలకై వెంపర్లాటను, తరలి పోవడం వెనుక గల ప్రమాదాలను ఆయన సూచనప్రాయంగా ప్రస్తుతినే “బతుకు తెరువు కోసం సూత్రన మార్కులను అన్వేషించాలని తలుచుకునే వారికి కూడా అలా తలుచుకోడాడని ఫేదించే ఒక తిరోగున అంశం కాదు” తనదైన శైలిలో వ్యాఖ్యానించిన విద్యాసాగర్, ఇదే వ్యాఖ్యలను, విపరీత పరిమితులు గల అవగాహనతో శ్రీ శ్రీ గీతికి అస్త్రార్థి పోనికథలేదు. ఎందుకంటే అది కూడా శ్రీ శ్రీ చెప్పినదాన్ని కొంచెం Paraphrage చేస్తే సరిపోతుంది. “కొంతమంది కుర్రవాళ్ళు అక్కస్తుతో కృష్ణులు.”

ఒక సాధా సీదా పట్లెట్టారు, ఓ మోస్టర్ టొసై, టొసు ప్రజల బతుకు రీతులు ఒకటొకటే దిగుమతై, అటు పూర్తిగా పట్టుం కాలేక, ఇటు పట్లగా మిగల్లేక ఎలా సత్తమతమపుతుండో, ఆ పరిణామం

దదొస్తిన్ కత్తిలా ఎలా భారతీయ గ్రామీణ విశాలత ఔ హోయలోలుకుతూ వేలాడుతున్నదో అందుకున్న ఒక లఘు డాక్యుమెంటరీ ఫిక్షన్ “యజ్ఞం”. ప్రతి వాక్యానికి అనాచి సమాజంలో నిజంగా ఆధారాలున్నాయా, లేవా, లేకపోతే ఆ రచయిత “జ్ఞాని”, “విరుద్ధ వ్యాఖ్యాత”, “తప్పుడు పరిపూర్వ”, “అవగాహన లేనివాడు” నగరజీవి కావడం పల్ల పల్లెటూరి జీవితంలోకి నగరాల మార్పుల్ని కృతిమంగా అధ్యే ప్రయత్నం చేశాడు” అంటూ పొసగని అభ్యంతరాల పేకమేడలు గట్టడం, పైపెచ్చు ఒక వర్క్ అఫ్ ఆర్ట్స్కు వండే స్టల, కాల, ప్రత్యేక ఫీలిగతుల నిర్దిష్టతను సాహిత్య విశాలతలో స్టోరించకుండా, ఒక జిల్లా స్టోరులిస్టుగా మాట్లాడటం విచిత్రమైన అంశంగా తోస్తుంది.

ఈక ముగింపు కొస్తూ విద్యాసాగర్ తన వ్యాఖ్యల్ని తామరంపరగా చేసిన తీరు గమనిస్తాము. తన మార్పు వ్యాఖ్య ఇది. “తప్పుడు చైతన్యాన్ని పొత్తులోకి కృతిమంగా ప్రవేశపెట్టారు. ఇది అత్యంత దురదృష్టకరమైన చర్చ. శీరాపులు నాయుడిచిన తీర్చుని కాదని సీతారాపుడిచిన తీర్చు తెలుగు సాహిత్యంలో దాదాపు యాక్షై విశ్వగా సుప్రసిద్ధం! వివాదభరితం! జ్ఞాలాముఖి, రంగనాయకమ్మలు వ్యతిరేకించిన దానికన్నా, కొత్తగా విద్యాసాగర్ తెలివినదేమీ లేదు. ఈ వ్యాఖ్య ద్వారా ‘యజ్ఞం’ కథ ముగింపుపై తనూ తీర్చుకి కూచున్నావని, తీర్చురి గొంతుకతో జడ్డి వెంటల్గా విద్యాసాగర్ స్పందించాడు. దానికి ముందర తను ఓపికతో కట్టిన అభ్యంతరాల పేక మేడ ఎలాసూ ఉంది.

‘యజ్ఞం’ కథపై ఆ కథకు, తెలుగు సమాజానికి సంబంధించి వెనుకబితరం సాహితీవేత్తలు మాట్లాడితే చెల్లుబాటుయినట్టు, గౌరవ వివాద ప్రతిపత్తి లభించినట్టు 2011లో ఈ తరంలో కనీసం సాహిత్య విమర్శ చేస్తున్నానుకునేవారు ఎవరైనా మాట్లాడితే చెల్లుబాటు కాదు. కారణం విశ్రూతంగా అందుబాటులో వన్న సంబంధిత, దేశీయ, అంతర్భేశీయ సాహిత్య సమాచారం. ఇది ఎరుకలోకి తెచ్చుకోకుండా ఎవరు మాట్లాడినా, వెనుకటి తరం సాహితీవేత్తలకు దక్కిన గౌరవం సైతం దూరమవుతుంది. అంతేగాక ఒక అవుట్ దేచెడ్ పద్ధతిలో వర్ధమానంలో స్పందించిన దాఖలా మిగులుతుంది.

‘యజ్ఞం’ కథ గురించి, ఇది మానవ సమాజపు సమిష్టి అసుభవంలో ఒక భాగం అసుకుంబే, ఇతర భాగాన్నాయ్మ సాహిత్య సృజనలు, యజ్ఞానికి సమాంతరమైన రచనలు, ఎత్తుబడులు, ముగింపులు, ఆరంభాలు పున్నాయా అని తెలుసుకోవాలి. అవి నేటి సాహిత్య పరిశీలనకుడికి అత్యవసర సామగ్రి. అలా తెలుసుకోలేని వేళ ఎటువంటి రచనలాస్తాయనేదానికి విద్యాసాగర్ వ్యాసం ఒక ఉదాహరణ.

‘యజ్ఞం’ కథకు ముందు 1936లో ప్రేమచంద్ రాసిన కథలో (కథన్) తమ పట్టనితనం (అలసప్పం) కారణంగా ఇప్పుడు లుంపెన్ పాత్రలు తండ్రి, కొడుకూ చేజేతులారా తమ ఇంటికి చెందిన

మహిళ (ఒకరికి భార్య, మరొకరికి కోడలు)ను చావుకొదీలేసిన విదారక దృశ్యం వుంది. ముందే చెప్పుకున్నట్టు తన నిండు వయస్సులో ప్రేమచంద్ ఈ కథ రాశారు. ఆదే ఆయన రాసిన ఆఖరు కథ. ఈ కథలో మరణం ప్రసవ వేదనలో వన్న నిస్సహయ ట్రైప్ రుద్దబడింది. ఇది సీతారాపుడు చేసిందాని కన్నా తీప్పమైనది అయినా హిందీ సాహిత్యంలో, ప్రపంచ సాహిత్యంలో (ఎందుకంటే ఈ కథ విస్తారంగా అనువాదం అయ్యాంది, చలన చిత్రంగా వెలువడింది, నాటకంగా ప్రదర్శిత మయింది). ఎవరూ ఈ కథలో అమానవీయతను, తప్పుడు చైతన్యాన్ని వెడకలేదు.

1964లో కారా మాస్టర్ రాసిన ‘యజ్ఞం’ కథ వెలువడింది. తెలుగు సాహిత్యంలో ఈ కథకున్న స్థానం, విలువ నలుగురూ ఎరిగినదే. కావాలంటే కథకు అర్థ శతాబ్ది పునర్భూత్యాల్యాంకనం 2014లో చేసుకుండాము కానీ, ప్రస్తుతానికి ఈ కథను ఈ వ్యాసంలో నేనూ, నా వ్యాసంలో విద్యాసాగర్ విశ్లేషించి చర్చించాము కనుక ఆ విపులీకరణలను భవిష్యత్తుకే కేటాయించి, ఈ కథలో చాపుకు ముగింపులో సీతారాపుడి పాత్ర ద్వారా ప్రవేశపెట్టిన తీర్చును ప్రేమచంద్ “కథన్”తో పోల్చి మన సెన్నిబిలిటీను సంపన్సం చేసుకుండాము. కనిపించిన బలిపపు సీతారాపుడి కొడుకు. నిజానికి ఆ కథలో పాత్రలందరూ కాబోయే బలిపపువులే సమాజ యజ్ఞంలో.

ప్రేమచంద్ కథకు, కారా మాస్టర్ కథకు పోలిక పడిపోలేదు అనే వితండపాదులు, విభిన్నవాదులు. ఈ స్థానిక, జాతీయ సృజన రూపాల నమాచారం జీవన దర్శనం, నమాజ స్వభావం సంతృప్తిన్నివ్వకపోతే వారికి నా భాసినందనలు. వారికోసమే ఈ అంతర్భేశీయ ప్రస్తావన. అయితే ఈమె మన కారా కన్నా వెనుకగా చాలా ఏక్కు రాసినది. అమెకు ప్రేమచంద్ కథ తెలిసే అవకాశం వుంది. కానీ కారా “యజ్ఞం” తెలిసే అవకాశం లేదు. అమె ఎవరు?

1987లో “ది బిలవ్డె” నవల రచించిన టోనీ మారిష్ నిమిషం కథకు అనే వితండపాదులు, విభిన్నవాదులు. ఈ స్థానిక, జాతీయ సృజన రూపాల నమాచారం జీవన దర్శనం, నమాజ స్వభావం సంతృప్తిన్నివ్వకపోతే వారికి నా భాసినందనలు. వారికోసమే ఈ అంతర్భేశీయ ప్రస్తావన. అయితే ఈమె మన కారా కన్నా వెనుకగా చాలా ఏక్కు రాసినది. అమెకు ప్రేమచంద్ కథ తెలిసే అవకాశం వుంది. కానీ కారా “యజ్ఞం” తెలిసే అవకాశం లేదు. అమె ఎవరు? కొడుకు విధానికి ఆ కథలో పాత్రలందరూ కాబోయే బలిపపువులే సమాజ యజ్ఞంలో.

రచయితలు, కవయిత్రులు ఎలా జాతీయ, అంతర్జాతీయ రచయితల కన్నా ముందుగా తామీ అడుగు వేశారో తెలిపిన వ్యాసం అది. మాన్యుల మెప్పు పొందింది.

టోని మారిసన్కు ఈ నవలకు గాను 1988లో పులిట్సర్ బహుమతి లభించింది. ఆమె యావత్తు సాహిత్య కృషికి గాను, 1993లో నోబెల్ బహుమతి అందుకున్న తొలి నల్లజాతి మహిళ, సాహితీవేత్త టోని మారిసన్.

ఆమె నవల “ది బిలవ్డ్”ను ది డార్క్ నావెలగా ఆమె పేర్కొంటూ మరణించిన ఎందరో మిలియన్ నల్లజాతి ప్రజల కోసం నా ఈ నవల అని అంతితం ఇచ్చింది. మరి ఆమె నవలను దాని ఆరంభ ప్రతిపాదనను మొత్తం ప్రపంచ సాహిత్యంలో ఏవరూ సామాజిక చలన క్రమాన్ని తిరగరానే ప్రయత్నంగా వుంది’ అని కారా మాస్టర్ ‘యుజ్సం’ గురించి మన విద్యాసాగర్ అన్నట్టుగా ఈ పాతికేళ్ళ కాలంలో అసలేదు.

కారా మాస్టర్ రాసిన ‘యుజ్సం’ కథకు ముందు జాతీయ సాహిత్యంలో ప్రైమ్ చంద్ర్ ‘కథన్’ వుంది. తరువాత అంతర్జాతీయ సాహిత్యంలో టోని మారిసన్ రాసిన ‘ది బిలవ్డ్’ వుంది. వీటిని సమాంతరంగా పరిశీలించడం నేటి సాంకేతిక సమాచార యుగు సాహిత్యకారుడికి వుండాల్సిన ముఖ్య లక్షణం. సాహిత్యం ఏ భాషకూ, ఏ ప్రాంతానికి, ఏ జాతికి, పరిమితమైన, ప్రత్యేక వస్తువు కాదు. ఈ ఎరుకత, అనేక సిద్ధాంతాలు, ఉద్యమాలు వెనుకడుగువేసి, ప్రపంచవ్యాప్తంగా ప్రజాసుకూల శక్తుల పునర్నిర్వచనం, పునఃరూపకల్పన జరుగు తున్న కాలంలో ఒంటెత్తు పోకడలకూ, ఏక కథా పరిమిత ప్రచలనాలకూ, ఏకదంపు వ్యాసాలకు వర్తమాన సాహిత్య యుగ స్వభావంలో స్థానం లేదు.

ఇక పెట్టుబడి గురించి ఈ వ్యాసంలో మాటలో మాటగా విద్యాసాగర్ వెలిబుచ్చిన అభిప్రాయాలు అత్యంత అభ్యంతరకరం. ప్రజలు ఓడిపోతారు, పెట్టుబడి గెలుస్తుండనే ఆత్మ విధ్వంసకర సరళీకరణ చేసిన విద్యాసాగర్ యుజ్సం కథలో సీతారావుడి కన్నా ప్రైమ్ చంద్ర్ కథలోకి దురదృష్టప్రపంతుల కన్నా టోని మారిసన్ పాత నెథ కన్నా ఏరు కైత్తున్ గలవాడూ, గొప్పవాడూ ఎలా అవుతాడు. ఈ వ్యాఖ్యలు, పెట్టుబడి - ప్రజలు అనే మరో విస్తుత వ్యాసానికి దారితీస్తాయి అని భావిస్తూ తన అపార మేధను ప్రత్యేకించి శక్తిని ప్రజాపరం చేసే యుజ్సంలో సహనశిల సంస్కృతితో, మహాస్వత సంస్కరంతో వినియోగించి, ప్రజలకు ఉపయుక్తమై వుండే విలువైన వసరుగా మారే క్రమంలో కృషి కొనసాగించవలసిందిగా యువకుడూ, సాహిత్య, పరిశీలనా దక్కత గలవాడిగా ఎదగవలసిన వాడూ అయిన విద్యాసాగర్ను కోరుతున్నాను.

మారుతున్న కాలాన్ని బట్టి మారే ప్రజల ఆలోచనల్ని గుర్తైరగలేకపోయాడు కాబట్టే శీరావులు నాయుడై, సీతారావుడు ఎప్రిష్టువి అన్నాడు. ఎందుకంటే ముగింపులో జరిగిన సంఘటన తర్వాత శీరావులు నాయుడు సుందరపాలెంలో మునుపటి గౌరవాల్సి పొందలేదు. అలుడై బలుడు కొడితే బలుడై వాడై మించిన వాడు

కొట్టే వ్యవస్థ వచ్చిపడింది. ఈ ఉరవడిలో శీరావులు నాయుడి గ్రామ పెద్దరికమూ, ఇప్పుడో ఇక కొద్దికాలంలోనో “ఖర్చు రాసేయదగ్గ వ్యాధ పదార్థమే” అతను తదుపరి అవతారంలో ఒక పెట్టుబడియారు కావచ్చేమో కానీ, గ్రామీణ సమాజానికి సంబంధించినంతవరకూ తనూ చెదిరిపోతాడు. ‘రొట్టె ముక్కలు దొరకకపోతే కేకులు తినొచ్చు కరదా!’ అన్న క్రించి రాజవంశీకురాలి మల్లె. ఆమెను గిలటినె చేయబోయే ముందు ఆమె అజ్ఞానానికి జాలిపడిన క్రించిప్రజల క్రూరమైన జాలితనే సీతారాముడు శీరావులు నాయుడై “ఎప్రిష్టు” వన్నాడు. కథలో పొత్తల అలోచలన్నెపై మాటలు ఆ కథా రచయితలు వ్యాఖ్యలు (కథాంతర్వతంగానే) చేయాలని విద్యాసాగర్ ఆశిస్తున్నాడు కానీ కథ మొత్తంగా సమాజంలై వ్యాఖ్య అయిన శిల్ప రహస్యం ఇతనికి వంటబట్టినట్టు లేదు.

చివరగా కథ, “పాత మంచిదనుకునే వాళ్ళా, పాత పాతర్లు తప్పకునేవాళ్ళా” ప్రీరికి సాసుకూలంగా సడించిదన్నది విద్యాసాగర్ వ్యాఖ్య. ప్రపంచ సాహిత్యం, జాతీయ సాహిత్యం వీటిలో అంశిభాత రాశి ఏ స్థానిక భాషా రచనె సరే పాత పద్ధతులలో రచన జరిగితే, సీతారావుడి సంవేదన ఏ పాపభీతి తోనో, పుణ్యం పట్ల ఆకర్షణ తోనో, కర్కు సిద్ధాంత వైరాగ్యంతోనో ముగిసిపోయేది. అపుడిది కారా మాస్టరే రాయనక్కరలేదు.

పాత సమాజమే పిగిలి పోతున్నపుడు అందులోకి వ్యాధార్జ జీవుల యథార్థ దృశ్యాలు యుజ్సంలో వున్నాయి. జన్మ మాటలొగూ అన్నాను కదా, చివరాభర్తి ఈ కథ పాత మంచిదనుకునే వాళ్ళు

**కొ.కు గొప్పవాడా, కారా గొప్పవాడా, రావిశాప్రి, చాసో ఎంతసేపు వీచ్చేనా ఉత్తరాంధ్ర కథ అంటే అని అనుకొంటున్న వారు లేకపోలేదు. అసలు ఈ సలుగురు కానీ, ఇంకెందరు కానీ వారి మధ్య పోలికలు వెదికి అభిమాన, దురభిమాన బృందాలుగా ఏర్పడటం ఒక అనారోగ్యకారక మనస్తప్పం.**

కొమ్ము కానే కథ’ అని అర్థం వచే బండరాయి పడేస్తే పోలా అని ఈ పని చేశాడు విద్యాసాగర్. యుజ్సం కథ స్థార్ట నేపథ్యంలో. ఇంత పేలవమైన, ప్రయోజన శూన్యమైన వ్యాసం ఇంకొకటి రాలేదు. కొ.కు గొప్పవాడా, కారా గొప్పవాడా, రావిశాప్రి, చాసో ఎంతసేపు వీచ్చేనా ఉత్తరాంధ్ర కథ అంటే అని అనుకొంటున్న వారు లేకపోలేదు. అసలు ఈ సలుగురు కానీ, ఇంకెందరు కానీ వారి మధ్య పోలికలు వెదికి అభిమాన, దురభిమాన బృందాలుగా ఏర్పడటం ఒక అనారోగ్యకారక మనస్తప్పం. కారా మాస్టర్ రచన యుజ్సంలై ఈ వ్యాసం వెనుక ఎవరెవరి ఆలోచనలున్నావారు తెలుసుకోవాల్సిందొక్కటి. గణంకాల్సి పోగెసి, పారకుల్ని సందర్శించి ముంచి ఏ మంచి కథకుడైనినా, అతని కథలుయినా జనం గుండిలోంచి చెరిపెయ్యాలనుకునే ప్రయత్నాలు బెడిసికొడతాయి. సలుగుర్తీ కలగలుపుకుని మహజన వేదికలు నిర్మించాలిన ఈ కాలంలో మన ఉత్తమ రచయితల్ని మనమే నిరసించుకునే ధోరణి వల్ల ఇతర సాహిత్య సమాజాల ముందు చిన్నబోతాము.

తెలుగు కథాప్రస్తానంలో “యుజ్సం” ఒక మైలురాయి. పేదల వ్యక్తిగతి గొంతు ఎత్తిన సమాజ యుజ్సపు స్వేదర్షి కాళీపట్టుం రామారావుగారు.

**సెల : 98402 00385**

## ప్రేమకు కూడా



**తమిళ మూలం : కశ్యప్ న్**  
**హింది సుండి తెలుగు : మనస్విని**

ఉదయం ఏడు గంటలై వుంటుంది. రాఘువన్ సోఫాలో కూర్చుని ‘హిందూ’ చదువుతూ, చదువుతూ నిద్రపోయాడు.

దీపావళి.. ప్రాధ్యన నాలుగు గంటలకు లేచి, స్నానం చేసి, కొత్త బట్టలు, మిరాయిలు, టపోకాయలు... అన్నే పూర్తయిన తరువాత ఇంట్లో శాంతి ఏర్పడింది.

ఎవరో వచ్చినట్లనిపించడంతో రాఘువన్ మేలుకున్నాడు. పక్కింటి సుండి దీపావళి మిరాయిలొచ్చాయి.

“లక్ష్మీ! రాఘువన్ పిలిచాడు. లక్ష్మీ వచ్చింది. పక్కింటి అమృతయి దగ్గర మిరాయిలు తీసుకొని లోపలికేంద్రింది.

“మన మిరాయిలిచ్చావా?”

“ఒక్కొక్కరికి పంపుతున్నాను” లక్ష్మీ చెప్పింది.

“మరియుదాన్ ఇంటికి పంపావా?”

“సుందరి తీసుకెళ్ళింది.”

సుందరి రాఘువన్ కూతురు. రాఘువన్ గడియారం చూశాడు. ఏడు యాబై. వార్తలు చూసేందుకు టి.వి. ఆన్ చేశాడు.

రామజన్మభూమి సమస్య విషయమై జరుగు సమావేశంలో భా.జ.పా. పాల్గొనడం లేదు.

రాఘువన్ వార్తలు వింటూ వుండగా సుందరి పరుగిత్తుకుంటూ వచ్చింది.

“అప్పా”

“ఎందుకు అరుస్తున్నావు? వార్తలు చూస్తున్నాను. కనిపించడం లేదూ.”

సుందరి మొహం చిన్నబోయింది

“లేదు... అప్పా” చెప్పు చెప్పు ఏడుపు ముఖం పెట్టింది.

పాపం చిన్నబిల్లు! ఏడాదికి ఒక్కదినం సంతోషకరమైన దినం.

తనను తాను సంభాషించుకొంటూ అడిగాడు. “ఏమిటమృళి!”

“మరియుదాన్ అంకుల్ ఇంటికి తాళం పెట్టి వుంది” సుందరి చెప్పింది.

రాఘవన్కు కోపం వచ్చింది. ఎక్కడికి వెళ్లి వుంటాడు తాళం వేసి?

ఆ కాలనీలో దాదాపు అరవై, డెబై ఇళ్ళంటాయి. అందరూ ఒకే ఆఫీసులో పని చేసేవారే.

దీపావళి సమయంలో అందరూ మరియుదాను, ముత్తలీఫ్ల ఇళ్ళకు మిరాయిలు పంపిస్తారు. ఆ ఇద్దరూ దీపావళి జరుపుకోరు. క్రిస్తును కేక్ మరియుదాన్ ఇంటి నుండి అందరి ఇళ్ళకూ వెళ్తుంది. అతడు సుధూర దక్కిణ ప్రాంతంవాడు. రిబ్బున్ పక్కడీలు, చంగిలీ మురుకులు పంపిస్తాడతడు.

రంజన్ సమయంలో ముత్తలీఫ్ల ఇంటి నుండి మిరాయిలోస్తాయి.

మరియుదాన్ ఎప్పుడూ సరదాగా చెప్పు వుంటాడు. “రాఘవ్! దీపావళి రోజు నీవు నీ యింటి మిరాయిలు మాత్రం తీంటావు. కానీ నాకు రకరకాలైన పదార్థాలు దొరుకుతాయి తినడానికి” అని.

ఆ కాలనీ వయసు ఇరవై ఏళ్ళ. అప్పటి నుండి అలాగే జరుగుతోంది. అతనికి బాగా గుర్తుంది. నాలుగేళ్ల క్రితం మరియుదాన్ అన్నాడు. “మిరాయిలు పంపించకు బ్రదరీ! నా కూతుర్లందరూ పెద్దవాళ్ళయ్యారు. అందరిక్కకూ మిరాయిలు తీసుకెళ్ళాలంటే సిగ్గుపడుతున్నారు.”

“నీవు క్రిస్తున్ కేక్ ఇస్తావని మేము దీపావళి మిరాయిలు పంపిస్తున్నాము ఏమి?”

“అలా కాదు. కాని, మొహమాటంగా వుంటుంది కదా!”

“ఇక చాలు. అనవసరంగా మాట్లాడకు.” సంభాషణ అంతటితో ముగిసింది.

ఆ సంవత్సరం క్రిస్తున్ ముందురోజు స్వయంగా మరియుదానే వచ్చి కేక్ ఇబై వెళ్ళాడు.

మరుసటి రోజు రాఘవన్ అతన్ని మందలించాడు. “అందరి గడపలూ ఎక్కి, దిగి నీవే ఇవ్వాలా? ఇవ్వలేదని ఎవరన్నారు?”

“అందుకే, దీపావళికి అప్పీ పంపించవద్దంటాను” దాన్ చెప్పాడు.

“మళ్ళీ అదే మాట?” రాఘవన్ ఆ సంభాషణను అంతటితో ముగించాడు.

గత సంవత్సరం దీపావళికి మిరాయిలు పంపించినప్పుడు కూడా తలుపులు మూన్సే పున్నాయి.

మరుసటి రోజు ఆఫీసులో రాఘవన్ మరియుదానును అడుగగా, చిన్నమతూరు వెళ్లినట్లు చెప్పాడు.

ఈ సంవత్సరం కూడా... ఎక్కడికి వెళ్లివుంటాడు? రాఘవన్కు చటుకున్న గుర్తొచ్చింది. దీపావళి మిరాయిలు నుండి తప్పించుకొనేందుకు... అందుకే... అయివుంటుంది... నా యింటి మిరాయిలక్కరలేదు... గత సంవత్సరం కూడా... ఆలోచిస్తూ... ఆలోచిస్తూ... కోపాన్నాప్రకోలేకపోయాడు.

మరుసటి రోజు రాఘవన్ ఆఫీసుకు వెళ్ళాడు. కేంటిన్లో మరియుదానును చూడగానే ఉప్పేరలా విరుచుకుపడ్డాడు.

“ఏమందీ! నా యింటి మిరాయిలు తమరి గొంతులోకి దిగవు కాబోలు. ఇప్పం లేకపోతే చెప్పాచ్చు కదా! అందుకోసం నూటయాళై రూపాయలు ఖర్చు పెట్టుకొని, కుటుంబంతో సహచిన్సుమనుసార్ వెళ్ళాల్సిన పనిలేదు. నా పిల్లలు తినేదే నీ పిల్లలు కూడా తినేనీ అని యిస్తాం. నీవు తినవద్దు. సరే! పిల్లలకు ఇష్టటానికూడా అభ్యంతరమా! నీవు కూడా ఒక మనిషివేనా?”

కేంటిన్లో అందరూ తిరిగి చూశారు. తానంత కోపం ప్రదర్శించకుండా వుండవలసిందని రాఘవన్కు అనిపించింది.

మరియుదాన్ చాలా మృదు స్సభావి. గట్టిగా మాట్లాడటం కూడా ఎరుగడు.

“సారీ బ్రదరీ!” అంటూ రాఘవన్ చెయ్యి వట్టుకొని, ఒక మూలకు తీసుకెళ్ళాడు. “సారీ బ్రదర్! నీ మిరాయిల్ని నా పిల్లలే కాదు నేను కూడా తింటాను.”

“అందుకేనా ఇంటికి తాళం వేసి వెళ్ళావు?” రాఘవన్ అడిగాడు నిష్టారంగా.

“మెల్లగా మాట్లాడు బ్రదరీ! నన్ను సరిగ్గా అర్థం చేసుకో. కాలనీలో నేను ఒక్కటి. నాకిచేపాళ్ళు యాళై ఆరు ఇళ్ళ వాళ్ళు. మీ అపరిమిత ప్రేమను తట్టుకొనే శక్తి నాకు లేదు.” అతని కళ్ళ నీళ్ళతో నిండి, వస్తుంచేందుకు సిద్ధంగా పున్నాయి.

కేంటిన్ నుండి మెల్లగా బయటికొచ్చిన మరియుదాను మనసు భారంగా వుంది.

ఇంటిలో రాత్రి టి.వి. చూస్తూ కూర్చున్నాడు రాఘవన్.

ఉత్తరప్రదేశ్‌లోని కొండా జిల్లలో కర్కుల్ గంజ్ గ్రామంలో జరిగిన హత్యాకాండలో ట్రైలు, పిల్లలో సహా అరవై మంది మరణించారు. మరణించిన వాళ్ళందరూ అల్పసంఖ్యాక వర్గానికి చెందినవారు.

రాఘవన్ టి.వి. ఆఫ్ చేసేశాడు. ప్రేమను కూడా సహించలేని అల్ప సంఖ్యాక వర్గాలులు... ఎలా.. ఆక్రమణను సహించగలరు?

ఆ రాత్రి అతడు నిద్రించలేకపోయాడు.



## కొత్త పుస్తకాలు



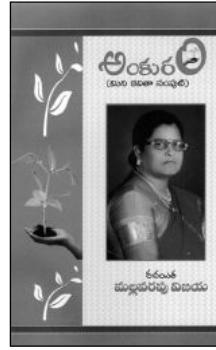
**ముందే మేలుకో...**  
(విజ్ఞాన కథలు)  
- వల్లారు శివప్రసాద్  
వెల : రూ. 75/- పేజీలు : 135

త్రతులకు : 040-24744580

(విశాలాంధ్ర బుప్పాన్ అన్ని భ్రాంచీలు)  
ఈ కథలు విషయ ప్రాణాన్నమైనవి. ఈ కథల్లో సంక్లిష్ట కనిపించదు. సంక్లిష్టత, నరళతలే ప్రధానంగా నదిచాయి. శాస్త్రీయత, వాస్తవికతలకు తన అనుభవ జ్ఞానాన్ని జోడించి సంక్లేషించి దృష్టితో శివప్రసాద్ రాసిన ప్రయోజనసరకర కథలిని.

పారకులలో ఔర్ధ్వ విజ్ఞానాన్ని గురించి ప్రాథమిక అవగాహన కలిగిస్తాయి. ప్రభుత్వ అనుపత్రులంటే సమాజంలో నెలకొని వున్న చిన్న చూపున పోగాణ్టే ప్రయత్నాన్ని కూడా శివప్రసాద్ ఈ కథల ద్వారా చేశాడు.

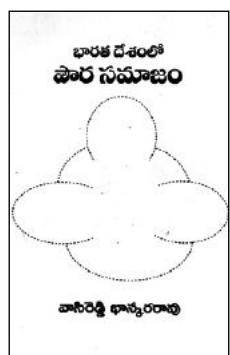
- పెనుగొండ లక్ష్మీనారాయణ



**అంకురం**  
(మినీ కవితా సంపుటి)  
- మల్లపరపు విజయ  
వెల : రూ. 50/- పేజీలు : 105  
త్రతులకు : 9989326248

అంకురం మినీ కవిత సంపుటిలో రెండొందలకు పైగా వున్న యా చిన్ని కవితల్లో ఎన్నెన్నో విషయాలు మనక్కనిపిస్తాయి. సమాజాన్ని చదివే అలవాటున్నప్పుడే తప్పటదుగుల గురించి చెప్పడం జరుగుతుంది. కాబట్టి విజయగారి వీక్షణంలో విసూత్పుమైన కవిత్వం వుండని చెప్పక తప్పదు మరి.

- కన్నోళ్ల లక్ష్మీకాంతం



**భారతదేశంలో పూర్వ సమాజం**  
- వాసిరెడ్డి భాస్కరరావు  
వెల : రూ. 30/- పేజీలు : 98  
త్రతులకు : 9390101251

పూర్వ సమాజం గురించి ఇంగ్లీష్‌లో చాలా రచనలు వున్నాయి. కానీ తెలుగు భాషలో ఔర్ధ్వగా వున్నట్లు లేదు. కనుక తెలుగులో పూర్వ సమాజం గురించి, ముఖ్యంగా భారతదేశంలో నున్న పూర్వ సమాజం గురించి కొంత సమాచారం సేకరించి, తెలుగులో ఈ రచన చేశాను.

- వాసిరెడ్డి భాస్కరరావు



**కాలస్వర్ఘ** (కవిత్వం)  
- ఎరుకలపూడి గోవీనాథరావు  
వెల : రూ. 50/- పేజీలు : 94  
త్రతులకు : 98482 93119

మనిషి యాంత్రిక జీవితంలోకి కూరుకుపోతున్న సందర్భాన్ని గూర్చి గోవీనాథరావు చాలా త్వరితంగా ప్రకటిస్తారు. వాస్తవిక అనుభవాల్ని కవితాత్మకంగా చెప్పారు. ఈ అనుభవాలు ప్రతి వ్యక్తికి ఏదో ఒక సన్నిహితంలో ఎదురుయ్యేవే. కవి చెప్పే తీరులో వైచిత్రి ఉంది.

- డా. అద్దేపల్లి రామమోహనరావు



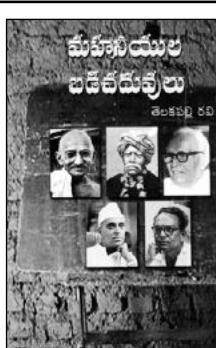
**మూలమీటీ... మూలమీటీ. !!**  
(ప్రయాణమైన కిత్తుం)

- డా. కొండపోగు బి.దేవింద్ర లివింగ్స్టన్  
వెల : రూ. 100/- పేజీలు : 64

త్రతులకు : 94402 11120

మగవాడి ప్రేమలోని నిజాలుతీం, నంస్కారాన్నికి, సున్నితమైన హృదయం సంస్కారాన్నికి సంకేరంగా నిలిచే గీతాలిని. అద్యాత్మేన భావచిత్రాలు, పద చిత్రాలు ఈ కవిత్వాన్నికి నింపుదనాన్ని ఇచ్చాయి. సినిమాల కారణంగా ప్రేమ పట్ల దురభీప్రాయాలు చేలామణిలో నున్న ఈ కాలంలో ప్రేమలోని అసలు సారాంశాన్ని తెలిపే ఈ కవితల్లు ఆహారానించాలి. (ప్రేమత్వాన్ని తెలియజ్ఞేవే) ఈ మూలమీటీ కవితలు పదుగురికి వినిపించాలి. కవిత్వాన్నికి ఉండాల్సిన సౌందర్యాత్మక గుణాన్ని ఇనుమడింపజేసే విధంగా ఈ గీతాల్ని రచించిన దేవింద్ర లివింగ్స్టన్కు అభిసందనలు.

- గుడిపాలీ



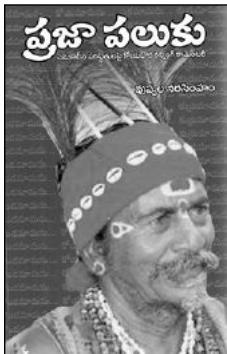
**మహాత్మా మెయిల్**  
లిఫ్ట్ ఐచ్చెచ్చెచ్చె

వెల : రూ. 60/- పేజీలు : 112  
త్రతులకు : 040-27608107  
ప్రజాశక్తి బుక్పాన్ అన్ని భ్రాంచీలు)

ఎంత గొప్ప ప్రయాణమైనా మొదటి అడుగుతోనే ప్రారంభమహపుతుండ్రుట్టు గానే ఎంతటి మహావ్యక్తుల జీవితాలైనా పార శాలలోనే తొలుత రాపు దిద్యుకుంటాయి. వారెన్ని శిఖరాలు అధిరోహించినా మొదట నేర్చిన పారాలు నేర్చిన ఉపాధ్యాయలు తీర్చిదిర్చిన పరిసరాలను మర్చిపోలేరు. దేశంలోనూ, రాష్ట్రంలోనూ కూడా సుప్రసిద్ధమైన పలువురు నాయకులు, మహాకవులు, రచయితలు, సంస్కర్తలు స్వయంగా అక్షరీకరించిన అనుభవాల సంకలనమే ఈ పుస్తకం.

- ప్రచురణకర్తలు

## కొత్త పుస్తకాలు



**ప్రజాపలుకు** (సమకాలీన పరిస్థితులపై  
కోయదొర రన్నింగ్ కామెంటరీ)

- వుప్పల నరసింహం

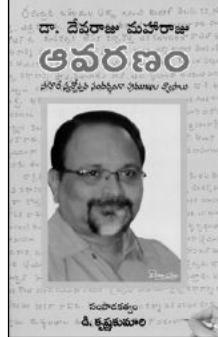
వెల : రూ.150/- పేజీలు : 174

**ప్రతులకు :** 99857 81799

ఈ పుస్తకంలో నాటి సమకాలీన పరిస్థితుల రన్నింగ్ కామెంటరీ కొత్త కనిపిస్తుంది. ప్రధానంగా నన్ను నేను ఆవిష్కరించుకున్న వైనం ఎక్కువగా ధ్వనిస్తుంది. అనాటి నా స్థితిగతులు

చాలావరకు ఇంగలో దర్జనమిస్తాయి. కొన్నిపోట్లు కొండమామను నేనే. ఇతర పాత్రలు నేనే... రెండు దశాబ్దాల అనంతరం ఏటిని చదివితే గతం గుర్తుకొస్తాంది.

- వుప్పల నరసింహం



దా॥ దేవరాజు మహరాజు  
ఆవరణం

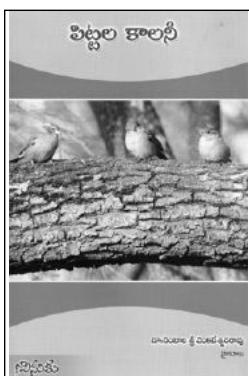
- డి. కృష్ణకుమారి

వెల : రూ.200/- పేజీలు : 309

**ప్రతులకు :** 8106819844

ఈక కవిగా, రచయితగా అప్రతిమాతంగా అర్థక్షాభి కాలం పాటు అన్ని ప్రక్రియల్లో కృషి చేస్తూ, అన్నింటిలో తనదైన మధ్య వేసుకుని, భూపా సాహిత్యాలకు సంబంధం లేని వృత్తిలో వుండి, సారస్వత రంగంలో వేళ్ళునుకని వైధ్యం ప్రదర్శిస్తూ నిలబడినవారు దాక్షర్ దేవరాజు మహరాజగారు. వీరి కృషి గురించి గత నలభై యేళ్ళ కాలంలో మహామహాలంతా స్వందిస్తూ వచ్చారంటే అది వారి సహదయత, హృదయ విశాలత్వం... అయితే, రచన వట్ల మహరాజగారి నిజాయితీ, నిబధ్యతా మరొక కారణం.

- శ్రీమతి డి. కృష్ణకుమారి



**పీట్లు కాలాలీ** (కొత్తాలు)

- దా॥ రెంటాల శ్రీ  
వెంకటేశ్వరరావు

వెల : రూ.25/- పేజీలు : 46

**ప్రతులకు :** 9989461939

నిన్నబీదిందా కురిసింది  
వానా?  
పచ్చికా?  
పెద్దికపు గద్దింపుకి  
పాప తడిచూపు  
జ్ఞాపకం లోతున తెగింది

- దా॥ రెంటాల శ్రీ వెంకటేశ్వరరావు



**భస్మ సింహాసనం** (ఏకాంతిక)

- సరికొండ నరసింహరాజు

వెల : రూ.25/- పేజీలు : 36

**ప్రతులకు :** 94413 64022

‘ఈక విద్వంసక ముఖచిత్రం’తో సాహిత్య ప్రస్తావాన్ని ఆరంభించిన సరికొండ’ తొలి ప్రయత్నంలోనే సామాజిక చైతన్యంతో కలాన్ని చేతప్పి కదం తొక్కారు. బహుముఖ ప్రజల్తో ఎన్నో ఆవార్డులు పొందారు. ‘ఒక్క ఒక్క సి రా చుక్క’తో జతకట్టి నేడు భస్మసింహాసనమే ఈ భూగోళమంటా ఒక బీభత్త రస ప్రధానమైన దృశ్యకావ్యాన్ని ఆవిష్కరించిన తీరు ప్రశంసనీయం.

- కలిమతీ



**రోడ్డు ప్రమాదం** (దీర్ఘకిత)

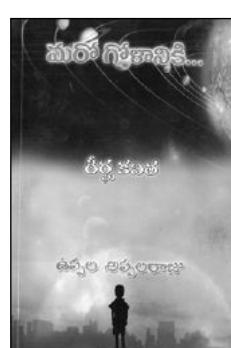
ఉప్పల అప్పలరాజు

వెల : రూ.50/- పేజీలు : 52

**ప్రతులకు :** 9849317608

సెఱ్లలు, ధర్మల్, ప్రాజెక్టులు, ప్లాఫ్ట్మెన్టులు వ్యూరాలన్నీ పేదల భూమయ్యి ఆక్రమించడంలో, వృత్తుల్ని నాశనం చెయ్యడంలో నిర్మాక్షిణ్యంగా వ్యవహారిస్తూ న్నాయి. బహుభజ్ఞతి కంపేసీల దురాక్రమణ భూమి అస్థిత్వాన్ని, చెట్ల అస్థిత్వాన్ని గాలి అస్థిత్వాన్ని కూడా కలుపితం చేస్తున్నే. వంచభూతాల వట్ల పెనుభూతాలై చెలరేగుతున్న మార్కెట్లు మానవ సంబంధాల లన్చింటినీ కలపితం చేస్తున్నే. ఈ అంశాల్లోనీ వ్యాపార పరమైన అమానుష్టు మంతటికి ‘రోడ్డు’ ప్రతీక ద్వారా అప్పలరాజు వ్యక్తికరిస్తున్నాడు.

- దా॥ లంటేపథి రామమోహనరావు



**మరో గోళానికి ...** (దీర్ఘకిత)

- ఉప్పల అప్పలరాజు

వెల : రూ./- పేజీలు : 44

**ప్రతులకు :** 9908875728

మనిషి ఎటునడుస్తున్నాడు.. ఏమి అశిస్తున్నాడు.. ఏమి సాధిస్తున్నాడు.. గుండెలపై గుండాలీలున్నావారు, బోని నిసమ్మలు రువ్విన వారు, చూపుడువేలతో నిలిచిన శిల్పాలు మానవనికేం నేర్చున్నాయి... ఎటు వెళుతున్నాడు. ఏ ఊరికీ ప్రయాణం... ఏ ఆదర్శం ప్రమాణం... ఏచిన భావాలమంతా కవిత్వంగా పరిమళించేటట్లు” శ్రమించి విరచించిన సుమ గీతిక ఇది. నా మాట నిజమేనని అంగీకరిస్తారు.. చదివిచూడండి..!

- చందు సుభ్రాం

## సమీక్ష

### సాహిత్యరంగం తీరుతెన్నులైపై మీరేమంటారు?

2012 ప్రవేశించిది. వివిధ రంగాలలో గడిచిపోయిన వీడాడిక్ సంబంధించిన సమీక్షలు వీక్షణలు జరుగుతున్నట్టే సాహిత్య రంగంలోను సింహావలోకనం జరుగుతున్నది. అయితే ప్రజనశీలమైన సాహిత్య రంగంలో గతావలోకనంతో పాటు భవిష్యత్తులోకి తేరిపార చూడవలసిన అవసరం కూడా వుంది. సాహిత్య జీవులగూ మీరు ఆ విషయంలో నిమసుకంటున్నారో తెలుసుకోవడానికి ప్రస్తావం ఈ ప్రశ్నావళిని ప్రచురిస్తున్నాం. మీ సమాధానాలు, మరికొందరు ప్రముఖులు భావాలతో పాటు మా స్వందనను కూడా భిబువరి సంచికలో ప్రచరించగలం.

1. 2011లో మీరు ఏమే నవలలు చదివారు? కథలైని చదివారు? ఏమైనా నచ్చాయా? ఎందుకు? మరీ ఎక్కువగా నచ్చిన వాచి పేర్లు, నచ్చని వాచి పేర్లు?
2. కవిత్వమూ, కావ్యాలు చదివారా? కవిత్వం పట్ల మీ స్వందన ఎలా వుంది?
3. సాహిత్య విమర్శలు గమనించారా? పాలుపంచకున్నారా? వాటిపై మీ ఆలోచనలు ఎలా వున్నాయి?
4. దినపత్రికల సాహిత్య పేజీలు, ఆదివారం అనుబంధాలు, సాహిత్య పత్రికలు ఏది ఎక్కువగా అనుసరించారు? ఏవి ఎక్కువగా నచ్చాయి?
5. మొత్తంగా మీ సాహిత్య వరనం పెరిగిందా? తగ్గిందా? యథాతథమేనా?
6. మీ కుటుంబ సభ్యులు బంధు మిత్రులు సన్నిహితుల విషయమేమి?
7. నేడున్న సాహిత్యాచ్చిరుచిపై మీ అంచనా ఏమిటి? చూసిన దాన్ని బట్టి చెప్పండి. (కేవలం మీ అభిప్రాయం కాదు)
8. ఇంగ్లీషులో ఎక్కువగా చదివారా?
9. మీరూ ఏమైనా రాశారా?
10. సాహిత్యశాస్త్ర పుస్తకాల పరనం ఏ మేరకు చేయగలిగారు?
11. మీకు తెలిసి వివిధ తరాలు (మీకంటే పెద్దవారు, మీ సమకాలికులు, మీకంటే చిన్నవారు) చదువు పట్ల చూపిస్తున్న ఆస్క్రిప్షన్ ఎలా వుంటున్నది?
12. మీరు ఈ విధాది ఎన్ని పుస్తకాలు కొన్నారు? అందులో సాహిత్య గ్రంథాలైని?
13. మీరు చదపాలనుకుని చదవలేకపోతున్న దొరకని పుస్తకాలేష్మైనా వున్నాయా?
14. ఫలానా అంశం ఎవరైన రాసే బాగుంటుండని మీరు అనుకున్న సందర్భాలున్నాయా? ఉంటే ఏమిటి?
15. మీరూ కప్పలు, రచయితలైతే ఈ విధాది మీ రచనానుభవాలు ఎలా వున్నాయి? ఎలాంటి స్వందనలు వున్నాయి? మీ రచనా ప్రణాళికలు నెరవేరాయా?
16. ఈ కాలంలో సాహిత్య రంగంపై రచయితలుగా మీ ఆభిప్రాయాలేమిటి?
17. కొత్తగా రచనలు మొదలు పెట్టినవారి అనుభవాలేమిటి?
18. ఇంగ్లీషు తెలుగు గాక ఇతర భాషా సాహిత్యాలతో పరిచయం వున్నవారు చెప్పగలిగిన అంశాలేమిటి? వాటితో పోల్చితే తెలుగు సాహిత్యం పరిస్థితి ఎలా వుంది?
19. సాహిత్య సభలు కార్యక్రమాల తీరుతెన్నులు ఎలా వున్నాయి?
20. సాధానిక సాహిత్య సంఘాల గురించి మీ అనుభవాలేమిటి?
21. మొత్తంపైన తెలుగు సాహిత్యం నేటి పరిస్థితులను సమగ్రంగా స్వంగా ప్రతిబింబిస్తున్నదని మీరనుకుంటున్నారా?
22. మీరు వదివే సాహిత్య పత్రికలేమిటి? నచ్చే పత్రికలు లేదా శీరికలు ఏమిటి?
23. ప్రస్తావం మీరు ఎప్పటి నుంచి చదువుతున్నారు? ఈ కాలంలో దానిపై మీ అభిప్రాయం ఏమిటి?
24. ప్రస్తావంలో ఇంకా ఏమే మార్పులు ఆశిస్తున్నారు?
25. ప్రస్తావం కోసం లేదా సాహిత్యం కోసం మీరేం చేయగలరు?

### ప్రస్తావం కు చందా కట్టండి!

### నెల నెలా మీ ఇంటికే ప్రస్తావం తెష్టించుకోండి!!



అయిదేళ్ళకు : రు. 500/-
పదేళ్ళకు : రు. 1000/-
సంవత్సర చందా (వ్యక్తులకు) : రు. 120/-
సంవత్సర చందా (సంఘలకు) : రు. 150/-
విడి ప్రతి : రు. 10/-



### ప్రస్తావం

ఎం. హెచ్. భవన్, ప్లాట్ నెం. 21/1, అజామాబాద్, ఆర్టిసి కళాశమండపం డగ్గర, హైదరాబాద్-20  
విపరాలకు : 040-27660013, సెంటర్ : 9490099059 ; ఇమెయిల్ : ssprasthanam@gmail.com ; www.praasthanam.com

## మల్లెమూల కన్సుమూత

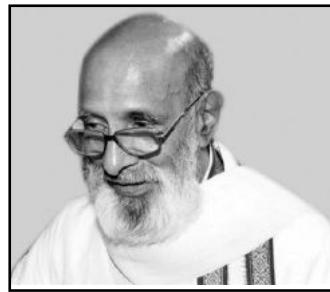
సినీరంగంలో రచయితగా, నిర్మాతగా వెలుగొందిన ఎం.ఎస్.రాధై డిసెంబర్ 11న కన్ను మూర్ఖరు. మల్లెమూలగా ప్రసిద్ధులు. 5 వేలకు పైగా పాటలు, పద్మాలు రాశారు. 1924, ఆగస్టు 15 మల్లెమూల (సుందర రామిర్షీ) నెల్లూరుజిల్లా వెంకటగిరి తాలూకా లోని 'అలివిలి' అనే మారుమాల గ్రామంలో జన్మించారు. కొముది ఆష్ట్ర్ పిక్చర్స్ స్టాపించి "కన్సైపిల్ల" (డబ్బింగ్) 1966లో విడుదల చేశారు. కొంటే విల్ల, కాలచక్రం చిత్రాలు విడుదల చేశారు. భాగ్యచక్రం - శేఖన్ బాబుతో చేశారు. 'శ్రీకృష్ణ విజయం, ఊరికి ఉపకారి, కోడెనాగు, ఏకలవ్య, వల్లాటి సింహం, తలంబ్రాలు, ఆహుతి, అంకుశం, అమ్మారు' చిత్రాలు తీశారు. బాలలతో 'రామాయణం' తీశారు. 'అంకుశం' చిత్రంలో ముఖ్యమంత్రిగా నటించారు. "ఇది చెరగని ప్రేమకు శ్రీకారం" పాట ఎంతో ప్రాచుర్యం పొందింది. "భాష్యాంజలి" కవితా సంపటి, వృషభ పురాణం, నిత్యసత్యాలు, తేనెలీగలు, మంచుమత్యాలు, అక్షర శిల్పాలు, ఎందరో మహానుభావులు, వాడని మల్లెలు వంటి పద్య గద్య రచనలు చేశారు "మహిత వినయశీల మల్లెమూల" పేర అంద్రజ్యోతిలోని పద్మాలు ప్రాచుర్యం పొందాయి.



ఎల్పణి ఉద్యోగుల లలిత కళా సమితి ఆధ్వర్యంలో డిసెంబర్ 15న సుందరయ్య కళా నిలయం, ప్రాదుర్భావిలో జిగిన సొంస్కృతిక కార్యక్రమం. చిత్రంలో సత్యారం పొందిన జ.ఎస్.మూర్తి దంపతులు, సౌత్ సంప్రదీ జోన్ జి.ఎం. ఎ.కె. సాహూ, ఎన్. నాగరాజు, వి. సుఖపూర్ణం, వి. సత్యకుమార్

## అక్షరాస్త్రాల 'మహరథి'

మహరథిగా ప్రసిద్ధుడైన త్రిపురనేని బాల గంగాధర తిలక్ డిసెంబర్ 23 ఉదయం ప్రాదుర్భావిలో కన్నుమూర్ఖారు. సినీ రచయితగా ప్రసిద్ధుడైన త్రిపురనేని మహరథికి "అల్లూరి సీతారామరాజు" మంచి పేరు తెచ్చిన చిత్రం. "మహరథి" ముచ్చట్లు పుస్తకం ఒహు ప్రాచుర్యం పొందింది. 1930 ఏప్రిల్ 30న కృష్ణజిల్లా గుడివాడ తాలూకా వనుమార్పు గ్రామంలో ఆయన జన్మించారు. వారి



కుటుంబం నిజమాభాద్ర జిల్లా ధర్మార్థం గ్రామానికి వలస వచ్చింది. వ్యవసాయంతో పాటు సాహితీ సేద్యాన్ని మహరథి కొనసాగించారు. ఎన్.టి.ఆర్.తో "బందిపోటు" చిత్రం రచయితగా సినీప్రస్తావం ఆరంభించారు. 'కంచుకోట, రణభేరి, పెత్తందార్లు, దేశోద్ధారకులు, పాడిపంటలు, సింహసనం, దేవుడు చేసిన మనుషులు, మనుషులు చేసిన దొంగలు' లాంటి దాదాపు 25 చిత్రాలకు ఆయన మాటలు రాశారు. 'గంగన్న' శతకం, త్రిలింగ శతకం ఆటవెలుదులతో రాశారు. ప్రాదుర్భావిలో ఇందియా రేడియోలో వార్తలు చదివే ఉద్యోగం చేశారు. నిజాం వ్యతిరేక పోరాటంలో క్రియాశీలంగా పాల్గొని మద్దతు ఇచ్చారు. ఆయన ప్రగతిశీల అభ్యర్థయ రచయిత.



డిసెంబర్ 11న విజయవాడ ప్రెనెక్టబోర్డ్ ప్రాదుర్య కాంక్ష కవితల సంపటిని ఆవిష్కరించిన అద్దేపల్లి రామమోహనరావు. చిత్రంలో విషేరి, నందూరి రాజగోపాల్, కవయిత్రి కోపూరి పుష్పాదేవి, కోల్లూరి, కాపూరి సత్యవతి

## గమనిక

డైరీ కాలమ్కి సాహిత్య వార్తలు పంపేవారు క్లాప్టంగా రాసి పంపాలి \* సభలో పాల్గొన్న వారందరి పేర్లు రిపోర్టల్లో రాయకూడదు \* ఆలస్యమైన వార్తల్ని పంపించకూడదు \* తాజా వార్తలకే ప్రచురణకు అవకాశం ఉంటుంది \* మాకు చేరుతున్న కొన్నింటిలో తేదీలు రాయడం లేదు \* ఫోటో వెనుక తప్పని సరిగా ఆ కార్యక్రమం జరిగిన తేదీ, ప్రాంతం, జిల్లా పేర్లు రాయాలి.

ಬುಕ್‌ಪ್ರಯೋಗ

# మంచి పుస్తకాలతోనే మంచి సమాజం

మంచి పుస్తకాలతోనే మంచి సమాజం, మంచి ఆలోచనలు, మంచి రాజకీయ వ్యవస్థ ఏర్పడుతుందని గ్రామీణాభివృద్ధి శాఖ మంత్రి డి. మాటిక్ వరప్రసాదరావు చెప్పారు. ప్రతి ఒకరిలోనూ పుస్తక పరసనం వై ఆసక్తి పెరగాలని సూచించారు. 26వ హైదరాబాద్ బుక్ఫెయిర్ ను డిసెంబర్ 1న హైదరాబాద్ లోని పీపుల్ ప్లాజాలో మంత్రి ప్రియంభించారు. ఈ సందర్భంగా అయిన మాట్లాడుతూ పుస్తక పరసన ఎంతో అవసరమని చెప్పారు. సమాజంలో అవినీతి అంతం కావాలని అన్నా హాజారే ఉద్యమంలో పాల్గొన్నంత మాత్రాన అవినీతి అంతం కాదని చెప్పారు. మంచి ఆలోచనలు గాలిలో నుంచి ఊడిపెడవని, మంచి పుస్తకాలు చదవడం వల్ల మేఘవులతో చర్చించడం వల్ల వస్తాయని అన్నారు. నేను మంచి పుస్తకం చదివాను కాలట్టి మంచి సమాజంలో ఉన్నాను. చదవకపోతే ఎక్కడ ఉండేవాడినో అని మహాకవి టాల్స్‌స్టాయ్ అన్నారని మంత్రి గుర్తు చేశారు. టాల్స్‌స్టాయ్ మాటలను ప్రతి ఒకరూ స్థారిగా తీసుకోవాలని సూచించారు. పుస్తక పరసనాన్ని వ్యసనంగా అలవాటు చేసుకోవాలని, దీనిని ఓ ప్రచారంగా తీసుకోవాలని కోరారు. మంచి పుస్తకాలతోనే అవినీతి రిహిత సమాజం వస్తుందని ఆశాభావం వ్యక్తం చేశారు. ప్రముఖ విద్యావేత్త, శాసనమండలి సభ్యులు చుక్క రామయ్య మాట్లాడుతూ పుస్తకాలు ఎన్నో వస్తున్నాయని, సమాజంలో జ్ఞానం పెరగడం లేదని అందోళన

# తెలుగు భాషను బతికించుకోవాలి

ತೆಲುಗು ಪತ್ರಿಕಲ್ಲೋ ಸಂಸ್ಕೃತ ಪದಾಲ ಹಾಕೋರು ಪೆರಿಗಿ  
ಪೇಯಿಂದನಿ, ದೀನಿ ತಗಿಂಬಿ ತೆಲುಗು ಭಾಷೆನು ಜಡಿಕಿಂಬತ್ತಕನೆಂದುಕು ತೆಲುಗು  
ಪತ್ರಿಕಲು ಕೃಷಿ ಚೇಯಾಲನಿ ವಕ್ತಲ ಸೂಚಿಂಚಾರು. ತೆಲುಗು ಬಾಲ ಸಾಹಿತ್ಯ  
ವೇದಿಕ ಅಧ್ಯಾರ್ಥಿಗಳಿಂಲೋ ನೆಕ್ಕೆ ರೋಡ್‌ಲೋನಿ ಪ್ರೈದರ್ಶಾಭಾದ್ ಬುಕ್‌ಫೆಯುರ್  
ಪ್ರಾಂಗಣಿಗಳಿಂಲೋ ತೆಲುಗು ದಿನಪತ್ರಿಕಲ ಭಾಷೆ ಅಧಿಕಿನರಣ, ಗ್ರಂಥಾವಿಪುರಣ  
ಸಭೆ ದಿಸೆಂಬರ್ 21ನ ನಿರ್ವಹಿಂಚಾರು. ಈ ಸಂದರ್ಭಂಗಾ ವಕ್ತಲ  
ಪೈ ವಿಧಂಗಾ ಪೇರ್‌ನ್ನಾರು. ಈ ಸಭಕು ಅಚಾರ್ಯ ಸಿ. ಲಕ್ಷ್ಮಣ ಅಧ್ಯಕ್ಷತ್ವ  
ವಹಿಂಚಾರು. ಮುಖ್ಯ ಅತಿಥಿಗಾ ವಿಷ್ಣೇಸಿನ ಅಚಾರ್ಯ ಭಾದ್ರಿರಾಜ್ ಕೃಷ್ಣಮಾರ್ತಿ  
ಗ್ರಂಥಾವಿಪುರಣ ಚೇಸಿ ಅನಂತರಂ ಮಾಟ್ಲಾಡುತ್ತಾ ಪತ್ರಿಕ ಭಾಷೆಗಳೋ ಸಂಸ್ಕೃತ  
ಪದಾಲ ವಾಡಕಂ ವಿರೀತಂಗಾ ಪೆರಿಗಿಂಬೆಯನ ಸಮಯಂಲೋ ಈ ಪುಸ್ತಕಂ  
ರಾವಾದಂ ವಲನ ಪೊತ್ತಿಕೆಯುಲು ರಾಸೆ ಭಾಷೆಗೆ ಲೋಪಾಲು ತೆಲುಸುಕೋವಚ್ಚನಿ  
ಅನ್ನಾರು. ಅದಿ ತೆಲುಗು ಭಾಷೆ ಪರಿರಕ್ಷಣಕು ದೋಪಾದಪಡುತ್ತೇಂದನಿ, ಅಲಾಂಡಿ



పుస్తకాన్ని ఆవిష్కరిస్తున్న తెలకపల్లి రవి. చిత్రంలో భద్రింజు, కృష్ణమూర్తి, వరదాచారి, ఎబికె, చంద్రశేఖర్, చెన్నయ్య తదితరులు



డిసెంబర్ 15న '26వ ప్రాదుర్బాహి బుక్ఫెలైయర్' ప్రారంభించేవ నశలో ప్రసంగిస్తున్న గ్రామిణాభివృద్ధి శాఖ మంత్రి మాసిక్ వరప్రాసాద్. చిత్రంలో విద్యావేత్త చుక్కా రామయ్య, బుక్ఫెలైయర్ స్టాబ్ లో అధ్యక్షులు సాదినేని తీవ్రివాన్ కార్పొరేట్ పునరుపాదాన్ రాజు తదితరులు

వ్యక్తం చేశారు. పున్నకాలు వదివించడం ఓ సమస్యగా మారిందన్నారు. ఏ లక్ష్మితో పున్నకాలు ప్రచురిస్తున్నారే, ఆ సామాజిక లక్ష్యం నెరవేరడం లేదన్నారు. విద్యార్థి దశ నంచే పుస్తక పరణాన్ని అలవర్పుకునేలా ప్రోత్సహించాలని సూచించారు. ఈ కార్యక్రమానికి అభ్యర్థుల వహించిన ప్రైదరాబాద్ బుక్ ఫెయిర్ అభ్యర్థులు ఎన్. శ్రీనివాసరావు మాట్లాడుతూ గత ఏడాది 240 స్టాల్స్ వుంటే, ఈ ఏడాది 255 స్టాల్స్ ఏర్పాటు చేశామని చెప్పారు. రెండు లక్షల వెల్లి పున్నకాలున్నాయిని తెలిపారు. ఈ కార్యక్రమంలో ప్రైదరాబాద్ బుక్ ఫెయిర్ కార్యదర్శి ఆర్. హనుమంతరావు, కోశాధికారి ఎన్. రాజు, ఉపాధ్యక్షులు రాజేశ్వరరావు తదితరులు పాల్గొన్నారు.

పుస్తకం రాయడానికి వగదాల చంద్రశేఖర పూనుకోవడం అభినందనీయమని అన్నారు. అనంతరం ప్రముఖ పాత్రికేయులు, రాజకీయ విశ్లేషకులు తెలకపల్లి రవి మాట్లాడుతూ జీవనంలో భాష భాగప్పుందని, ఆ భాషే సహివ్యమిందని తెలిపారు. పత్రిక భాష ప్రసార భాషగా మారి చాలా కాలమైందని, దీనివల్ల పత్రికలు తరచుగా వాడే సంస్కృత పదాలు కూడా వాడుక భాషగా మారాయని అన్నారు. కాబట్టి అలాంటి పదాలు వాడటాన్ని పత్రికలు క్రమంగా తీగించాలని, అదే సమయంలో కొత్తగా అన్న భాష పదాల వాడకన్ని పూర్తిగా నిలిపివేయలని అన్నారు. పత్రికలకు వార్తలను ప్రచరించడానికి చాలా తక్కువ సమయం ఉంటోందని, దీనివల్ల ఇతర భాష నుంచి తెలుగుకు అనువాదాలు చేసేటప్పుడు ఈ సమస్త తల్లితోండని అన్నారు. పత్రిక భాష లో పాలు తెలియజేయడానికి రచయిత చేసిన కృషి అమోఫుమైందని అన్నారు. పత్రికలు వాడే భాషపై రచయిత ప్రామాణికమైన పరిశోధన చేసి ఈ పుస్తకం రాశాడని పేర్కొన్నారు. ప్రముఖ పాత్రికేయులు ఎచికి ప్రసాద్ మాట్లాడుతూ భాష లో పాలకు సంబంధించిన వివరాలను ఈ పుస్తకంలో పొందుపరిచారని అన్నారు. అంగ్ భాష పదాలను కొన్ని సందర్భాల్లో పత్రికలు నేరుగా వినియోగిస్తున్నాయని, దీన్ని తర్వాతైనా సరళమైన తెలుగు భాషలోకి అనువదించాలని తెలుగు పత్రికల నిర్వాహకులకు సూచించారు. తెలుగు విశ్వవిద్యాలయం అసిస్టెంట్ ప్రిఫెసర్ డాక్టర్ జె. చెన్నయ్య మాట్లాడుతూ పాత్రికేయులతో పాటు భాష పరిశోధనలు చేసే వారికి ఈ పుస్తకం ఉపయోగపడతోండని అన్నారు. కార్యక్రమంలో ఆచార్య భద్రిరాజు కృష్ణమూర్తి, ఆచార్య డి. చంద్రశేఖర రెడ్డి, జి.ఎస్. పరదాచారి, పుస్తక రచయిత పగడాల చంద్రశేఖర ప్రసంగించారు. కార్యక్రమంలో పలువురు సాహిత్య ట్రియులు పోగొన్నారు.

## బుక్‌ఫెయర్

### ఆకట్టుకొన్న “అక్షరాంజలి”

#### ప్రదర్శనశాల

డిసెంబర్ 15 నుండి 25 దాకా హైదరాబాద్‌లోని పీపుల్స్ ఫ్లాజాలో (నెఫ్లోన్ రోడ్) జరిగిన 26వ “హైదరాబాద్ బుక్‌ఫెయర్”లో “సాహితీ ప్రపంతి” సంస్ ఆధ్వర్యంలో ఏర్పాటు చేసిన “అక్షరాంజలి” (స్టాల్) ప్రదర్శనశాల పలువరిల్లు ఆకట్టుకుంది. దాదాపు 260కి పైగా స్టాల్స్ లో భారీగా ఏర్పాటు కాబిన్ ఈ పుస్తక ప్రదర్శనలో పుస్తకానికి మాతృకర్తలను కవలు, రచయితల చాయాచిత్రాలు ఒకేచోట 200కి పైగా త్రచర్చనగా ఓ స్టాల్ (కవల జనన - మరణాలు, వారి రచనలు - ప్రాప్తిల్లో) ఏర్పాటును పారక ప్రజాసీకం అభినందించారు. వాటిని పుస్తక రూపంలోకి తేవాలనే ఆకాంక్షలు - వారు వ్యక్తం చేశారు. నిత్యం 15 నుండి 20 వేల మంది దాకా ఈ స్టాల్ సందర్శించారు. ప్రముఖుల సూక్తులు, పుస్తకం పై ప్రముఖుల అభిప్రాయాలు, తెలుగు శాసనాలు, పలుకుబడులు, చార్టులు విద్యార్థుల్లి ఉపాధ్యాయుల్లి విశేషంగా ఆకట్టుకున్నాయి. వారు శిథ్టగా నోట్స్ రాసుకోవడం - స్ఫూర్తి నింపేలా ఉండని వేరొక్కుడం ఆనందదాయకం.



హైదరాబాద్ బుక్‌ఫెయర్, సాహితీ ప్రపంతి సంయుక్త ఆధ్వర్యంలో “అక్షరాంజలి” పేరిట ఏర్పాటు చేసిన ప్రసిద్ధ రచయితల ఫోలో ప్రదర్శనశాల

అంతర్జాతీయ భౌతిక గల పండిత కవుల దగ్గర నుండి ఇటీవల కాలం దాకా గల ప్రముఖ కవుల చిత్రాల్ని ఈ ప్రదర్శనశాలలో ఏర్పాటు చేయడం ఓ విశేషం.

ఘృజిక్, జె.బి.పా.గోగోలు, బ్రిప్స్, బాల్క్, గోర్కు, కాడ్వెల్, సాట్రై జాక్ లండన్, టూల్స్పాయ్, పాటియార్, లూసన్, రోమోలో, నెరుడా, పుస్టిక్, మయిక్స్పిస్చ్ మైట్స్ లోఫ్ డోల్కోవ్లాంపి అంతర్జాతీయ స్థాయి కవులు... భారతదేశ స్థాయిలో ప్రేమచంద్, సులువ్యాణి భారతి, నారాయణ మీనన్, కె.ఎ. అజ్ఞాన్, శరత్చొబు, రాగూర్, ఫ్లైట్ అష్ట్ర్ ఫ్లైట్.. లాంటి కవులు, ఇక మన తెలుగునాట, ప్రసిద్ధులైన, కందుకూరి, గురజాద, శ్రీలీ, చలం, శేపీంద్, విశ్వనాథ, కనపర్తి వరలక్ష్ము, తిరుమల రామచంద్ర, పుట్టపత్ర, భీమన్న తాపీ ధర్మారావు, సీతాదేవి, ఇల్లెందుల సరస్వతి, దాశరథి, సరవరం, కాళోజి, ఆరుద్ర, ఆత్రేయ వంటి వారి

చాయాచిత్రాలు పలువరిల్లు ఆకట్టించాయి. ఐ.ఎ.ఎన్., ఐ.పి.ఎన్. అధికారుల నుండి, ఉపాధ్యాయులు, మహిళలు, విద్యార్థులు, పరిశోధకుల్లి సైతం ఈ స్టాల్ విశేషంగా ఆకట్టించింది.

ఈ ప్రదర్శనశాలను బుక్‌ఫెయర్ సోజువ్యంతో సాహితీ ప్రపంతి నిర్వహించింది. సాహితీ సంస్ రాష్ట్ర బాధ్యతలు వొరపుసాద్, లక్ష్మీయ్, తంగిరాల చక్కవర్తి ఈ స్టాల్ నిర్వహణ బాధ్యతలు చూశారు. దా॥ ఇనాక్, దా॥ ద్వారాశాట్ర్, తెలకపల్లి రవి, భజికుమార్, బిల్లర భవానీదేవి, శరత్ జ్యోత్స్మారాజి, మల్లేశ్వర్లి లక్ష్మీయ్, కుర్ర ఎల్లారెష్టి, బి.ఎన్. రాములు, బైసా దేవదాన్, వి.శ్రీనివాసరావు (పూర్వ సంపాదకులు - ప్రజాశక్తి), స్ఫూర్తి, ఈశ్వరరెడ్డి, భానుప్రకాశ్, దేవి, జి.హనుమంతరావు, సినీ దర్శకుడు రమణ, భాస్కర్, శాంతారావు తదితరులు ‘అక్షరాంజలి’ సందర్శించిన ప్రముఖుల్లో ఉన్నారు.

- తంగిరాల చక్కవర్తి



హైదరాబాద్ బుక్‌ఫెయర్కు వచ్చిన సందర్శకులు

#### కథా విశ్లేషణ పోటీ

అంతర్జాల కథాకథంబం కథాజగత్. కావ్లో 200 కథలు ప్రకటించిన సందర్శంలో తెలుగులో భ్లాగులు నడుపుతున్న వారికి పోటీని నిర్వహిస్తున్నట్లు తురుపుముక్క భ్లాగ్ నిర్వహితులు, రచయిత కొహిపూర్ణి మురళీమోహన్ ఒక ప్రకటనలో తెలిపారు. కథాజగత్ వెబ్‌సైట్‌లోని కథలపై వచ్చిన మంచి విశ్లేషణలకు రూ. 2000/-, రూ. 1000/-, రూ. 500/- విలపగల మూడు బహుమతులు అందజేయనున్నట్లు తెలిపారు. పోటీలో పొల్చానే అందరికి ప్రోత్సాహక బహుమతులు ఇస్తున్నట్లు తెలిపారు. జనవరి 31 చివరి తేది. మిగిలిన వివరాలకు <http://turupumukka.blogspot.com> చూడవచ్చి.



గురజాడ 150వ జయంతి ఉత్సవశభ, హజరైన సాహిత్యాఖామాసులు, విద్యార్థిలీ విద్యాభ్యాసులు

## సాహితీ స్రవంతి ఆధ్వర్యంలో ఘనంగా గురజాడ 150వ జయంతి ఉత్సవం

అనంతపురం నగరంలోని స్కూలిక బాలాజీ విద్యాసంస్థల ప్రాంగణంలో సాహితీ స్రవంతి ఆధ్వర్యంలో గురజాడ 150వ జయంతి జరిగింది. ఇదీ సందర్భంలో “అవినితి వ్యతిరేక కలాలు” అంశంతో కవితా పోటీలు నిర్వహించి బహుమతులు, ప్రశంసాపత్రాలు అందజేశారు.

ఈ కార్యక్రమానికి దాఖా అంత రామలింగయ్య అధ్యక్షత వహించారు. ఆయన ప్రసంగిస్తూ మారుతున్న కాలాన్ని బట్టి ఉపాధ్యాయ శిక్షణతో పాటు సామాజిక విలువలు పెంపాందించు కోహాని తెలియజేశారు. విశిష్ట అంతరులుగా సింగమునేని నారాయణ హజరై

### చందాదారులకు ఓ విన్నపం

- \* ప్రస్తావం చందాదారుని చిరునామా వైన చందా యొక్క కాలపరిమితి సూచిస్తూ నెల - సంపత్తరం ఇస్తున్నాం. అది గమనించి వెంటనే మీ చందాను పునర్వ్యాపించుకోగలరు (రెస్యుర్స్).
- \* కంప్యూటర్లోని రికార్డులో చందా ముగియడంతోనే ఆ చందాదారుని పేరు అటోమేబీక్గా డిలీట్ అవుతుంది. చందా కాలం ముగిసిందని ముందుగానే వారి చిరునామాకు కార్య రాస్తున్నాం.
- \* ఆన్‌లైన్లో చందాను రెస్యూర్స్ చేసుకోవచ్చు. భాతా పేరు: ప్రస్తావం, భాతా నెం. 52001500585. బ్యాంక్: ఎన్‌బిఐచ్. ఆన్‌లైన్లో 5, 10 సంపత్తుల చందాలు మాత్రమే అంగీకరించబడతాయి.
- \* సాహితీస్రవంతి కార్యక్రమాల అభిమానులు చందాలను ఆన్‌లైన్లో జమచేసేటప్పుడు కనీసం 5 చందాలను ఒకసారి జమచేయగలరు. ఒకసారి ఆన్‌లైన్లో జమచేసినందుకు రూ. 25/-లు కట్ అవుతుంది.
- \* 5 సం. చందా డిస్ట్రిక్టులో రూ. 500/- కట్టడం వల్ల మీకు అన్ని సంచికలు క్రమంగా అందుతాయి. గ్యాప్లు రావు. రూ. 100/- ఆదా కూడా అవుతుంది. ( $5 \times 120 = 600$ ).
- \* ఎం.ఓ. పంపేవారు కూప్స్ కు ఒకవైపున మీ పూర్తి చిరునామా, ఫోన్ నెం. రాయండి. అడ్స్ మారితే వెంటనే కార్పు రాయండి. ఇ-మెయిల్ కూడా పంపవచ్చు. ssprasthanam@gmail.com

అధునిక మహిళల చరిత్రను గురజాడ తిరిగి రాశాడని, తెలుగు సాహిత్యంలో దేశియతను, ఆధునికతను ప్రవేశపెట్టిన మొట్టమొదటి వ్యక్తి గురజాడని తెలియజేశారు. సాహితీ స్రవంతి జిల్లా అధ్యక్షులు కుమారస్వామి ప్రసంగిస్తూ ఆధునికత అంటే మోడ్రన్ డ్రెస్ వేసుకోవడం కాదని, ఆధునికత అంటే స్ట్రీలును, దళితులను, పేదలను గౌరవించడమని తెలియజేశారు. సాహితీ స్రవంతి జిల్లా ప్రధాన కార్యదర్శి టి.కృష్ణయ్య ప్రసంగిస్తూ గురజాడ చెప్పినట్లు కవిత్వం వ్యవహారిక భాషలో వాస్తవికతను తెలియజేస్తూ సమాజానికి ఉపయోగపడే విధంగా ఉండాలని తెలియజేశారు. డి.ఇ.డి. ప్రైనిపాల్ డి. భాష ప్రసంగిస్తూ అవినితి అంతముందే వరకు ప్రతి ఒక్కరు ప్రయత్నించాలని తెలియజేశారు. చివరిగా గౌరవ అతిథి ఎస్.కె.యు. ప్రైనిపాల్ ఆచార్య ఎం. బుద్ధన్ ప్రసంగిస్తూ సామాజిక విలువలు పెంపాందించుటకు విద్యార్థులు భాగస్వాములు కావాలని తెలియజేశారు. ఈ సమావేశంలో బి.ఇ.డి. ప్రైనిపాల్ చందులేభరోద్ది, కవులు ముకుందావరం పెద్దన్నా మధురతీ, చలపతి, ప్రజ్ఞ సురేష్, శ్రీపాణి, వెంకటేశ్వర రెడ్డి, ప్రకాశం, జయన్, విద్యార్థిలీ విద్యార్థులు పాల్గొన్నారు.



డిసెంబర్ 15న శ్రీ తాంగరాయ గానసభ, హైదరాబాద్లో జివిఆర్ ఆరాధన కల్యార్ల్ శాందేషన్ నిర్వహించిన సప్తపదిలో తోడు సిద కార్యక్రమంలో ముఖ్య అతిథి దా॥ కె.వి. రమణాచారి, సభా ప్రారంభికులు ఆంధ్రప్రభ, ఎదిటర్ పి. విజయబాబుల ద్వారా సత్యారం అందుకున్న దంపతులు జీడిసుంట రామచంద్రమార్చి (సాహిత్యం) - శ్రీమతి రాజ్యాలఙ్కీ సభాధ్యక్షులు దా॥ ఓలేటి పార్టీసం, సి. రామకృష్ణ, జివిఆర్ శాందేషన్ షేర్పున్ గుదిబండి వెంకటరెడ్డి చిత్రంలో ఉన్నారు

డ್ರೆಟ್

## ಅಂತರ್ರಾಷ್ಟ್ರೀಯ ರಚಯಿತಲ ಸದಸ್ಯುಲ್ಲೋ ಕವಿತಾಗಾನಂ

ಮಹಿಳಾಪ್ರತಿಕ್ಕಾರ್ಥಿನಿ ವಾರ್ಡಾಲ್‌ ಗಲ ಮಹಿಳಾಗಾಂಧಿ ಅಂತರ್ರಾಷ್ಟ್ರೀಯ ಹಿಂದಿ ವಿಶ್ವವಿದ್ಯಾಲಯಂಲ್‌ ಡಿಸೆಂಬರ್ 26, 27ವ ತೆದೀಲಲ್‌ ನಿರ್ವಹಿಂಬಿನ ಇಂಬರ್ ಕಾಂಬಿನೆಂಟಲ್ ಕಲ್ಪರ್ ಅಸೋಸಿಯೇಷನ್ ನಿರ್ವಹಿಂಬಿನ 7ವ ಅಂತರ್ರಾಷ್ಟ್ರೀಯ ರಚಯಿತಲ ಸದಸ್ಯುಲ್ಲೋ ಪಾಲಮೂರು ಜಿಲ್ಲಾ ಕವಲು ವಲ್ಲಭಾಪುರಂ ಜನಾರ್ಥನ, ಭಾಜಾ ಮೊಯಿಸ್‌ದ್ವಿನ್, ಭೀಂಪಲ್ಲಿ ಶ್ರೀಕಾಂತ್, ಕೆ.ಎ.ಎಲ್. ಸತ್ಯವತಿ, ನಂದಿಗಾಮ ಕಿಶೋರಲ್ ಪಾಲ್ನಿ ವಿವಿಧ ಸಾಮಾಜಿಕಾಂಶಾಲಪೈ ತೆಲುಗುಲೋನು, ಅಂಗ್ರಂತೋನು ಕವಿತಾಗಾನಂ ಚೇತಾರು. ವಲ್ಲಭಾಪುರಂ ಜನಾರ್ಥನ 'ವೃದ್ಧಾರ್ಪುರ' ಪೈನ, ಭಾಜಾ ಮೊಯಿಸ್‌ದ್ವಿನ್ 'ಸಾರ್ವಜ್ಞಿತಿಕ ಸಮ್ಮೇಘನ', ಭೀಂಪಲ್ಲಿ ಶ್ರೀಕಾಂತ್ 'ಉಗ್ರವಾದಂ' ಪೈನ, ಕೆ.ಎ.ಎಲ್. ಸತ್ಯವತಿ 'ಮಹಿಳಾಗಾಂಧಿ' ಪೈನ, ನಂದಿಗಾಮ ಕಿಶೋರ 'ಪ್ರಮುಖವೀ' ಪೈನ ಕವಿತಲು ಚದಿವಾರು. ಈ ರಚಯಿತಲ ಸದಸ್ಯುಲ್ಲೋ ಮಹಿಳಾಗಾಂಧಿ ಅಂತರ್ರಾಷ್ಟ್ರೀಯ ಹಿಂದಿ ವಿಶ್ವವಿದ್ಯಾಲಯಂ ವೈನ್-ಚಾನ್ಸಲರ್ ಎ. ಅರವಿಂದ್ರಕ್ಕು, ವಿಭಾಗಿ ನಾರಾಯಣರಾಯ್, ರಾಜೀವ್ ರಂಜನ್‌ರಾಯ್, ದೇವ್



ಇಂಬರ್ ಕಾಂಬಿನೆಂಟಲ್ ಕಲ್ಪರ್ ಅಸೋಸಿಯೇಷನ್ ಆಧ್ಯಯಂಲ್ ನವಂಬರ್ 26, 27ವ ತೆದೀಲಲ್ ಮಹಿಳಾಪ್ರತಿಕ್ಕಾರ್ಥಿನಿ ವಾರ್ಡಾಲ್ ಜರಿಗಿನ 7ವ ಅಂತರ್ರಾಷ್ಟ್ರೀಯ ರಚಯಿತಲ ಸದಸ್ಯುಲ್ಲೋ ಪಾಲ್ನಿನ್ ವಲ್ಲಭಾಪುರಂ ಜನಾರ್ಥನ, ಭೀಂಪಲ್ಲಿ ಶ್ರೀಕಾಂತ್, ಭಾಜಾ ಮೊಯಿಸ್‌ದ್ವಿನ್, ಸತ್ಯವತಿ, ನಂದಿಗಾಮ ಕಿಶೋರ ಕುಮಾರ್

ಭರದ್ವಾಜ್ ತದಿತರಲು ಪಾಲ್ನಿನ್‌ನಾರು. ಈ ಸದಸ್ಯುಲ್ಲೋ ಕವಿತಾಗಾನಂ ಚೇಸಿನ ಜಿಲ್ಲಾ ಕವಲು ಪ್ರಾಫೆಸರ್ ವಿಭಾಗಿ ನಾರಾಯಣರಾಯ್ ಪ್ರಶಂಸಾ ಪತ್ರಾಲನು ಅಂದರಜೇಶಾರು.

## ವಿಶಾಲಾಂದ್ರ ಬುಕ್‌ಪೋಸ್

### ವಿಶಾಖಾಪಟ್ಟಂ ಬ್ರಾಂಚಿ ವಾರಿ 12ವ ಪ್ರಸ್ತಕ ಪ್ರದರ್ಶನ

ವಿಶಾಖಾಪಟ್ಟಂ ಟರ್ನರ್ ಪತ್ರಂಲ್ ಅಕ್ಷೋಜಿರ್ 31ವ ತೆದೀ ಸುಂಚಿ ನವಂಬರ್ 27ವ ತೆದೀ ವರಕು ವಿಶಾಲಾಂದ್ರ ಬುಕ್‌ಪೋಸ್ ವಿಶಾಖಾಪಟ್ಟಂ ಬ್ರಾಂಚಿ ವಾರಿ 12ವ ಪ್ರಸ್ತಕ ಪ್ರದರ್ಶನ ಜರಿಗಿಂದಿ.

ಈ ಸಂದರ್ಭಂಗಾ ಬುಕ್‌ಪೋಸ್ ಮೇನೇಜರ್ ರಾಜು ಆಧ್ಯಯಂಲ್ ಪ್ರತಿರೋಜು ಸಾಯಂತ್ರಂ ಸಾಪೀತ್ಯ ಕಾರ್ಯಕ್ರಮಾಲನು ನಿರ್ವಹಿಂಚಾರು.



ನವಂಬರ್ 13ನ ಜರಿಗಿನ 12ವ ವಿಶಾಲಾಂದ್ರ ಪ್ರಸ್ತಕ ಮಹಿಳ್ಳೆವಂ ಸಂದರ್ಭಂ ಸಂದರ್ಭಂಗಾ ಜರಿಗಿನ ಸಭ್ರಲ್ ಪಾಲ್ನಿನ್ ಶ್ರೀಮತಿ ತೀ. ಕೃಪಾಭಾಯ (ಅಧ್ಯಕ್ಷರು), ಶ್ರೀಮತಿ ಜಗದ್ವಾತಿ, ದಾ॥ ಅಯ್ಯಗಾರಿ ಸೀತಾರತ್ನಂ (ಕಥ ಚದುವುತ್ತಿರುವವರು)

ಈ ಕಾರ್ಯಕ್ರಮಂ ಭಾಗಂಗಾ ನವಂಬರ್ 13ವ ತೆದೀ ಸಾಯಂತ್ರಂ 6 ಗಂಟಲಕು ವಿಶಾಖ ಸಾಪೀತ್ಯ ಮಿತ್ರುಲ ನಿರ್ವಹಣಲ್ ಕಥ ಸಾಯಂತ್ರಂ, ಕಾರ್ಯಕ್ರಮಂ ಜರಿಗಿಂದಿ.

ಸಮಾವೇಶಂ ಅನಂತರಂ ರಚಯಿತುಲು ದಾ॥ ಅಯ್ಯಗಾರಿ ಸೀತಾರತ್ನಂ, ಶ್ರೀಮತುಲು ಪೆಬ್ಬಿಲಿ ಪ್ರೌಮ್ಯವತಿ, ಕಮಲರಾಂಜಿ, ದಾ॥ ರಾಗತಿ ರಮಾದೇವಿ ವಾರಿ ಕಥಲನು ವಿನಿಪಿಂಚಾರು. ತರುವಾತ ಆ ಕಥಲಪೈ ವಿಶ್ವಾತಮೈನ ಚರ್ಚೆ ಜರಿಗಿಂದಿ. ಆ ಚರ್ಚೆಲ್ ಶ್ರೀಮತುಲು ಹಿ.ವಿ. ರಮಣ, ರಾಮತೀರ್ಥ, ಉಪುಲ ಅವುಲರಾಜು, ಶ್ರೀಮತಿ ಜಗದ್ವಾತಿ ಮೊದಲಗುವಾರು ಪಾಲ್ನಿನ್‌ನಾರು.

ಸಭಕು ಶ್ರೀಮತಿ ತುಮ್ಮುಲ ಕೃಪಾಭಾಯ ಅಧ್ಯಕ್ಷತ ವಹಿಂಚಗಾ, ಶ್ರೀಮತಿ ಜಗದ್ವಾತಿ, ದಾ॥ ಅಯ್ಯಗಾರಿ ಸೀತಾರತ್ನಂ ವೆದಿಕನಲಂಕರಿಂಬಿ ಸಭನು ನಿರ್ವಹಿಂಚಾರು. ಸಭಕು ಹೊಜರು ಕಾಲೇಕಪೋಯಿನ ಕೊಂದರು ರಚಯಿತುಲು ವಾರಿ ಆಶಕ್ತತನು ತೆಲಿಯಿಂಚಾರು.



ಡಿಸೆಂಬರ್ 11ನ ರವೀಂದ್ರ ಭಾರತಿ ಸಮಾವೇಶ ಮಂದಿರಂಲ್  
“ಅದಿ ಬಳ್ಳಿಮೂಸಿ” ರಚಿಂಚಿನ “ಇದಿ ನಿಜಂ... ದೀನಿಕಿ ಮೀರೆ ಸಾಕ್ಷಾಂ”  
ಅನೇ ಪ್ರಸ್ತಕಾವಿಪುರಣ ಸಭ್ರಲ್ ಪಾಲ್ನಿನ್ ಗಿರಿ, ರಾಮ್ಯಾಪುನ್, ಬಾಲವರ್ಧಿರಾಜು,  
ಕನ್ನೇಜ್ಜು ಲಕ್ಷ್ಮೀಕಾಂತಂ, ಎಲ್. ಸಂಕೀರ್ಣದ್ವಿ, ಶೈಲಜಾಪಿತ್ರ, ರಘುಮೀರ ಪ್ರತಾಪ್,  
ಗೋಪಿನಿ ಕರುಣಾಕರ್, ಸಾಪೀತ್ಯ ಪ್ರಕಾಂ, ಮಾನಸ್ತೀ ಮಲ್ಲಿಕ್ ತದಿತರುಲು

డైరీ

## తెలుగు నాటకం - నాటకరంగ జాతీయ సదస్య

యోగి వేమన విశ్వవిద్యాలయం - లలిత కళల విభాగం సి.పి. బ్రోన్ భాషా పరిశోధన కేంద్రం, లలిత కళా నికేటన్ సంయుక్త నిర్వహణలో వై.ఎస్.ఆర్. జిల్లా ముఖ్య పట్టణం కడవలో వై.ఎస్.ఆర్. ఆడిటోరియంలో డిసెంబర్ 11వ తేదీ “తెలుగు నాటకం - నాటక రంగం” పైన రెండు రోజుల జాతీయ సదస్య జరిగింది.

ప్రారంభ సమావేశానికి యోగి వేమన విశ్వవిద్యాలయం ఉపకులపతి అచార్య అర్పుల రామచంద్రారెడ్డి ముఖ్య అతిథిగా, నందమూరి తారక రామారావు అవార్డు గ్రహీత చాట్ల శ్రీరాములు, ప్రభ్యాత చలనచిత్ర సటులు రాళ్ళపల్లి, రంగస్థల, టి.వి., చలనచిత్ర సటులు వైజాగ్ ప్రసాద్లు గౌరవ అతిథులుగా, ప్రశ్నేక అతిథిగా ప్రముఖ సంఘసేవకుడు సి.ఆర్.ఐ. సుబ్బారెడ్డి పాల్గొన్నారు. సి.పి. బ్రోన్ భాషా పరిశోధన కేంద్రం ఇన్ఫార్మేషన్ అచార్య రాచపాశెం చంప్రశేఖరరెడ్డి, కందిమంత్రి సాంబశివరావు, రాళ్ళపల్లి, దా॥ మాల మల్కికార్పునరెడ్డి, అర్పుల విజయలక్ష్మి అచార్య అర్పుల రామచంద్రారెడ్డి, చాట్ల శ్రీరాములు, వైజాగ్ ప్రసాద్, సి.ఆర్.ఐ. సుబ్బారెడ్డి



దిసెంబర్ 11, 12 తేదీలలో జరిగిన “తెలుగు నాటకం - నాటక రంగం” జాతీయ సదస్యలో పాల్గొన్నారు (ఎడవమైపు సుంచి) ఆచార్య రాచపాశెం చంప్రశేఖరరెడ్డి, కందిమంత్రి సాంబశివరావు, రాళ్ళపల్లి, దా॥ మాల మల్కికార్పునరెడ్డి, అర్పుల విజయలక్ష్మి అచార్య అర్పుల రామచంద్రారెడ్డి, చాట్ల శ్రీరాములు, వైజాగ్ ప్రసాద్, సి.ఆర్.ఐ. సుబ్బారెడ్డి

విజయం, రుక్మిణీ కల్యాణం నాటకాలు ప్రేక్షక మన్సునలను పొందాయి.

దిసెంబర్ 12, 2011న రెండో రోజు సదస్య యోగి వేమన విశ్వవిద్యాలయంలోని సర్ సి.వి. రామన్ సైన్స్ బ్లాక్లో ఉదయం 10 గంటలకు ప్రారంభమైంది. ఈ రెండవ సదస్యలో కాకరాల తెలుగు నాటక రంగం మీద ప్రజానాట్టుమండలి ప్రభావం, శ్రీనివాసన దీక్షిత్, చందు భాస్కరరావు సంయుక్తంగా ‘రంగస్థల మాధ్యమం - పద్య గద్య నాటకాలలో పాత్రల ప్రదర్శన, శాస్త్రియ దృష్టపథం కోసం అభినయ విద్యాసాధన’ అనే అంశాల పైన పత్ర సమర్పణ చేశారు. ఈ సదస్యకు దా॥ జి.ఎస్. ప్రసాదరెడ్డి అధ్యక్షులుగా ఉన్నారు.

అఖరు సదస్యలో దా॥ జి.ఎస్.ఎన్. మూర్తి ‘తెలుగు నాటకం, నాటకరంగం మీద విమర్శలు, పరిశోధనలు’, దా॥ పెద్ది రామారావు ‘దళిత బహుజనపద్య నాటకం’, ఎన్. తారక రామారావు ‘ప్రైటలు లేని సాంఘిక నాటకం - ప్రయోజనం’, అచార్య జి.ఎస్. మోహన్ ‘తెలుగు కుస్వద నాటకం - తులసాత్మక పరిశీలన’, కె. శాంతారావు ‘ఉద్యమాలకు ఊపిరి పోసిన తెలుగు నాటకం’, దా॥ కె. నాగేశ్వరాచారి ‘తెలుగులో విష్ణువ నాటకం’ అనే అంశాలపై పత్రాలు సమర్పించారు.

సాయంత్రం జరిగిన సమాపోత్సవంలో యోగి వేమన విశ్వ విద్యాలయం కళాశాల ప్రైసిపాల్ అచార్య టి. వాసంతి ముఖ్య అతిథిగా, ఆచార్య రాచపాశెం చంప్రశేఖరరెడ్డి విశిష్ట అతిథిగా పాల్గొన్నారు. చాట్ల శ్రీరాములు అధ్యక్షులుగా వ్యవహరించారు.

రెండు రోజుల జాతీయ సదస్యలో పత్ర సమర్పకులు చెప్పిన ప్రధానాంశాలను దా॥ మాల మల్కికార్పునరెడ్డి సమర్పించారు. దా॥ నిభానుపూడి సుబ్బారాజు వందన సమర్పణతో రెండు రోజుల జాతీయ సదస్య దిగ్విజయంగా ముగిసింది.

డ్రెటీ

## వైతాళికుడు గురజాడ అప్పారావు

సమాజ సేవకుడు గురజాడ అప్పారావు అని ప్రముఖ సాహితీవేత్త యు.ఎ. నర్సింహం కొనియాదారు. విజయసగరం, ఎంఅర్ బిజడి కాలేజీలో నవంబర్ 30న సాహితీ ప్రవంతి ఆధ్యర్థాను గురజాడ వర్ధంతి సభ నిర్వహించారు. ముఖ్య అతిథిగా హజరైన నర్సింహం మాట్లాడుతూ ఆనందగజపతిరాజు వద్ద పత్రికలను చదివి ఆయన విజ్ఞానాన్ని పెంపాందించుకున్నారని అన్నారు. తద్వారా ప్రజల్లో చైతన్యం కలిగించే గ్రంథాలను రచించారని అన్నారు. భాష, సాహిత్యం భవిష్యత్తు అంతరించిపోతున్న తరుణంలో వీటికి గురజాడ ప్రాణం పోశారని కొనియాదారు. మరో వక్త జె.రామకృష్ణ మాట్లాడుతూ గురజాడ రాసిన కథలు, వ్యాసాలు ప్రజాదరణ పొందాయని కొనియాదారు. ఈ కార్యక్రమంలో సాహితీ ప్రవంతి కస్టిసర్ చీకటి దివాకర్, కళాశాల ప్రైన్సిపాల్ సుభాషిణి, పలువురు విద్యార్థులు పాల్నాన్నారు. తొలుత డి. శ్రీనివాసరావు, విద్యార్థులు గురజాడ గేయాలను అలపించారు.

### ‘మెరుగు’ సభలో గరిమెళ్ళ వర్ధంతి

విజయసగరంలో సాహితీప్రవంతి ఆధ్యర్థంలో ప్రతీనెలా నిర్వహించే ‘మెరుగు’ సభలో గరిమెళ్ళ సత్యనారాయణ వర్ధంతి నిర్వహించారు. డిసెంబర్ 19న గురజాడ స్పృహంలో జరిగిన ఈ సమావేశంలో సాహితీప్రవంతి జిల్లా కస్టిసర్ చీకటి దివాకర్ మాట్లాడుతూ ఆనాటి సామాజిక, రాజకీయ పరిధితుల నేపథ్యంలో గరిమెళ్ళ స్వాతంత్య పోరాట కృషిని కొనియాదారు. గరిమెళ్ళ వంటి స్వాతిప్రధానతల పట్ల స్వాతంత్యానంతరం ప్రభుత్వాలు నిర్మించారు.



వహించారని అన్నారు. దానికి గరిమెళ్ళ జీవిత చివరి దశ నిలవెత్తు నిదర్శనంగా కనబదుతుందని అన్నారు. చాగంటి తులసి మాట్లాడుతూ తెలుగు జాతీయ మహాకవి గరిమెళ్ళ యూవజ్జీవితం స్వాతంత్య సమాజానికి ధారపోశారని అన్నారు. తన గేయాలతో ప్రజలను ఆనాడు చైతన్యవంతం చేశారని అన్నారు. సుదీర్ఘకాలం జైలుజీవితం అనుభవించారని, కటీక దారిద్ర్యతో 1952లో మాద్రాసులో దిక్కులేని సితిలో చనిపోయారని అన్నారు. యం. విజయ్భాస్కర్, చిపుకుల శ్రీలజ్మి బి. విజయ్భాస్కర్ రావు, హృషీకేశం, కృష్ణారావు, పి. శ్రీరామమార్తి తదితరులు గరిమెళ్ళ జీవితంలోని పలు అంశాలను స్పురించారు. అనంతరం జరిగిన కవిసమేక్యనంలో మొయిద శ్రీనివాస్, జి. విజయలజ్మి చెళ్ళపిళ్ళ శ్యామల, రావాడ శ్యామల, ఇనుగంటి జానకి, బులసు సరోజినీ దేవి, నాయుదు రమేష, రెడ్డి శంకరారు, రెడ్డి రామకృష్ణ, బాలసుధాకర్ మాచి తదితరులు తమ కవితలను చదివారు. ప్రపంచీకరణ నేపథ్యంలో చిద్రమాతున్న బతుకుల దీనస్త్రితిని తమ కవితల్లో అధ్యం పట్టారు. చంద్రిక, సింపోచలం, నిర్మల, రమణమ్మ, వాసుదేవరావులు పాడిన పాటలు అందరినీ అలరించాయి.

- సి.పొచ్. చంద్రికారాణి



గుంటూరు జిల్లా రచయితల సంఘం ఆధ్యర్థంలో డిసెంబర్ 10న జిల్లా కేంద్ర గ్రంథాలయంలో జరిగిన సాహిత్య కార్యక్రమం గుంటూరు జిల్లా రచయితల సంఘం సాహిత్య ప్రకస్తారాన్ని విపోరికి అందిస్తున్న పాపినేని శివకంకర్, ఎన్.ఎం. సుభాని, పెనుగొండ లజ్మీనారాయణ, నందూరి రాజగోపాల్, వి. నాగరాజులజ్మి	కవికోకిల చిన్న లజ్మీ సుబ్రహ్మణ్య స్వారక కవితా ప్రకస్తారాన్ని శివకీర్తి అందిస్తున్న దా॥ సి.పొచ్. కళాపతి, పాపినేని శివకంకర్, పెనుగొండ లజ్మీనారాయణ, కోసూరి రవికుమార్, సయ్యద్ జానీ భాషా, ఎన్.ఎం. సుభాని	గుంటూరు జిల్లా రచయితల సంఘం సాహిత్య ప్రకస్తారాన్ని కాటుగడ్డ దయానందీక అందిస్తున్న చంద్రశేఖర్, ఎన్.ఎం. సుభాని, పాపినేని శివకంకర్, పెనుగొండ లజ్మీనారాయణ, వి. నాగరాజులజ్మి తదితరులు
---	---	--

ଦେଖ



జగిత్తాల పట్టణంలోని కౌసల్య తెలుగు పండిత్ శిక్షణ కళాశాలల్లో  
దినెంబర్ 23న కాళోజి నారాయణరావు

స్వార్జక పురస్తుర ప్రదానించుటలో కొండపల్లి నీపిలటి, గన్ను కృష్ణమార్తి, ప్రొఫెసర్ ఎం.వి. నర్సింహరావు, డా. జైశేఖర రఘుయ్య, కార్యదర్శి మరాళీధరస్వామి, ఉన్నానియా యూనివర్సిటీ తెలుగు ప్రొఫెసర్, డా. మసవ చెస్టప్ప, ఆచివాల సుజాత చేతుల మీదుగా ‘పురస్తురం’ స్వీకరిస్తున్న మంత్రి లక్ష్మీపూరాయణ.



దినెంబర్ 1న గుంటూరులో అరసం ఆశ్రమాను కథా నాటక రచయిత ల్లారు శివపుసాద్ రచించిన “పీకాగ్రత” పీటలు కథా సుపుటి ఆపిష్టించిన విశాలాంధ్ర పట్టిషింగ్ హౌస్ మేనేజర్ బి.కశ్మర్రాద్, వేదికపై రచయిత, బాలసాపుత్రీతేలు దాసరి వెంకట రమణ, రావెల సొంబిల్పరావు



యోగి వేమన విశ్వవిద్యాలయం - లలిత కళల విభాగం సి.పి. బ్రౌన్ భాషా పరిశోధన కేంద్రం, లలిత కళా నికేతన్ సంయుక్త నిర్వహణలో కడపలో టై.ఎస్.ఆర్. ఆడిటోరియంలో దిసెంబర్ 11, 12 తేదీలలో “తెలుగు నాటకం - నాటక రంగం” రండు రోజుల జాతీయ సందర్భంలో ప్రదర్శించిన భువన విజయం నాటకం



నిజమాబాద్ జిల్లా సాహితీ ప్రవంతి ఆభ్యర్థులో  
వమంబర్ 19న జరిగిన మల్లవరపు విజయ  
‘అంకురం’ మినీ కవితా సంపుటి ఆవిష్కరణ కార్యక్రమం.  
చిత్తంలో ఎ. సుర్యప్రకాశ్, అంబెల్ నారాయణ, శ్రీమతి వోరెయా  
కిరణ్, శ్రీమతి త్రివేణి, పదాల రామారావు, ఎల్లి సుదర్శన్, సిర్వ  
వింగయ్య, మల్లవరపు చిన్నయ్య, శహిద్ మీయా, విజయలక్ష్మి



నవంబర్ 25న ఆభ్యుదయ మహిళా డిగ్రీ కళాశాలలో గుంటూరుజిల్లా రచయితల సంఘం ఆధ్యాత్మికాలో నిర్వహించిన కవితాగోప్తలో ప్రముఖ కవి అందోపథి రామమోహనరావును సత్యిస్తున్న సంఘ ఓపార్కులు దా॥ వి. నాగరాజులక్ష్మి దా॥ సిపోవ. కళాపతి, ప్రధాన కార్యదర్శి కోసులా రివిక్షమార్క, అధికార ప్రతిభిన్ధి ఎసె.ఎం. సుఖాని





పుగతి బాటుల్ని పయనం...

# ప్రతి ఒక్కటకే ప్రయోజనం

అందుల్ని జాగ్రత్తనాను నెడవేద్దమ్మ, అంద్రుల్లేవీ అంధచూచ్చి పథంలో దానుడుచోసింది. అంద్రుల్ని పుట్టేము పొందుకు ఇంద్ర నెప్పుళూ దీపిలు, వామపాశా, మిహిశాల తీసుకు శ్రీకింగమును మార్గి శిఖాత్మ ప్రథకాలలో, యువరాణి విరాష, విస్మృపూర్ణ దీపి పుండి తాలుగుపాశ నిషీంపు సూర్యుల్క, ముఖుమండల శ్రీ నుల్లూర కీర్తి లుమార్క రాదీ వేతుపులోని రాణు వ్యాఘ్రము ప్రగతి వాటాలో పుయునుచోసింది.

ఉజ్జుల భవితకు పోషినిస్తూ... సర్వజన సంక్షేమంలో ప్రత్యేకతను చాటుతూ... ప్రజా సీవలో విమూత్త పథకాలు



‘రాజీవ్ యువకీరణలు’ పుధుకం  
లక్ష్మిలు:

- దశ్మ మార్గిలో 15 వర్గ మండి యింపులను ఉండి రావు
  - ఇంక గ్రహి రాఖిలో 1 వర్గ 18 మొ కెర్కోల రావు
  - దిసంబర్ నెందో బచీలో 1 వర్గ కెర్కోల యింపులను
  - అషాద్ అభిమం క్రూ క్రైస్తమ రంగాలో భాగించుటం
  - ప్రథమసురంగ, క్రైస్తమ సంస్కృత సమస్యలను అంచు
  - సంక్రమ అభిమం అభిమానా ఉన్నతి, అంచేసు, ధ్వజం, పోగులో పట్టిక నింపు



## ಇಂದಿರ ಜಲಪ್ರಪಂಥ ವಿಕಾಸಪುತ್ರರು:

- පැවත් වෘත්තීයෝග දායකාත්‍යතාව 10 අදහස් පිළිබඳ තුළමට ගැනීම් සඳහා
  - 2.30 ටුළ මිශ්, 2.37 ටුළ මිශ් මෙයෙනුවේ ඇතුළු
  - රෝගීන් ජ්‍යෙෂ්ඨ පා.1838 පිළුවේ මිශ් පිළුව වෙත මෙශ්වාස්ථානය වෘත්තීයෝග සඳහා මිශ්පාති මිශ්පාති කුණු
  - 22 පෙනුවේ 211ක් නිස් මෙයෙනුව ඇතුළු ආකෘති
  - මෙයු 5.51 ටුළ මෙයෙනුවේ ගැරදුණු පාඨම්පෑම් හෝ පාඨම්පෑම් වෙති.



విక్రమ డిఎస్ లార్నింగ్

**రూ. 3000 కోట్లతో దైతు, మహిళా సంక్లేష ప్రత్యేక కార్బూక్టమాలు - 1.20 కోట్ల కుటుంబాలకు లభ్య**

వైశుల కోసం...

- මා. 765 පිළිබඳ 2010 අත්ත වෘත්ත මෙහෙයුම 7.48 ලෝග මට්ටම දැඟී
  - සේවක ත්‍රිත්ව මා. 352 පිළිබඳේ ගිණ ඇත්ති වෘත්ත නිශ්චිතයක පසු මෙහෙයුම් නො දැඟී මට්ටම දැඩ්පනය කුමාරාත්මක
  - වෘත්ත ත්‍රිත්ව මෙහෙයුම මා. 73 පිළිබඳේ 0.6 අංශ මට්ටම දැඩ්පනය දැඟී

మహిషల కోసం..

- முனையில் தீர்க் கூடிய பாதுகாப்பு  
மு.470 கிலோ மீட்டர்
  - மு.274 கிலோ<sup>2</sup> நில அடி தாழ்வை வெடியா. இது மூன்றாவது  
மு. 25 கிலோ<sup>2</sup> நில அடி தாழ்வை
  - மு. 1000 கிலோ<sup>2</sup> நில அடி தாழ்வை வெடியா

ప్రార్థనలు, అందులోనే  
కొనుటకు మానవ విషయ దీప  
ప్రభుత్వం విషయ దీప



**NuZen™**  
Inspired by Nature

జాట్లు సమస్యకు ఈతరానికి దొరికిన గొప్ప వరం

**స్వాజెన్ గోల్డ్ హెర్బల్ హెయర్ ఐయిల్**



Herbal Hair Oil



Helps to Generate **NEW** Hair



- ✓ జాట్లు రాలటం తగిపోతుంది
- ✓ చుండ్రు పూర్తిగ తగ్గిపోతుంది
- ✓ కొత్త జాట్లు రావటానికి దోహదపడుతుంది
- ✓ పేనుకొరుకుడు తొలగిపోతుంది
- ✓ జాట్లు నిగనిగలాడుతుంది
- ✓ వయస్సు నిబంధన లేదు
- ✓ అరుదైన పశుమూలికలతో తయారి
- ✓ ఎటువంటి సైడ్ ఎఫెక్ట్లు ఉండవు

Herbal  
Protein Shampoo

Order Online:  
[www.nuzen.in](http://www.nuzen.in)



Image 02

**అన్న ప్రముఖ షాపులలో లభించును**

Toll Free: 1800 425 9993

FoodCourt SPAR Reliance Fresh more... FOOD BAZAAR SPAR Reliance Fresh more... FoodCourt WAL-MART

If Un delivered please return to : Prasthanam, C/o M.H.Bhavan, Plot No. 21/1, Azamabad  
Near RTC Kalyanamandapam, Hyderabad - 500 020 (A.P), Ph: 040-27660013, Cell: 9490099059